

# MAGAZINE TV-RADIO notre mini-hebdo

(Pages 17-20)

## FAN L'EXPRESS

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE  
PARAIT TOUS LES JOURS EXCEPTÉ LE DIMANCHE  
4, RUE SAINT-MAURICE - TÉLÉPHONE (038) 25 65 01

A l'occasion des élections municipales

# Le Portugal à l'heure d'un choix décisif

**LISBONNE (REUTER).** — Après les élections législatives d'avril et les présidentielles de juin, les Portugais se rendront donc à nouveau aux urnes dimanche pour des élections locales, vitales pour le gouvernement minoritaire socialiste de M. Mario Soares.

### LES IDÉES ET LES FAITS

## Repenser les finances publiques

La situation des finances publiques va devenir catastrophique si d'énergiques mesures ne sont pas prises. La Confédération accumule les milliards de déficit, cantons et communes les millions. Chacun a conscience que cette course à la déconfiture ne peut continuer, mais rares sont les députés ou les conseillers qui en tirent les conséquences logiques, à savoir que les collectivités publiques ne sauraient, en temps de récession, soutenir le même train de vie qu'en période de prospérité.

On l'a bien vu ces jours-ci aux Chambres fédérales où nos représentants n'ont fait que de l'épicerie en matière d'économies. Le conseiller aux Etats Carlos Grosjean a d'ailleurs constaté devant la Chambre haute: «chacun n'a pas compris qu'il est temps de stopper la croissance des dépenses».

On s'en est rendu compte également au Grand conseil neuchâtelois où, malgré la vingtaine de millions de déficit prévu au budget, la gauche s'est signalée par son refus d'entendre parler d'une adaptation des finances à la récession et aux nouvelles dimensions du canton: pour elle, l'acquis est intangible, et c'est du côté des recettes (ou des emprunts) que devrait venir le secours. Comme s'il était possible de frapper davantage les entreprises et les particuliers qui peinent pour nouer les deux bouts ou d'emprunter encore sans élargir le gouffre du déficit!

Le député radical Claude Frey fut battu quand il proposa, pour que des choix et des priorités claires fussent définies, que le Conseil d'Etat présente, au début de chaque législature, un rapport d'information sur les grandes lignes de la politique qu'il entend suivre, avec l'indication des moyens financiers à disposition pour atteindre les objectifs fixés. Pourtant, il n'exigeait ni contrat de législature, ni planisme.

Le libéral Jean Carboneur ne fut guère écouté davantage quand il déclara que le canton de Neuchâtel était un des seuls, en Suisse, «à n'avoir pratiquement rien mis sur pied et investi pour la promotion économique»; qu'il fallait donc d'urgence y remédier et que cette étude déboucherait rapidement «sur une réorientation de la politique financière». Il avait pourtant montré, en particulier, que l'excédent des dépenses de fonctionnement était actuellement si lourd qu'il nuisait aux possibilités de financement des dépenses d'investissement et que, par conséquent, l'Etat ne pouvant plus soutenir l'économie, l'on ne saurait suivre davantage cette voie...

Des questions fondamentales se posent dont il convient que l'opinion publique soit informée au moment où l'économie cantonale traverse une mauvaise passe. Nous y reviendrons.

Jean HOSTETTLER



Indécence: les communistes mêlent des bébés à leurs rassemblements. (Téléphoto AP)

En cette période difficile pour la démocratie portugaise, l'enjeu est national.

Le gouvernement socialiste, attaqué sur sa gauche pour des mesures d'austérité impopulaires et sur sa droite pour son inefficacité présumée, ne survit que grâce à la division de ses adversaires.

Aux législatives, le PS a obtenu 35% des voix. Il devrait subir un recul dimanche.

Interrogé sur les conséquences d'une lourde défaite, M. Soares a laissé entendre ces jours-ci qu'il pourrait démissionner. «Il est naturel que nous soyons amenés à réagir au résultat des élections, car le parti socialiste n'a jamais voulu gouverner contre la volonté du peuple» a-t-il dit à la télévision.

(Lire la suite en dernière page)

## Patricia témoin... de l'accusation

**LOS-ANGELES (AP).** — Patricia Hearst, que six gardes du corps ont escortée jusque dans le prétoire, a obtenu le report au 4 avril de son procès pour enlèvement, vol et violences.

En liberté sous caution de 1,25 million de dollars, la jeune fille témoignera pour l'accusation au cours de ce procès, comme au long de la procédure d'inculpation de William et Emily Harris, qui sont accusés de l'avoir enlevée et dont le procès doit avoir lieu le 2 mai.

Patricia Hearst doit également témoigner devant d'autres juridictions qui enquêtent sur les activités de l'armée symbionnaise de libération, l'organisation extrémiste qui a revendiqué son enlèvement.

Patricia Hearst craint que sa vie soit en danger du fait de sa décision de témoigner pour l'accusation.

Le procès qui a été reporté au 4 avril concerne l'attaque, le 16 mai 1974, d'un magasin d'articles de sports à Inglewood. Le 20 mars dernier, Patricia Hearst a été condamnée à sept ans de prison à Los-Angeles pour attaque à main armée dans une banque de San-Francisco.



Patricia Hearst: seulement quelques pas au palais de justice. (Téléphoto AP)



## L'inspiration peut-être...

Ces musiciens en herbe ont entre 3 et 10 ans. Ils participent à un festival pour jeunes orchestres à l'université de Toledo dans l'Ohio. Mais il faut croire que l'un d'eux pensait à d'autres gammes, car on le voit plongé dans de profondes rêveries dont sortira — qui sait — un chef-d'œuvre de jeunesse.

(Téléphoto AP)

## Le Conseil fédéral prendra lundi sa décision sur l'affaire Menten

**BERNE (ATS).** — La documentation exigée par la Suisse sur les crimes de guerre dont est accusé Menten a été remise vendredi matin au palais fédéral par un représentant de l'ambassade des Pays-Bas.

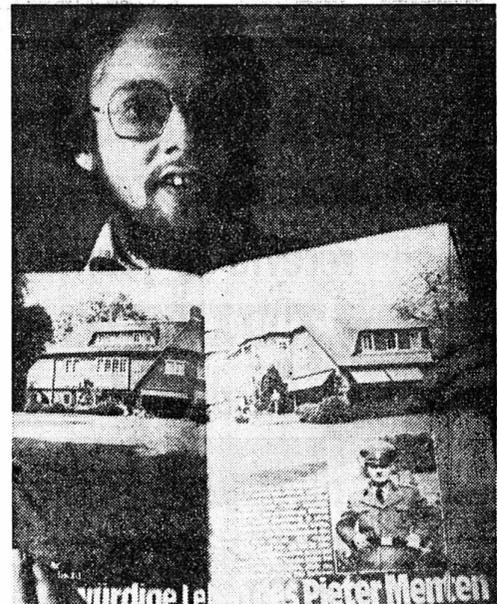
On peut estimer, selon les indications fournies par le département de justice et police, que le Conseil fédéral prendra une décision lundi sur l'expulsion de Menten.

La documentation est traduite en allemand. Elle comporte notamment des preuves complémentaires établies à partir de témoignages oculaires datant de cette année.

Par ailleurs, M. Simon Wiesenthal, le célèbre responsable du centre de documentation juif, a déclaré qu'il avait fourni aux autorités néerlandaises plusieurs «documents nouveaux» qui devaient faciliter l'arrestation lundi dernier à Zurich du milliardaire néerlandais Pieter-Nicolas Menten.

«A la demande du ministère néerlandais de la justice je m'étais occupé de la recherche de Menten, a déclaré Simon Wiesenthal. J'ai cherché sa trace chez ses amis criminels et j'ai mis à jour une quantité de nouveaux documents.»

«Je suis le seul à avoir trente ans d'expérience dans le domaine de la recherche des criminels de guerre. Mais, je ne croyais pas que Menten serait retrouvé aussi tôt» a-t-il ajouté.



Le journaliste Walser, d'Uster, qui a découvert la retraite de Menten. Il présente des documents sur le passé du Néerlandais. (Téléphoto AP)

## Pas de nouvel indice des prix avant l'été de l'an prochain

**BERNE (ATS).** — Le nouvel indice suisse des prix à la consommation ne pourra pas entrer en vigueur comme prévu au début de l'an prochain, mais au plus tôt en été 1977. La révision, qui consiste en une adaptation de l'indice aux nouvelles structures de la consommation, exige un travail considérable, a révélé M. W. Kull, ancien directeur de la Banque nationale et président de la commission de statistique sociale. Quant à l'introduction de la taxe sur la valeur ajoutée (TVA), à supposer qu'elle soit entièrement répercutée sur les prix, elle se traduirait par une hausse de 2 à 2,5% du niveau des prix.

L'impôt sur le chiffre d'affaires (ICHA) actuellement en vigueur à une indépendance de 3% sur l'indice.

(Lire la suite en page 11).

## Six alpinistes se tuent en Grèce

**ATHÈNES (AFP).** — Les six alpinistes grecs disparus depuis dimanche sur le Mont-Olympe (et non huit comme indiqué par les premières informations), ont été victimes d'une avalanche.

Une équipe de sauveteurs a découvert en effet jeudi à quelques centaines de mètres du sommet surnommé «le trône de Jupiter» et à cinq cents mètres d'un refuge de montagne (2750 m) le cadavre d'une des deux femmes alpinistes. Le cadavre était enseveli «sous une avalanche gigantesque» selon un des sauveteurs.

Les cadavres des cinq autres alpinistes ont été retrouvés vendredi en fin de matinée.

Le bilan de cet accident de montagne s'élève donc à six morts et deux corps d'une alpiniste ayant été découvert jeudi.

### POUR UN CADEAU

Personnalisé!

Boutique

*Némypha*

Décoration-cadeaux

15, av. de la Gare  
NEUCHÂTEL

## Le roman des gourmets

A deux semaines de Noël et à trois du Jour de l'an, il existe paraît-il des gens qui ont la migraine: pensez-donc, ils ne savent quoi servir à leur famille et à leurs invités au repas du réveillon! C'est que, trop souvent, ces gastronomes en perdition cherchent midi à quatorze heures.

De la simplicité, dans le domaine de la cuisine comme en toutes choses, voilà ce qu'il faut d'abord pour mettre fin à votre embarras. Les écrivains les plus illustres nous en montrent le chemin, à travers leurs œuvres de renommée internationale, comme ce «Balzac à table». Livre de cuisine auquel vous ne vous attendiez certainement pas, mais que Courtine, alias La Reynière, feuillette pour le plaisir de notre bouche, de notre gosier et, suprême jouissance, de notre esprit.

C'est que l'auteur nous fait découvrir un Balzac que nous n'avions sans doute pas lu avec toute l'attention souhaitable. En glanant dans ses romans, Courtine (chez Laffont, éditeur), nous fait dîner avec Rastignac et Lucien de Rubempré au Rocher de Cancale, avec Nucingen au Vefour parisien, avec le Cousin Pons chez les Marville. Nous partageons les repas du Père Grandet, du Baron Hulot et de César Birotteau. Nous faisons connaissance avec les recettes de la Rabouilleuse et nous nous initiions au secret du miroton de la Cibot.

Nous allons aussi souper avec de Marsay et nous cassons la croûte avec Vautrin. Nous goûtons avec l'illustre Gaudissart le vovray de la vallée Coquette et avec Lousteau celui des vignes de la Muse du Département.

Cette sorte de roman des gourmets met ou remet même en honneur... les œufs à la coque. Jugez-en selon quelques citations empruntées à l'œuvre de Balzac. «Il admira la grâce avec laquelle cet ange mangeait des œufs à la coque.» («Béatrix»).

— «Tenez, mon cher monsieur, dit Nanon en apportant les œufs, nous vous donnerons les poulets à la coque.»

— «Oh, des œufs frais, dit Charles... Mais c'est délicieux, si vous aviez du beurre?» («Eugénie Grandet»).

«Ni sa femme, ni sa servante, ni personne, selon lui, ne savait cuire un œuf comme il faut; il regardait sa montre, et se vantait de l'emporter en ce point sur tout le monde. Il cuisait ses œufs depuis deux ans avec un succès qui lui méritait mille plaisanteries.» («La Rabouilleuse»).

Et vous, au fait, savez-vous seulement cuire un œuf comme il faut? R. A.

• Douleurs?  
• Grippe?  
• Maux de tête?

**ASPRO**  
soulage vite

AVIS TARDIFS

Fr. 3.30 par millimètre de hauteur Réception des ordres : jusqu'à 22 heures

SACO SA LAINERIE et ses matières pour l'artisanat FABRIQUEZ VOS BOUGIES Cire, mèches, moules, etc. Instructions

Grand match au loto de la fanfare de Boudry Aujourd'hui à 20 heures

CAFÉ DES PARCS

NEUCHÂTEL Ce soir, à 20 h précises MATCH AUX CARTES Souper offert. - Tél. 25 50 51 Parc à voitures au collège

Samedi 11 décembre 1976 Salle de gymnastique de SERRIÈRES Grande soirée annuelle de l'Association des sociétés locales

NOUS LIQUIDONS TOUT au marché aux puces de La Jonchère (C.S.P.) Samedi 11 décembre de 10 h à 16 h 30

Buffets de service, canapés, fauteuils, armoires, etc...

ARMÉ DU SALUT Dimanche 12 décembre 9 h 45 et 20 h

BRIG. PARIS Invitation cordiale

URGENT

On cherche SOMMELIER (ère) connaissant si possible les deux services

Tél. 31 40 40

COLOMBIER Grande salle Ce soir, dès 23 heures

BAL de la S.F.G. Orchestre The Jackson Buffet - Bar

AVIS TARDIFS

Fr. 3.30 par millimètre de hauteur Réception des ordres : jusqu'à 22 heures

Hôtel de l'Ours Grande salle et restaurant CUDREFIN

Samedi 11 décembre, à 20 h 15

GRAND LOTO

60 jambons de campagne fumés à la borne 19 séries et 1 série spéciale Abonnement : 10 fr. NOUVEAU JEU

Aujourd'hui, HÔTEL DE LA GARE, CORCELLES

LOTO de la fanfare

16 h, match apéritif, abonnement 20 h, match à l'abonnement 50 tours = 20 fr.

NOIRAIGUE Grande salle, dès 20 heures

GRAND LOTO Il sera joué 17 réveillons

Temple de LA COUDRE Ce soir, à 20 h 15,

CONCERT de l'AVENT

par le chœur mixte de la Béroche Direction : M. Ch.-A. Huguenin

EXPOSITION VENTE ARTISANALE

CHEZARTISAN Collège de Chézard ouvert aujourd'hui de 10 h à 23 h demain de 10 h à 20 h

Aujourd'hui, dès 15 h 30 et 20 h,

HÔTEL DU VIGNOBLE PESEUX

LOTO

de la FANFARE DE PESEUX • Beaux quines • Abonnements

Samedi 11 décembre 1976 à la halle de gymnastique de DOMBRESSON

BAL

dès 21 heures avec RUDI FREI Organisation : Ski-club Dombresson

AVIS TARDIFS

Fr. 3.30 par millimètre de hauteur Réception des ordres : jusqu'à 22 heures

RESTAURANT DE LA POSTE, PESEUX

Ce soir

DANSE

permission tardive

SAMEDI 11 DÉCEMBRE 1976 au collège du Centre pédagogique de DOMBRESSON

SPECTACLE

donné par les enfants : danses, chants, rythmes et un « Western » Matinée à 15 h Soirée à 20 h

Grande salle de COLOMBIER

Dimanche 12 décembre de 15 h à 20 h

Loto non-stop

du Vélo-club du Vignoble

Dimanche 12 décembre,

Bourse-exposition philatélique de 9 h à 13 h 30, collège Rive-de-l'Herbe, Saint-Blaise

CENTRE CULTUREL NEUCHÂTELOIS

Aujourd'hui à 16 heures Vernissage public exposition MAURICE FREY

Etat civil de Neuchâtel

Naissances. - 29 novembre. Weber, Patrick, fils de Rudolph-Henri, employé de bureau, Neuchâtel, et de Ruth, née Leuch, 7 décembre. Pace, Antonello, fils d'Angelo, serrurier, Saint-Aubin, et d'Anna-Rita, née Fusarelli, 8. Sester, Véronique, fille de Diego-Antoine, mécanicien, Colombier, et d'Ariane-Edith-Marie, née Aeschimann.

Publications de mariage. - 10 décembre. Duzco, Sabahattin, aide-infirmier, et Meyrat, Claudine-Paulette, les deux à Neuchâtel.

Mariages célébrés. - 10 décembre. Gomes da Silva, Antonio-Domingos, dessinateur, et Bernhardsgrütter, Maria-Theresia, les deux à Neuchâtel; Maumary, Olivier-Daniel, dessinateur, Neuchâtel, et Ramade, Nicole, Yverdon; Knutti, Hans-Beat, sommelier, et Currat, Marlène-Maria, les deux à Neuchâtel.

Naissances

Karine a la grande joie d'annoncer la naissance de son petit frère Dominique 10 décembre Monsieur et Madame Jario MANTOAN

Je m'appelle Sébastien VEILLARD-LOEWER Je suis né le 10 décembre 1976 à 5 h 47 et je fais la grande joie de mes parents et grands-parents

Gilbert et Christine GRÜRING-SCHLÄPPY, ainsi que Pierre-Yves, ont la joie d'annoncer la naissance de Christophe le 10 décembre 1976

Frossia et Louis Fred PERRENOUD et Laurent ont le plaisir d'accueillir Sonia Juliette 9 décembre

OFFRE Tout doit partir. Jusqu'à 50% moins cher voir annonce page 8

La maman avisée s'adresse chez JOUETS BABY-HALL Expérience CID depuis 15 ans

AVIS TARDIFS

Fr. 3.30 par millimètre de hauteur Réception des ordres : jusqu'à 22 heures

Ce soir à 20 h, à FONTAINEMELON Grande soirée de la SFG Dès 22 h 30 DANSE avec l'orchestre « THE COMBO STARS »

Ce soir : SALLE DE LA PAIX La C.L.I. organise de 20 h 30 à 2 h

sa grande soirée populaire Bal - Variétés - Tombola

Demain dimanche 12 décembre 17 heures

GRAND CONCERT DE GALA PAR LA MUSIQUE MILITAIRE DE NEUCHÂTEL

et les chœurs d'hommes : L'Orphéon, La Brévarde, l'Union de Colombier, l'Avenir de Saint-Blaise Les Agents de police de la Ville de Neuchâtel

Ce soir à 20 h 30 Folk breton avec Gérard Delahaye Menaine Favenc Yvon Le Men

GRAND CHOIX DE cartes de visite

à disposition au bureau du journal, rue Saint-Maurice 4.



Prévisions pour toute la Suisse

Une crête de haute pression s'étend progressivement du proche Atlantique à l'Europe centrale où elle amènera une amélioration du temps. En effet de l'air plus froid mais plus sec, en provenance du nord, se dirige vers nos régions.

Nord des Alpes et Alpes: le temps s'améliore. Seules quelques chutes de neige pourront encore se produire dans l'est. En plaine, le ciel sera caché par une couche de stratus. Pourtant en Valais central et en altitude au-dessus de 1000 à 1500 m des éclaircies se développeront. La température restera comprise entre -2 et +2 degrés. Faible bise sur le Plateau, localement modérée sur le bassin du Léman.

Tessin central et méridional : généralement ensoleillé.

Evolution probable

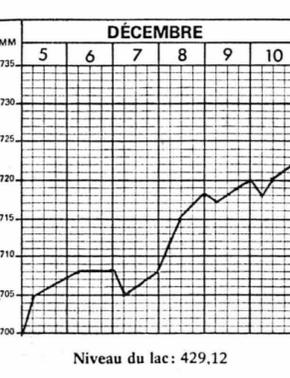
Evolution pour dimanche et lundi: pas de changement important.

Observations météorologiques à Neuchâtel

Observatoire de Neuchâtel: 10 décembre 1976. Température: moyenne: 2.0; min.: 1.4; max.: 2.6. Baromètre: moyenne: 720.0. Eau tombée: 27.5 mm. Vent dominant: direction: est, nord-est, faible à modéré. Etat du ciel: couvert, pluie.

Temps et températures Europe et Méditerranée

Zurich-Kloten: couvert, 1 degré; Bâle-Mulhouse: couvert, 2; Berne: couvert, 1; Genève-Cointrin: couvert, 4; Sion: couvert, 2; Locarno-Magadino: couvert, 5; Saentis: - 11; Paris: serein, 5; Londres: serein, 2; Amsterdam: serein, 6; Francfort: nuageux, 4; Berlin: couvert, 3; Copenhague: nuageux, 5; Stockholm: couvert 1; Munich: couvert, 3; Innsbruck: neige, 0; Vienne: couvert, 5; Prague: très nuageux, 2; Varsovie: très nuageux, 3; Moscou: couvert, 2; Budapest: couvert, 6; Athènes: peu nuageux, 17; Rome: nuageux, 17; Milan: couvert, 5; Nice: très nuageux, 16; Barcelone: serein, 18; Madrid: nuageux, 13.



Pour une couverture réaliste aux meilleures conditions interrogez votre caisse-maladie FCNM

VIGNOBLE

COLOMBIER COLOMBIER

Bientôt le budget

(c) Le Conseil général de Colombier siégera le 16 décembre. L'ordre du jour comprend notamment la nomination d'un secrétaire adjoint en remplacement de M. Stéphane Heyraud, démissionnaire et celle d'un membre de la commission scolaire en remplacement de même conseiller, le budget 1977, des rapports du Conseil communal sur l'achat et l'échange des terrains nécessaires à la construction du chemin forestier « La Quille-Chantemerle », et l'adoption de la convention pour la fourniture de gaz établie entre les communes de Boudry et Colombier.

Arrivée du Père Noël

(c) C'est aujourd'hui que le Père Noël, accompagné de ses pères fouettards, arrivera à Colombier. Il s'arrêtera sur la place de l'ancienne poste après avoir descendu l'avenue de la Gare et passé dans les rues principales de la localité. On espère que les enfants auront été sages afin de pouvoir participer à la traditionnelle distribution de cornets.

Nouveau garde-police

(c) M. Alfred Roulin, vigneron et garde-police suppléant, qui prendra sa retraite au début de 1978, a été appelé à exercer la fonction d'agent de police durant l'année 1977. Il sera chargé d'initier M. Christian Planchamp - engagé en remplacement de M. A. Carrard - à connaître la localité avant son entrée en fonction, le 1er juin 1977.

Avis mortuaires

Réception des ordres : jusqu'à 22 heures

Madame Bianca Redard, ainsi que les familles parentes et alliées, ont la grande douleur de faire part du décès de

Monsieur

Albert REDARD

secrétaire syndical retraité

leur regretté époux, père, beau-père, grand-père, arrière-grand-père, survenu le 9 décembre 1976, dans sa 81<sup>ème</sup> année, après une pénible maladie. L'incinération aura lieu le lundi 13 décembre, à 11 h, au crématoire du cimetière de Bremgarten, Berne, où le corps est déposé. Domicile mortuaire: Belpstrasse 67, Berne.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

Seigneur, à qui irions-nous? Tu as les paroles de la vie éternelle. Jean 6:68.

Monsieur et Madame Frédéric Marthaler Monsieur et Madame Claude-André Scheurer Monsieur et Madame Thierry Scheurer ses enfants François Claude et Anne-Isabelle Marthaler Caroline et Marc Nicolas Scheurer Vincent Stuart et Pascale Jennifer Scheurer ses petits-enfants Madame Madeleine Englert-Scheurer ses enfants et petits-enfants Les familles parentes et alliées Ses amis et amies ont le grand chagrin de faire part du décès de

Madame

Frédéric SCHEURER

née Lucienne MURY

à l'âge de 66 ans, survenu le 10 décembre 1976, à la suite d'une pénible maladie supportée avec un courage et une vaillance admirables.

Neuchâtel, rue des Saars 13, le 10 décembre 1976.

Des dons en faveur de l'Eglise évangélique neuchâteloise seraient reçus avec reconnaissance: CCP 20-2672 Neuchâtel

Culte à la Collégiale le 13 décembre 1976 à 16 heures.

Domicile mortuaire: chapelle du crématoire de Beauregard.

Le comité de l'Amicale des vétérans musiciens neuchâtelois a le pénible devoir de faire part à ses membres du décès de

Monsieur Félix STOPPA

vice-président de l'amicale depuis sa fondation. Pour les obsèques, se référer à l'avis de la famille.

La Société de Musique l'Echo du Vignoble de Pesoux a le pénible devoir d'informer ses membres du décès de

Monsieur

Félix STOPPA

ancien membre actif de la société. Pour les obsèques, se référer à l'avis de la famille.

La Bandella Ticinese di Neuchâtel a le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur

Félix STOPPA

membre honoraire de la société. Pour les obsèques, se référer à l'avis de la famille.

Les parents, amis et connaissances de

Frédry SCHLUEP

ont la douleur de faire part de son décès survenu le 9 décembre.

« Je viens de l'infini et j'y retourne. Dans le dialogue avec le vent il m'a été répondu Toi seul tu m'aimes, tu connais ma vraie place et tu sauras m'y ranger puisque le moment est venu. »

Saint-Blaise, le 10 décembre 1976.

En vérité, en vérité, je vous le dis, celui qui écoute ma parole, et qui croit à celui qui m'a envoyé, a la vie éternelle. Jean 5:24.

Monsieur Ami Stauffer-Rollier, à Nods; Madame et Monsieur Norwin Langel-Stauffer, et leurs enfants Patrick, Sylvain et Joël, à Cernier;

Madame et Monsieur Joël Racine-Stauffer, et leurs enfants Jean-Marie, Dania et Christine, à Lausanne; Monsieur et Madame Claude Stauffer-Guillaume, et leurs enfants John, Catherine, Irène et Isabelle, à Nods, ainsi que les familles parentes, alliées et amies, ont la profonde douleur de faire part du décès de

Madame

Jeanne STAUFFER

née ROLLIER

leur très chère épouse, maman, belle-maman, grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, cousine, marraine, parente et amie, que Dieu a rappelée à Lui subitement dans sa 76<sup>ème</sup> année à Lausanne.

Nods, le 10 décembre 1976.

L'ensevelissement aura lieu lundi 13 décembre, à 14 h 30, à Nods. Domicile mortuaire: Ami Stauffer, La Pierre-Grise, 2518 Nods.

POMPES FUNÈBRES L. WASSERFALLEN SA 24a, rue du Seyon, 2000 Neuchâtel. Entrepris privée au service de la communauté. Assume toutes les formalités au décès. Téléphone jour et nuit 038/25 11 08

Tout nouvel abonné à FAN-L'EXPRESS recevra le journal GRATUITEMENT jusqu'à fin décembre 1976

FAN L'EXPRESS

BULLETIN D'ABONNEMENT

JE M'ABONNE DES CE JOUR \* jusqu'à fin mars 1977 pour Fr. 29.- \* jusqu'à fin juin 1977 pour Fr. 56.- \* jusqu'à fin décembre 1977 pour Fr. 107.- (\* souligner ce qui convient)

Ne pas payer d'avance, nous vous enverrons une carte de versement.

Nom :

Prénom :

No et rue :

No postal : Localité :

Signature

Veuillez retourner ce bulletin sous enveloppe non collée, affranchie de 20 centimes, à

FAN - L'EXPRESS Service des abonnements 2001 NEUCHÂTEL

FAN FAN FAN FAN FAN

# A NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION



## Refus de priorité: deux blessés

• HIER vers 6 h, M. Gaston Guédât, domicilié à Tramelan, circulait avenue de la Gare. Au carrefour avec la rue des Terreaux, il ne respecta pas le cédez-le-passage et sa voiture entra en collision avec le trolleybus piloté par M. G.-D. L., de Neuchâtel. Blessés, le conducteur et son passager, M. Antoine Mathez, 18 ans, de Neuchâtel, ont été transportés à l'hôpital Pourtalès. Le permis de conduire de M. Guédât a été saisi.

## La Fête des vendanges 1976 bis à la Rotonde

• DEPUIS de nombreuses années, le film officiel de la Fête des vendanges de Neuchâtel est réalisé par des membres du «CCN». Une projection publique et gratuite de ce film aura lieu le 14 décembre à la Rotonde, en même temps que seront présentés d'autres films touchant à des domaines divers, démontrant toutes les possibilités que peut offrir le cinéma non-professionnel et, partant, toutes les joies et satisfactions que ce hobby apporte à ceux qui le pratiquent.

Le «CCN» (Club des cinéastes de Neuchâtel), affilié à la Fédération suisse des clubs de ciné-amateurs, groupe une centaine de membres actifs. Son but est de promouvoir le cinéma non-professionnel, en donnant l'occasion à ses membres de perfectionner leurs connaissances techniques et cinématographiques.

Conscient du fait que beaucoup de propriétaires de caméras se contentent d'accumuler des bobines de films ou des cassettes qui restent à l'état brut, le «CCN» cherche à encourager la réalisation de films de tous genres ayant une certaine cohérence et pouvant offrir de l'intérêt pour les spectateurs.

Le «CCN» compte dans ses rangs plusieurs cinéastes chevronnés toujours prêts à aider ou conseiller les membres qui font appel à eux. C'est du reste dans ce but que des séances techniques sont organisées, de même qu'un concours interne annuel. Il appartient au jury de ce concours et au comité de désigner les films méritant d'être projetés aux présélections régionales et, éventuellement, au concours national.

## Musique

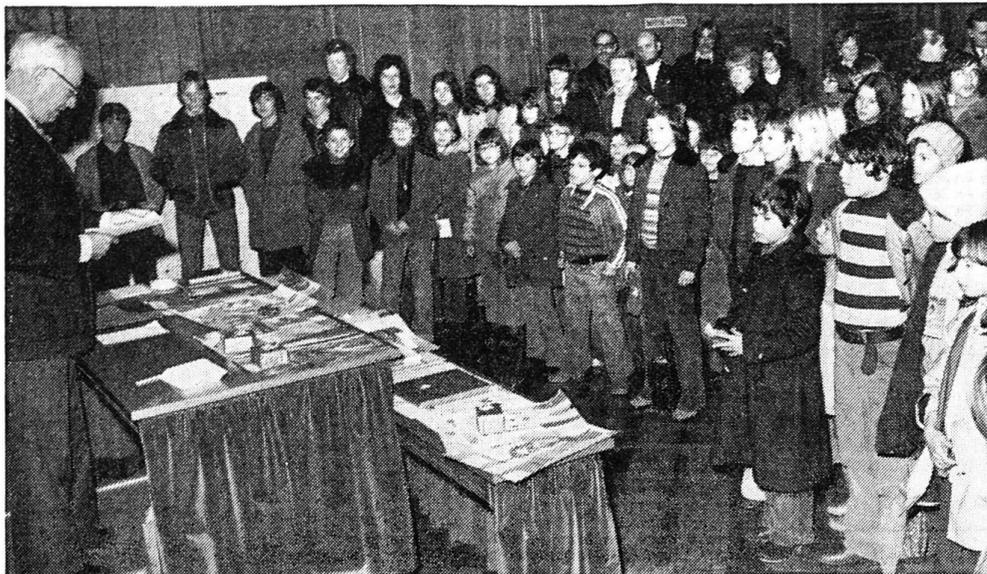
• ON rappellera que c'est demain dimanche que la Musique militaire de Neuchâtel donnera un concert de gala au Temple du bas avec la participation de cinq chanteurs d'hommes. Ce concert sera enregistré par la radio romande.

## Fête du travail

• SUIVANT une tradition bien établie, la direction de la Brasserie Muller SA a fêté dernièrement six employés pour leur fidélité. Après un déjeuner pris dans un restaurant de la région, l'après-midi fut consacré au défilé en jouant aux quilles et aux cartes. Un souper mit fin à cette belle journée. M. C. Born, directeur, a remercié d'une façon tangible chacun des jubilaires qui sont: MM. Rudolf Weber (25 ans), Pasquale Cordaz (20 ans), Celestino Garcia, Giuseppe Munafo, Giovanni Russo et Giovanni Simone (tous quatre 10 ans).

## Rock...

• LORS du dernier championnat national de rock'n roll organisé au Mouret, les «rockers» de Neuchâtel se sont bien classés. En catégorie «débutants», Loulette et Edmond Nowacki ont remporté la première place alors que la deuxième revenait à Jacqueline Etienne et Dario Claudio en catégorie «avancés». En catégorie «acrobatique», Antoinette Concu et Luigi Mandorino ont terminé deuxième.



## La Collégiale... de toutes les couleurs

La salle du Conseil général, à l'hôtel de ville, résonnait inhabituellement de voix juvéniles, hier en fin d'après-midi.

Si tant d'écoliers étaient là à écouter le discours de M. Knoepfler, conseiller communal, c'est parce qu'ils avaient participé à un concours de dessins dont c'était précisément la remise des prix.

Ce concours ouvert à toutes les écoles de la ville avait

pour thème la Collégiale et, puisque de nombreux témoignages ont été rendus cette année à l'occasion de son 700<sup>ème</sup> anniversaire par les aînés, les plus jeunes ont pu eux aussi participer à cette commémoration. La tâche n'a pas été facile pour le jury qui, face à tant de couleurs et de naïveté enfantine, a dû néanmoins faire une sélection.

(Avipress - J.-P. Baillod)

## Technicum du soir: des diplômes remis à quatorze lauréats et... une lauréate

— Puisque la crise économique sévit, et particulièrement dans le canton de Neuchâtel, ce n'est pas dans l'ambiance la plus rose que vous est remis votre diplôme!

C'est par ces propos réalistes que M. François Jeanneret ouvrit hier à la salle du Grand conseil la cérémonie de remise des diplômes aux élèves du Technicum du soir.

Le directeur du département de l'instruction publique a en outre félicité les nouveaux diplômés des efforts fournis durant trois ans pour acquérir une formation, en plus de leur activité professionnelle.

Quant à M. Poget, directeur de l'Ecole technique de Neuchâtel, il a lui aussi félicité les lauréats et également souligné que ceux-ci n'avaient plus à faire face à des problèmes d'ordre scolaires mais de conjonctures... Cependant ces études-là sont un potentiel de connaissances définitivement acquis.

### LES LAURÉATS

— Option exploitation: MM. Alain Arnould, de Cortaillod; Joseph Barras,

### Cambriolage à Cortaillod

(sp) Dans la nuit de jeudi à vendredi, un cambriolage a été commis dans les bureaux de l'entreprise Electrotherm, à l'ouest de Cortaillod. Un ou plusieurs individus s'y sont introduits par effraction, brisant les vitres d'une fenêtre. D'après certains témoignages, le cambriolage aurait été perpétré entre 20 h 30 et 21 h 30. Les inconnus seraient restés une quinzaine de minutes dans les bureaux, visitant toutes les pièces et dérobant des billets de banque pour une valeur de 500 fr. environ ainsi que divers objets.



M. François Jeanneret remettant un diplôme à M<sup>me</sup> Fleury: pour une fois, une femme au Technicum du soir en option construction!

(Avipress - J.-P. Baillod)

## BUDGET REFUSÉ À CORTAILLOD

De notre correspondant: Hier soir au cours de sa séance, le Conseil général de Cortaillod avait notamment à son ordre du jour l'examen du budget 1977, budget laissant apparaître un déficit présumé de 800.000 fr. en chiffres ronds. Sur proposition très ferme du groupe libéral, l'entrée en matière a été refusée par 21 voix contre 14 et cinq abstentions. Nous y reviendrons.

capable de donner des ordres, il a trouvé qu'il était victime d'une grave injustice. — Maintenant, c'est tout vu et tout réfléchi: plus jamais je ne porterai l'uniforme!

Considérant que la décision du prévenu était irrévocable, le tribunal lui a infligé trois mois d'emprisonnement supplémentaires. Si bien que F.L. devra passer six mois derrière les barreaux. Mais à la clé, il y a cette exclusion de l'armée qu'il souhaitait tant.

— Finalement, ce n'est pas si cher!, expliquait-il à sa sortie de l'audience.

### LES RAVAGES DE LA DROGUE

M.-Y. F., 22 ans, recrue magasinier, ne s'est pas présenté à l'entrée de l'école de recrues des troupes de ravitaillement à Fribourg le 2 février. A cette date, le prévenu était... en Turquie! Sans doute dans le dessein de se procurer de la drogue...

En effet, ce jeune homme s'adonne depuis longtemps déjà à la consommation des stupéfiants. En une année, alors qu'il n'était âgé que d'une quinzaine d'années, il a absorbé quelque 600 capsules de LSD! Conséquences: son foie... n'en porte plus que le nom et les cellules de son cerveau sont presque entièrement détruites. D'ailleurs les médecins n'ont pas été dupes: par décision de la commission de visite sanitaire du 21 octobre dernier, M.-Y. F. a été déclaré inapte au service militaire.

— Vous rendez-vous compte que vous

êtes un homme diminué?, questionna le grand juge.

— Oui, bien sûr.

### «JE SUIS BIEN COMME CELA»

— Et n'éprouvez-vous pas le besoin de vous en sortir?

— Non, pas tellement. Je suis bien comme cela.

Dans son jugement, le tribunal a considéré que la responsabilité pénale du prévenu était certes restreinte, mais qu'il aurait pu tout de même se présenter à Fribourg où on se serait rendu compte de son état et l'aurait renvoyé. Au contraire, sa légèreté, son insouciance, ont motivé son renvoi devant les juges. Ceux-ci, finalement, ont condamné M.-Y. F. à un mois d'emprisonnement avec sursis durant deux ans. Mais son dossier sera transmis à l'autorité administrative compétente du canton, qui décidera de la suite à donner à cette affaire.

### UN PACIFISTE

W.I. enfin, 28 ans, canonnier, a refusé de se présenter à l'inspection d'armes et d'habillement et il n'a pas accompli ses tirs obligatoires en 1975 et 1976. En revanche, il a suivi son cours de répétition cette année, mais sans tirer un seul coup de fusil. L'armée n'a pas encore donné suite à ses nombreuses démarches afin d'être incorporé dans le service sanitaire non armé, mais cela ne saurait vraisemblablement tarder. Dans ces conditions, W.I. a écopé d'une peine de 20 jours d'emprisonnement assortie d'un sursis durant trois ans.

## La Chambre de commerce craint une augmentation du chômage partiel pour le début de 1977

Siégeant sous la présidence de M. Jean Carbonnier, le conseil d'administration de la Chambre neuchâteloise du commerce et de l'industrie a pris connaissance du résultat des votations fédérales du 6 décembre. Il est tout particulièrement satisfait du rejet massif de l'initiative sur la semaine de 40 heures. Ce résultat ne laisse subsister aucun doute quant à la volonté populaire de régler le problème de la durée du travail dans le cadre des conventions entre partenaires sociaux et non sur le plan rigide de la Constitution et de lois fédérales.

En procédant à un tour d'horizon de la situation dans les différentes branches, le conseil de la Chambre constate d'une manière générale, mais avec quelques heureuses exceptions, que l'économie neuchâteloise semble être entrée dans une phase de stabilité de bas niveau où rien n'augure une reprise même modeste. On peut s'attendre pour le début de l'année prochaine à une augmentation du chômage partiel. Le chômage complet est relativement faible dans le canton par suite de nombreux départs de travailleurs à l'étranger ou dans d'autres cantons, mais aussi du fait que la plupart des travailleurs atteignant l'âge de la retraite ne sont pas remplacés.

Cette diminution constante des postes de travail est un phénomène inquiétant pour l'avenir économique du canton. Les efforts concertés des pouvoirs publics et de l'économie privée doivent être dirigés en priorité vers le maintien et surtout la création de nouveaux emplois afin de maintenir toute une population dans son cadre traditionnel.

La Chambre de commerce a pris connaissance avec intérêt des idées et conclusions contenues dans l'analyse économique intitulée «Vers une nouvelle politique économique du canton de Neuchâtel». Cette étude l'a incitée à reconsidérer son rôle et sa fonction pour constater qu'elle pouvait parfaitement répondre aux besoins actuels par un simple développement de ses services. Elle a pris des mesures pour intensifier ses contacts avec les entreprises afin de mieux connaître leurs problèmes et déceler leurs besoins. Elle a amélioré ses canaux d'information et toutes les antennes dont elle dispose sur le plan suisse et à l'étranger. Elle stimule la coopération interentreprises en provoquant des rencontres d'industriels.

Plusieurs membres du conseil de la Chambre ainsi que son directeur prennent une part active aux travaux de la commission consultative cantonale pour les questions d'ordre économique. La ferme volonté de sortir l'économie neuchâteloise de sa situation critique se traduit actuellement par une véritable mobilisation générale du potentiel intellectuel de ce canton dans le domaine économique, technique et scientifique.

Les responsables de l'économie savent qu'ils peuvent compter sur l'appui des autorités parfaitement conscientes de leurs responsabilités et des limites de leur possibilité d'intervention. Cette collaboration à tous les niveaux devrait normalement déboucher, à brève échéance, sur des réalisations positives.

### BÔLE

#### Le budget? Ce sera pour janvier

(c) Le législatif de Bôle siégera le 16 décembre. Contrairement aux années précédentes, le budget n'est pas compris dans l'ordre du jour de cette séance, devant être soumis au Conseil général dans le courant de janvier. Pourquoi? L'étude d'une nouvelle échelle fiscale est en cours et le président du Conseil communal l'a expliqué aux membres lors de la dernière assemblée du 22 novembre. A l'ordre du jour sont prévus une modification du plan directeur à Pierre-à-Sissier; un rapport du Conseil communal concernant la plainte présentée lors de l'assemblée de novembre par M. J. C. M. L'assemblée sera informée sur la situation de la Société anonyme pour l'incinération des ordures et déchets (SAIOD) et il est prévu de recevoir les jeunes citoyennes et citoyens qui ont atteint leur majorité durant l'année 1976.

### SAINT-BLAISE

#### Collision

Alors qu'il quittait une place de parc à Saint-Blaise, hier vers midi, un habitant de la localité, M. L. R., n'a pas pris toutes les précautions nécessaires et sa voiture est entrée en collision avec le fourgon piloté par M. A. B., de Neuchâtel. Dégâts.

### PESEUX

#### Entre femmes...

Hier vers 10 h, M<sup>me</sup> M. J., de Fleurier, circulait avenue Fornachon. A la hauteur de l'immeuble N° 24 a, elle n'a pas été en mesure d'arrêter sa voiture derrière celle que pilotait M<sup>me</sup> U. M., de Comondrèche. Sous l'effet du choc, cette voiture a été projetée contre celle conduite par M<sup>me</sup> G. S., de Pesieux, qui avait fortement ralenti pour s'engager dans son garage. Dégâts.

## A la Collégiale, dimanche Le chant des anges

Lorsque les pasteurs de la Collégiale de Neuchâtel m'ont demandé de consacrer une fois encore ce «Billet» à un vitrail de leur église, au vitrail de l'annonciation aux bergers dont s'inspirera le prédicateur de dimanche, M. Quinche de Pesieux, j'ai eu «ma vision» de l'événement. Une vision à vrai dire beaucoup plus blanche et plus lumineuse que celle du peintre Delachaux.

Surtout, ces paroles de Saint Jean Chrysostôme me sont venues à la mémoire:

«Qu'y a-t-il de meilleur, dites-moi? Parler du voisin et de ses affaires, s'enquérir curieusement de toutes choses? Ou s'entretenir des anges et des choses qui sont propres à nous enrichir?»

In Joa. homil.

Dès ce moment de la sainte nuit de Noël où un ange a parlé et où la multitude de l'armée céleste a chanté les louanges de Dieu, il y a eu une relation nouvelle entre les êtres célestes et le Christ. Les anges n'ont plus été appelés à célébrer seulement le verbe éternel, mais avant tout le Christ-Jésus, verbe incarné.

Cette première célébration éclatante dans l'annonce faite aux bergers et dans le cantique céleste, elle retentit pour les bergers de Bethléem et pour tous les humains:

«Gloire à Dieu au plus haut des cieux. Et sur la terre paix, pour les hommes ses bien-aimés.»

Luc. 2.14

Nous voyons dès lors, le Christ au centre de l'histoire du salut, le monde des anges tout entier

l'entourant pour l'adorer, le célébrer, le servir.

— «Lorsqu'il introduit le premier-né dans le monde, Dieu dit: Que se prosternent devant lui tous les anges de Dieu!»

Hébreux 1.6. Deut. 32.43. Qûmran.

Dès lors, les anges protègent l'enfance de Jésus, rassurent Joseph, conduisent la fuite en Egypte, s'approchent de Jésus après la tentation au désert, pour le servir.

Jésus lui-même en parle. Il nous dit «qu'il y a de la joie chez les anges de Dieu pour un seul pécheur qui se convertit», Luc. 15.10. Parlant des petits enfants, il nous dit qu'ils ont leur anges dans les cieux. Mtth. 18.10. «Parole immortelle associant pour toujours dans la mémoire des hommes, l'innocence de l'enfant et la pureté de l'ange», a écrit à ce propos le cardinal Journet.

Dans toute la carrière et dans toute la pensée du Christ incarné, de l'annonciation à l'Ascension, il y a une présence heureuse des anges.

Quant à nous, dans l'actualité de ce temps de l'Avent et de Noël, gardons le souvenir de ces blancs et glorieux messagers qui seront un jour nos compagnons d'éternité, réjouissons-nous de leur message de paix et d'amour.

Que par le Christ vienne en nous la paix avec Dieu, «Pax Christi» rayonnante, seule capable d'unir tous les hommes dans un même amour, dans une même communion en Lui!

Jean-Pierre BARBIER

## Le tribunal militaire de division 2 a siégé au Château

### Un conscrit: «L'armée coûte vraiment trop cher au pays...»

Le tribunal militaire de deuxième division a siégé hier au Château sous la présidence du major Paul Mœckli, de Berne, grand juge. L'auditeur était le major René Althaus, de Moosseedorf, et le défenseur désigné d'office, M<sup>e</sup> Jean-Patrice Hofner, avocat à Neuchâtel.

R.D., 23 ans, conscrit, a refusé de participer aux opérations de recrutement le 10 juin et le 22 octobre 1975 à Courrendlin et le 26 octobre dernier à Courtelary. Le prévenu avait déjà comparu devant le tribunal militaire, mais le jugement fut différé, les juges ayant estimé qu'une expertise psychiatrique s'imposait. R.D. a subi un examen médical approfondi. Il en ressort que sa responsabilité est entière et qu'il est tout à fait apte à faire du service militaire. Pourquoi, dans ces conditions, refuse-t-il d'accomplir son devoir de citoyen?

— A cause du budget militaire! Cette année, le déficit de la Confédération approche les deux milliards et le budget militaire est d'un milliard et demi!

— La dernière fois, vous me parliez de 900 millions!, lui fit remarquer le grand juge.

— Et les manœuvres à Fribourg? Trois millions dépensés en une seule semaine! Vous ne trouvez pas cela exagéré?

— C'est étonnant: vous évoquez ce seul mobile pour vous justifier et vous ne connaissez même pas les chiffres exacts. Mais enfin... Quelle sera votre attitude si vous êtes à nouveau convoqué au recrutement?

— Je prendrai peut-être la peine d'aller m'excuser...

Car R.D., n'en démord pas. Lui qui a été élevé dans une famille de plusieurs enfants, où on s'astreignait à une épargne de tous les instants, il ne peut pas supporter le gaspillage. Alors le fait d'avoir vu à Bure des soldats «achever» un char militaire endommagé à coups de grenades ou, durant la crise du pétrole, défilé une colonne de véhicules militaires occupés par une seule personne, alors cela le révolte.

— Et que prétendez-vous changer par votre attitude?, lui demanda l'auditeur.

— Lorsque je m'imagine qu'en moins de cinq minutes de tir à l'armée je dépense dix fois ma taxe militaire, cela me fait peur! L'armée est l'institution la plus mal gérée de Suisse!

Dans son jugement, le tribunal a retenu que René D. agissait délibérément, mais qu'il devait supporter les conséquences de son attitude égoïste. Raison pour laquelle il l'a condamné à six mois d'emprisonnement ferme et à l'exclusion de l'armée.

### INJUSTICE?

F.L., 23 ans, mitrailleur, a fait défaut aux cours de répétition de 1975 et 1976. Il ne s'est pas plus présenté aux cours de tir pour retardataires de ces deux dernières années et à l'inspection d'armes et d'habillement de l'an dernier. Ses raisons? Elles sont simples: le 25 septembre 1975, il a été condamné à trois mois d'emprisonnement ferme pour avoir refusé d'accomplir une école de sous-officier. Alors lui qui n'avait jamais refusé de servir, mais ne s'estimait pas

## AVIS OFFICIELS



VILLE DE NEUCHÂTEL  
TRAVAUX PUBLICS

## Mise à l'enquête publique

du plan directeur des collecteurs de concentration de la Ville de Neuchâtel N° 5531 du 30 avril 1976.

Le dossier est déposé au bureau technique des travaux publics, hôtel communal, bureau N° 39, 2<sup>me</sup> étage, dès le mardi 14 décembre 1976, où il peut être consulté jusqu'au mercredi 12 janvier 1977. Toute opposition au plan doit être formulée et motivée par lettre adressée au Conseil communal jusqu'au 12 janvier 1977.

Neuchâtel, le 7 décembre 1976  
La direction des Travaux publics

## MISE À BAN

Avec l'autorisation de la présidente III du Tribunal du district de Neuchâtel, PAPETERIES DE SERRIÈRES S.A., à Neuchâtel/Serrières, met à ban ses terrains en nature de places, limités en ouest par la rue des Usines et en est par ses propres bâtiments.

Il s'agit de l'article 8027 et de parties des articles 6724 et 6725 du cadastre de Neuchâtel. Les terrains mis à ban sont signalés.

En conséquence, défense formelle et juridique est faite à quiconque de pénétrer sur ces biens-fonds sans autorisation préalable et écrite, d'y déposer des déchets, d'y jouer, d'y laisser vaguer des chiens et autres animaux, d'y entreposer des véhicules avec ou sans moteur. Les parents sont responsables de leurs enfants et les tuteurs de leurs pupilles. Les contrevenants seront poursuivis conformément à la loi.

Neuchâtel, le 9 novembre 1976.  
Pour PAPETERIES DE SERRIÈRES S.A.  
(Signé) Albert Brauen, notaire

Mise à ban autorisée  
Neuchâtel, le 13 novembre 1976  
La présidente III du Tribunal  
(signé) G. FIALA  
L.S.

## IMMEUBLES

A vendre à Neuchâtel,  
Trois-Portes 20,

## VILLA

de deux appartements, dépendances, jardin, situation dégagée.

Etude Meylan, Huguenin, Reeb,  
faubourg du Lac 17, 2001 Neuchâtel.  
Tél. (038) 25 85 85.

## VALAIS

A vendre de particulier, à Haute-Nendaz  
(1300 m d'altitude),

appartement meublé  
de 2 1/2 pièces

Cuisine avec machine à laver la vaisselle, chambre de séjour et à manger, avec cheminée, 2 balcons, piscine dans la maison. Magnifique vue imprenable sur la vallée du Rhône et les Alpes bernoises. Prix de vente: Fr. 138.300.—

## 1 chalet en série

avec 3 pièces (2 chambres à coucher doubles, 1 chambre de séjour et à manger) cuisine, bains, balcon, chauffage central + préparation d'eau chaude. Entièrement meublé, y compris l'aménagement de la cuisine, vaisselle, draps de lit et linge de table. Vue magnifique. Prix de vente: Fr. 110.500.—

## 1 chalet de vacances

comprenant deux appartements de 3 pièces, avec cuisine et bain respectivement douche (éventuellement en partie meublé). 700 m<sup>2</sup> de dégagement. Situation idéale avec vue magnifique sur la vallée du Rhône et les Alpes bernoises. Accès facile et places de parcage devant le chalet. Prix de vente: Fr. 199.500.—  
Pour tous renseignements: H. Arni, Lyss-Strasse 13, 2560 Nidau. Tél. (032) 25 79 50.

## Office des poursuites du Val-de-Travers

Enchères publiques  
d'immeubles

JEUDI 6 JANVIER 1977, à 14 h à l'Hôtel Central à Couvet, l'office des poursuites soussigné vendra par voie d'enchères publiques, sur réquisition de créanciers saisissants l'immeuble ci-après désigné, appartenant à ERB Louis-Edouard, agriculteur, domicilié à Couvet.  
Cadastre de Couvet Art. 2226 plan fo 10 N° 267 ST-GERVAIS, 6 logements, grange, écurie, atelier buanderie

190 ST-GERVAIS, bûcher	607 m <sup>2</sup>
268 ST-GERVAIS, place, jardin	51 m <sup>2</sup>
plan fo 12 N° 72 LES TOLES, bûcher	1954 m <sup>2</sup>
73 LES TOLES, LES JARDRYS, Pré champ	51 m <sup>2</sup>
	28.937 m <sup>2</sup>

Estimation cadastrale	Fr. 140.000.—	+ Fr. 14.500.—
Assurance incendie	Fr. 137.500.—	+ 75%
Estimation officielle	Fr. 200.000.—	

Ces immeubles sont situés dans le périmètre du Syndicat d'améliorations foncières du Val-de-Travers ouest et seront vendus avec les droits et les charges y afférents.

Pour une désignation plus complète des immeubles, on se réfère à l'extrait du Registre Foncier déposé à l'Office soussigné, ainsi qu'au rapport de l'expert, à la disposition des intéressés. Les conditions de la vente et l'état des charges pourront être consultés à l'Office dès le 15 décembre 1976. La vente sera définitive et l'adjudication prononcée en faveur du plus offrant et dernier enchérisseur. Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait du registre du commerce. Les intéressés sont rendus attentifs aux dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées ou ayant leur siège à l'étranger, ou par des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.

Pour tous renseignements complémentaires et pour visiter, s'adresser à l'Office des Poursuites du Val-de-Travers, à Môtiers, tél. (038) 61 14 44.

OFFICE DES POURSUITES DU VAL-DE-TRAVERS  
pr le préposé: C. MATTHEY subst.

## A LOUER

## A louer à Neuchâtel

rue des Parcs  
appartements tout confort  
avec cuisines agencées, balcons,  
places de parc, garages

Studios .....	dès Fr. 280.—
2 pièces .....	dès Fr. 360.—
3 pièces .....	dès Fr. 340.—
4 1/2 pièces .....	dès Fr. 550.—
Garages .....	Fr. 70.—
Places de parc .....	Fr. 20.—

charges non comprises.  
Tél. (038) 24 59 59 ou (038) 24 76 72

A louer à Cornaux

## 4 1/2 pièces

111 m<sup>2</sup>, tout confort, dans immeuble neuf, au rez-de-chaussée. 2 salles d'eau, cuisine agencée, ascenseur, balcon-loggia, conciergerie. Libre tout de suite ou pour date à convenir.  
Loyer: Fr. 570.— + 75.— de charges.

S'adresser à:  
l'Etude J.-J. Thorens,  
Saint-Blaise, rue du Temple 16.  
Tél. 33 27 56.

A louer, dès le 1<sup>er</sup> mars 1977,

## appartement 4 1/2 pièces

dans villa locative ancienne près du centre. Balcons, terrasse, cheminée de salon, confort.  
Loyer 600 fr. par mois + charges.

Adresser offres écrites à CM 2732 au bureau du journal.

A louer à Boudry, tout de suite ou pour date à convenir, splendide

## 2 1/2 PIÈCES

de 70 m<sup>2</sup>. Location mensuelle: Fr. 400.— + charges.  
Au dernier étage de l'immeuble.

Tél. (038) 24 59 59.

A louer à Cornaux

## 3 1/2 pièces

de 81 m<sup>2</sup>, tout confort, dans immeuble neuf. Cuisine agencée, balcon-loggia, 2 salles d'eau, ascenseur, conciergerie. Libre tout de suite ou pour date à convenir.  
Loyer: Fr. 460.— + Fr. 65.— de charges.

S'adresser à:  
l'Etude J.-J. Thorens,  
rue du Temple 16, Saint-Blaise.  
Tél. (038) 33 27 56.

A louer à Cornaux, libre immédiatement ou pour date à convenir,

## 3 PIÈCES

Fr. 360.— + charges.

Cuisine agencée, balcon, place de parc à disposition.

Tél. (038) 24 59 59.

A LOUER À CORNAUX

4 1/2 PIÈCES  
460 fr. + charges.

Splendide appartement neuf avec cuisine agencée. Libre pour date à convenir. Tél. (038) 24 59 59.

A louer pour date immédiate ou à convenir

appartement 2 pièces  
meublé

à Auvonnier.  
Loyer: Fr. 450.—  
avec une place de parc.

Tél. 24 59 59.

## DEMANDES À LOUER

On cherche à louer ou à acheter local de vente

Seule situation extraordinaire au centre de Neuchâtel (rue de l'Hôpital-rue du Seyon) sera prise en considération. La reprise d'un commerce existant nous intéresse également. Nous offrons références bancaires de premier ordre, un loyer (prix d'achat) très élevé et une forte provision à intermédiaire. Offres sous chiffres 29-89487 Publicitas Olten.

On cherche

appartement  
3 - 4 pièces,

éventuellement avec jardin, quartier agréable, Neuchâtel ou environs. Adresser offres écrites à FP 2735 au bureau du journal.

Près de la gare,

## Joli studio

meublé, tout confort,  
à demoielle, Fr. 285.—.

Tél. 25 41 32.

A louer à Boudry  
magnifique

## 3 1/2 pièces

situation ensoleillée,  
tranquillité, et verdure.

Tél. 24 61 62.

Baux à louer  
au bureau du journal

A louer à Pesoux,  
pour date à convenir,

## STUDIO

Fr. 230.— + charges.

Cuisinette agencée.

Tél. (038) 24 59 59.

A louer à Dombresson  
maison ancienne avec jardin

Appartement 3 pièces	Fr. 150.—
Appartement 4 pièces	Fr. 195.—
Appartement 7 pièces	Fr. 340.—
Chambre meublée	Fr. 50.—
Chambres hautes meublées	Fr. 30.—
Garages	Fr. 50.—
Grandes familles bienvenues, animaux bienvenus. Toutes libertés.	
Fehlbaum, tél. 53 48 09 ou s'adresser au vendeur de bijoux en ville.	

A LOUER pour date à convenir

## studio

avec douche et coin pour cuisiner. Location mensuelle Fr. 260.—, charges comprises.

S'adresser à Madame André Ravier,  
Archessus 6, Bevaix. Tél. 46 18 53.

## OFFRES D'EMPLOIS

Restaurant des Ailes,  
à Colombier,  
cherche

bonne  
sommelière

pour le mois de  
janvier.  
Tél. 41 21 98.

A repourvoir, pour le 1<sup>er</sup> avril, éventuellement 1<sup>er</sup> mars 1977

## place de concierge

dans un petit immeuble locatif à Areuse. Un appartement de 3 1/2 pièces constitue la loge du concierge.

Adresser offres écrites, avec indication sur profession, sous chiffres AJ 2720 au bureau du journal.

APPARTEMENTS  
DE VACANCES

A louer pour  
Noël - Nouvel - An, à  
ADELBODEN

## appartement

dans chalet neuf,  
4 lits.  
Libre du 24 décembre  
au 8 janvier.

Tél. (061) 67 43 79.

Montana -  
Crans

chalet 2 à 10 lits,  
cheminée. Fr. 150.—  
à 400.— par semaine.  
Tél. (01) 95 08 17.

Beau choix  
de cartes  
de visite

à l'imprimerie  
de ce journal

## Meubles Lang ouvrira bientôt la plus belle exposition d'ameublements de Bienne.

Nous cherchons donc quelques Messieurs possédant de l'enthousiasme et un flair certain pour l'agencement d'un bel intérieur comme

### Conseillers en ameublement

pour le service interne et externe. Il est indispensable que vous parliez couramment l'allemand. Si vous avez des connaissances de la branche et de l'expérience dans le domaine de la vente, tant mieux! Mais que le fait de n'avoir jamais vendu de meubles ne vous retienne pas de nous soumettre votre candidature: nous vous proposons des cours qui constitueront une excellente formation. Avec de l'énergie et de la persévérance, vous pourrez atteindre à des revenus nettement au-dessus de la moyenne. Pour un premier contact, vous pouvez simplement téléphoner ou alors soumettre votre candidature sous une forme résumée à

**Meubles Lang & Cie.**     Hauptgasse 33  
à l'att. de M. Luchinger     4600 Olten  
Téléphone 062 21 01 21

VER-2

Institution sociale, Lausanne,  
cherche

### collaborateurs (trices) sociaux

(assistant ou travailleur social,  
infirmier en psychiatrie, éducateur)

### gouvernante cuisinière

pour entrée immédiate ou à  
convenir.

Ecrire sous chiffres 5557 à ORELL  
FUSSLI PUBLICITÉ S.A.,  
CASE POSTALE, 1002 LAUSANNE.

---

De nombreuses familles  
doivent trop souvent vivre du  
salaire trop modeste du père.  
Pensez-y; offrez une toute  
petite part de votre superflu  
et versez votre contribution  
au

### SECOURS SUISSE D'HIVER

Nous cherchons  
**1 mécanicien  
sur autos**

Bon salaire.  
Semaine de 5 jours.  
Cours spéciaux.  
R. Waser  
Garage de la Côte, Pesoux.

## RUTI

TEXTILMASCHINEN-GRUPPE IM +6F+ KONZERN

Pour compléter notre département des ventes, nous sommes à la recherche d'un

### collaborateur commercial

habitué à prendre des initiatives et auquel nous pourrions confier, après une mise au courant approfondie, la responsabilité administrative d'un groupe de marchés d'exportation principalement de langue française (pas de voyages).

Si

- vous aimez la pratique des langues et possédez d'excellentes connaissances du français et de l'allemand, orales et écrites,
- vous êtes rompu à la rédaction d'une correspondance concise et de style aisé,
- vous êtes habitué à travailler selon des critères commerciaux,
- vous disposez d'une bonne expérience dans l'exportation des biens d'équipement,
- vous avez de l'intuition et un certain flair pour les questions techniques

et si vous êtes en outre à la recherche d'une nouvelle activité intéressante et variée, nous vous invitons à adresser votre offre de service à notre service du personnel, section administration, en y joignant les documents usuels.

Un bureau moderne, une secrétaire ainsi que les moyens techniques nécessaires à votre travail seront, bien entendu, à votre disposition. Nous sommes persuadés que la nouvelle activité que nous vous proposons, satisfiera vos aspirations et que vous trouverez chez nous une ambiance agréable au sein d'une équipe de vente sympathique.

**ATELIERS DE CONSTRUCTION DE RUTI SA,  
8630 RUTI/ZH**

## FTR

FABRIQUES DE TABAC REUNIES SA NEUCHÂTEL  
MEMBRE DU GROUPE PHILIP MORRIS

Nous cherchons, pour notre service  
«Administration Tabac Brut», deux

### EMPLOYÉS DE COMMERCE

titulaires du certificat fédéral de capacité, de langue maternelle française ou allemande, mais avec une bonne connaissance de l'autre. L'anglais est en outre indispensable.

L'une des personnes s'occupera d'une manière autonome de tous les travaux liés à l'importation des tabacs bruts (accréditifs, connaissances, certificats d'origine, instructions aux fournisseurs, etc.), l'autre se verra confier des tâches en rapport avec la vente et l'exportation de tabacs bruts dans différents pays (exécution de commandes, facturation, avis internes, contacts avec les entrepôts, etc.).

Les deux postes à repourvoir conviendraient à des personnes ayant le sens de l'organisation, capables de travailler d'une manière indépendante et sachant prendre leurs responsabilités.

Quelques années d'expérience professionnelle sont nécessaires pour occuper les postes offerts.

Nous offrons des conditions de travail et prestations sociales de premier ordre.

Les personnes intéressées sont priées d'envoyer leurs offres, accompagnées des documents usuels, aux FABRIQUES DE TABAC REUNIES SA, Service de recrutement, 2003 NEUCHÂTEL.

### CUISINIÈRE (ou CUISINIER)

Faire offres à la direction du home.  
Tél. (038) 55 23 23.

**FAN-L'EXPRESS**

Direction: M. Wolfrath  
R. Aeschelmann  
Rédacteur en chef: J. Hostettler

### Réception centrale:

Rue Saint-Maurice 4  
Neuchâtel  
Téléphone (038) 25 65 01  
Compte de chèques postaux 20-178  
Télex 3 51 81

Nos guichets sont ouverts au public  
de 8 heures à midi et de 13 h 45 à 18 h 10  
sauf le samedi

Tous nos bureaux peuvent être atteints par  
téléphone de 7 h 30 à 12 heures et de 13 h 45  
à 18 heures. En dehors  
de ces heures, une permanence est ouverte  
du dimanche  
au vendredi soir, de 18 h à 24 h. La rédaction  
répond  
ensuite aux appels jusqu'à 2 heures.

### Délai de réception de la publicité:

Annonces

Les annonces reçues l'avant-veille à 15 heures peuvent paraître le surlendemain. Pour le numéro du lundi les annonces doivent parvenir à notre bureau le jeudi jusqu'à 15 heures; pour le numéro du mardi les annonces doivent parvenir à notre bureau le vendredi jusqu'à 15 heures.

### Tarif de la publicité

ANNONCES: 68 c. le mm, min. 25 mm. Annonces locales 55 c. le mm, min. 25 mm. Avis tardifs et réclames urgentes Fr. 3.30 le mm. Réclames Fr. 2.35 le mm. Naissances, mortuaires Fr. 1.40 le mm. Petites annonces non commerciales 50 c. le mot, min. Fr. 5.—

### Nouveaux tarifs d'abonnements FAN-L'EXPRESS dès le 1<sup>er</sup> janvier 1977

1 an	6 mois	3 mois
107.—	56.—	29.—

ÉTRANGER

Tarif variable selon les pays, se renseigner à notre bureau.

## Manège de Colombier

cherchons  
écuyer  
pour s'occuper des chevaux et capable de donner des leçons à des cavaliers moyens et avancés. Bonnes possibilités de se perfectionner et...  
un palefrenier  
pour s'occuper des chevaux.  
S'adresser au Manège de Colombier, tél. (038) 41 26 88.

Pharmacie moderne, avec  
département parfumerie cherche

## aide en pharmacie

pour début janvier ou date à convenir.  
Faire offres avec photo, certificats, prétentions de salaire et N° de téléphone à: Pharmacie Schenker  
2072 - Saint - Blaise.

Nous cherchons  
pour date à convenir

### LINGÈRE

connaissant bien la couture

### SOMMELIÈRE

expérimentée et habile

### CAVISTE-MAGASINIER

capable de faire de petites réparations.

Lucien Gétaz  
Tél. 038 / 25 48 53

**Buffet  
de la Gare  
Neuchâtel**

engage

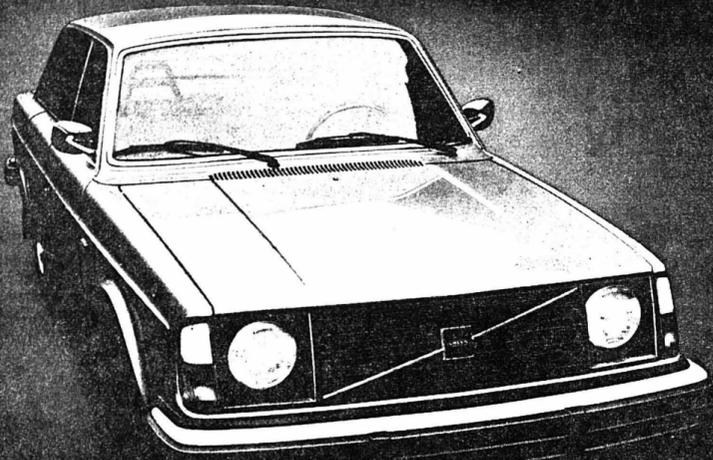
### fille de buffet (débutante acceptée)

### fille de cuisine

S'adresser à la direction, tél. (038) 25 29 77.

## Faites l'échange maintenant et profitez d'une offre exceptionnelle.

C'est maintenant qu'il faut acheter votre nouvelle Volvo. Pourquoi? Parce que nous offrons un prix singulièrement élevé pour votre voiture actuelle. Si nous recherchons particulièrement les Volvo, nous acceptons avec d'autant plus de plaisir les voitures d'autres marques. En achetant maintenant une Volvo, vous prendrez l'assurance d'un hiver et de bien des années sans soucis. Et ceci parce que vous achèterez la qualité et la sécurité propres à Volvo à un prix qui vous surprendra. Profitez de nos exceptionnelles offres hivernales.



# VOLVO

Prenez contact avec nous avant d'acheter n'importe quelle autre voiture.

**GARAGE M. SCHENKER & Cie** HAUTERIVE  
Tél. (038) 33 13 45

## PROF sport

TOUT POUR LE CYCLISME

rue des Fontaines 9, Cornaux. Tél. 47 18 47.  
G. et R. Probst

vous offre:

**1 PORTE-VÉLO** gratuit à l'achat d'un vélo de course  
**VÉLOS DE SPORT** 5 ou 10 vitesses  
dès Fr. 360.— (fabrication suisse)

Profitez de la mauvaise saison pour remettre votre vélo en état. Nous venons chercher et livrons à domicile.



Décorez votre intérieur ou faites un cadeau avec cette magnifique pendule avec socle, d'une hauteur de 42 cm. Livrable en rouge, noir, vert ou blanc. Mouvement à pile. Garantie 1 an. Prix de fabrication

Fr. 130.—

F. Ballod S.A.  
Place du Tricentenaire 1  
2300  
La Chaux-de-Fonds.  
Tél. (039) 26 97 60.

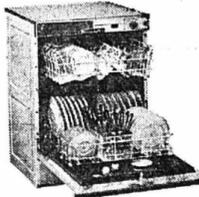
Quel sera votre

**AVENIR EN 1977?**

M<sup>me</sup> AMALIA peut vous le dire. Demander documentation à case postale 137, 1000 Lausanne 13.

Faites la cuisine... pas la vaisselle

## Miele



La nouvelle classe de MIELE: LAVE-VAISSELLE G 503 de la série Européenne Nouveau et avantageux Libre ou à encastrer

Fr. **1598.—**

AUTRES MARQUES DÈS: Fr. 890.—



Le Schlouk... quel drôle de nom pour un Pastis!  
Ben voilà: le Schlouk, c'est le petit nom qu'on donne au Pastis Duval, par blague, par gentillesse ou tout simplement parce qu'on est détendu.

Le Schlouk, on le boit entre amis quand on est bien, quand on a le temps.

De plus, si vous êtes exigeant, quand vous entrez dans un café pour prendre un Pastis, commandez tout simplement "...Patron, un Schlouk!"; vous êtes sûr de boire un Pastis Duval.



**Carrosserie des Gouttes-d'Or S.A.** F. Busto  
Travaux soignés Prix modérés  
Gouttes-d'Or 78 Neuchâtel  
Tél. (038) 24 56 60

Si vous oubliez de faire de la publicité vos clients vous oublieront.

## Pour votre mari, un cadeau sur lequel il peut compter!

### HP-25A

Calculateur programmable: 49 pas de programme. Une bibliothèque de 56 programmes dans 8 domaines d'application différents. Notation (ingénieur) (exposant multiple de 3). Fr. 450.—

### HP-21

Calculateur scientifique. Travaille entre 10<sup>-99</sup> et 10<sup>99</sup> avec 10 chiffres significatifs. Toutes les fonctions scientifiques classiques. Fr. 239.— nouveau prix

Vous trouverez chez nous toute la gamme Hewlett-Packard ainsi que tous les conseils avisés que vous pourriez désirer.

# Reymond

Rue St-Honoré 5 - Fbg du Lac 11 NEUCHÂTEL  
Membre de la loterie de Noël

## EXPOSITION SPECIALE DE MEUBLES DE STYLE RUSTIQUE ET CAMPAGNARD



Dans un cadre dont la décoration a été particulièrement nous très belle... cette exceptionnelle

**prolongation jusqu'au samedi 11 déc. 1976**

Participez à notre concours! Premier prix un bon d'achat d'une valeur de Fr. 1000.—

Heures d'ouverture: du lundi au samedi de 9 à 12 h. 14 à 22 h.

**meubles rossetti 2017 boudry**

Tél. (038) 42 10 58

Les BANQUES DU CANTON portent à la connaissance du public que leurs CAISSES et BUREAUX seront fermés comme suit pendant les fêtes de fin d'année:

# NOËL vendredi 24 décembre 1976

# NOUVEL-AN vendredi 31 décembre 1976

Fermeture des guichets 11 h 30

Fermeture des bureaux 12 h 00

LE LOCLE

LA CHAUX-DE-FONDS

Séance de la commission scolaire des Brenets

De notre correspondant: La commission scolaire des Brenets a siégé dernièrement, sous la présidence de M. Willy Gerber, avec un ordre du jour relativement important...

commission scolaire ne soit intervenue. Grâce au travail de M. Griessen, cela est maintenant chose faite, un règlement basé sur celui des communes du Locle et de La Chaux-de-Fonds...

FÊTE DE NOËL

En ce qui concerne la Fête de Noël, les préparatifs vont bon train. Et l'on sait

déjà que les enfants préparent diverses productions sous la surveillance des enseignants. Les «divers» seront relativement nombreux. Et l'on évoqua plusieurs domaines bien précis. Par exemple, on sait que la commission scolaire des Brenets a entrepris des visites de classes, à l'issue desquelles un rapport est chaque fois déposé par les membres visiteurs...

I Musici di Roma à la Salle de musique

Le programme d'hiver soir, a renforcé le renom des interprètes italiens. Vivaldi et Bach, deux noms familiers, qui proposent (le premier spécialement) un programme de pas de repos. Pas de problèmes esthétiques, pas de recherches stylistiques, pas d'audaces avec la musique du «Prêtre roux»...

son art: eurythmie élémentaire, impétuosité, extase contemplative... Le concerto en sol majeur pour deux violons, deux violoncelles et cordes a démontré avec quelle science, avec quelle économie s'exprime ce musicien habile...

seurs ainsi que le concerto pour clavecin et le concerto pour violons et cordes l'ont révélé. La soliste du premier fut Maria-Thérèse Garatti (qui inaugura le clavier du à la générosité de M<sup>me</sup> Graef-Gogler) et la soliste du second, (Pina Camirelli) mit en valeur la très chaude sonorité de son instrument ainsi que la souplesse exemplaire de son archet...

CARNET DU JOUR

La Chaux-de-Fonds

SAMEDI CINÉMAS Corso: 15 h et 20 h 30, «L'aile ou la cuisse» (enfants admis - prolongations); 17 h 30, la guilde du film présente: «La montagne sacrée»...

DANSE ET ATTRACTIONS Cabaret Rodéo: 21 h 30 - 4 h. Le Scotch: 21 h 30 - 4 h. La Boule d'Or: 21 h 30 - 4 h. Cabaret 55: 21 h 30 - 4 h. Chez Jeanine: 21 h 30 - 4 h.

DIVERS Pavillon des sports: dès 11 h, festival folk-jazz. Maison du Peuple: 14 h 30, arbre de Noël des enfants italiens.

DANSE ET ATTRACTIONS Cabaret Rodéo: relâche. Le Locle CINÉMAS Casino: 20 h 30, Gringo... les aigles croisent ta tombe (16 ans).

DANSE ET ATTRACTIONS Cabaret Rodéo: relâche.

ECONOMIE ET FINANCES

Chronique des marchés

Cassure des cours pour Bally et Juvena

Les deux titres les plus volatiles de la Bourse de Zurich ont, à eux seuls, drainé les deux tiers des opérations pratiquées au cours de la journée d'hier qui fut pourtant animée. Juvena porteur a perdu 43 francs en fin de séance, se retrouvant à 210 contre 253 la veille dans une foulée tumultueuse au cours de laquelle on a même touché 190.

Ce même marché a été plus propice aux autres valeurs qui ont pourtant fait preuve d'irrégularité en commençant par se renforcer pour terminer dans des dispositions moins bonnes. L'action d'UBS porteur salua allègrement l'augmentation de cent millions du capital de cette société en s'avançant de cinq écus, le titre au porteur s'appréciant dans une proportion semblable.

A Neuchâtel, l'action du Crédit foncier établit son record de l'année avec un prix de 695, établi par tirage. Ciment Portland se traite à 2010, contre 1975 le 2 décembre dernier.

L'or est en lente marche ascendante; aux devises, le dollar fait un redressement qui va de pair avec l'attrait des valeurs actives américaines qui remontent depuis le début de décembre.

MILAN est plus sélectif avec une préférence pour les valeurs de l'automobile et des pneumatiques, au détriment des titres d'assurances ou des textiles.

FRANCFORT compense les gains et les pertes boursiers, les automobiles et Mannesmann étant activement recherchés.

LONDRES voit plus de la moitié des valeurs spéculer légèrement sous la pression des bancaires et des pétroles.

NEW-YORK a réalisé la meilleure semaine de l'année, tous les compartiments de titres étant gagnants. Même si une certaine pause est prévisible dans la hausse, nous sommes d'avis que le marché de Wall Street n'a pas épuisé ses chances de plus-value.

Important cambriolage

Dans l'après-midi de jeudi, un important cambriolage a été commis dans un appartement de La Chaux-de-Fonds en l'absence de ses propriétaires. Le (ou les) voleur a réussi à faire main basse sur une grande collection de montres anciennes de poche, divers étuis pour des montres chinoises. La valeur du butin atteint plusieurs dizaines de milliers de francs.

Collision en chaîne

Vers 7 h hier matin, M. E. B. de La Chaux-de-Fonds, circulant boulevard des Eplatures. A la hauteur de l'immeuble N° 13 le conducteur a bifurqué à gauche pour se rendre précisément dans cet immeuble. Au cours de la manœuvre, sa voiture est entrée en collision avec celle pilotée par M. C. C., du Locle.

Noël d'autrefois au Musée paysan

(c) Renouant avec les traditions ancestrales, le Musée paysan et artisanal des Eplatures, près de La Chaux-de-Fonds, offre dimanche après-midi une vision de ce qu'était le Noël d'autrefois. Dans la vaste cuisine, sera servie le thé à la cannelle, tandis qu'on pourra déguster la tannelle, gaufres ou bricettes. Et puis, le visiteur sera charmé par un petit groupe de chant, la musique des frères Calame. Les petits, quant à eux, découvriront la légende de la dame de Noël et du manou.

Un après-midi tout simple, à passer en famille dans cette vieille bâtisse toute imprégnée de l'odeur du bois brûlé l'antique cheminée.

bulletin boursier

Table with multiple columns listing stock prices for various locations including Neuchâtel, Lausanne, Genève, Bâle, Zurich, Francfort, Milan, Amsterdam, Tokyo, Londres, and Paris. Includes sub-sections for 'Cours des billets' and 'Cours des devises'.

Liste d'étrennes pour gourmets. Bell Quick, une vraie fête. Palette Bell Quick 22.10 le kg, cou de porc Bell Quick 24.40 le kg, noix de jambon Bell Quick 24.40 le kg, jambon roulé Bell Quick 24.40 le kg, langue fumée Bell Quick 21.90 le kg. Bell traiteur à la carte. Toute la gamme des plats prêts à servir: bouchées apéritif, jambons, charcuterie délicate, rôtis assortis, spécialités des Grisons, poulet. En outre, un surchoix de terrines, saumon, langoustes, crevettes, moules. Belles délices en croûte. Jambons à l'os ou jambons de campagne, enrobés de pâte à gâteau ou pâte à pâté à terminer au four. Les fameux pâtés Bell: pâté maison, de foie gras, de poulet, pâté aux truffes et pâté mignon. Belles du fumoir. Jambon sans os, jambon de lait, palette entière ou moitié, jambon roulé, jambon de fête, langue de bœuf, jambon tzigane cuit et jambon à l'os. Les chefs-d'œuvre du charcutier. Charcuterie de tout premier choix. Spécialement pour les fêtes: le réputé salami Bell, le trio prestigieux (ballotine, saucisse de Lyon extra, saucisse brunoise à la langue), saucissons de fête. Les favoris du rôtisseur. Poitrine de veau roulée, carré de porc, épaule de veau, agneau à la provençale, pâtés à rôtir. Les meilleurs morceaux de viande pour les fondues bourguignonne, chinoise, orientale et Bacchus. Les leaders de la volaille. Un choix superbe de volaille fraîche et surgelée des meilleures provenances, de Suisse et de France: poulets, poulardes, oies, dindes, canards. Les surprises de la boutique Bell. Pâtisseries, arrangements de fête sur planches en teck et plats céramique, moules à gratin délicieusement remplis.

# CHRONIQUE DU VAL-DE-TRAVERS

122<sup>e</sup> ANNÉE DU COURRIER  
DU VAL - DE - TRAVERS

## L'année prochaine, les Fleurisants vont-ils devoir payer la taxe de l'eau plus cher ?

De notre correspondant :  
Il y a quatre ans, le législatif de Fleurier avait voté un nouveau tarif de vente de l'eau basé sur la consommation. A cet effet, des compteurs avaient été posés dans tous les immeubles.  
Il s'agissait à l'époque non seulement de couvrir le déficit du service de l'eau mais aussi de compenser la part communale aux frais de construction et l'exploitation des stations d'épuration. On avait alors fixé à 23 c. par m<sup>3</sup> consommé la taxe d'épuration sur la base d'une consommation annuelle de 400.000 m<sup>3</sup> qui devait procurer une recette de 92.000 fr. l'an.  
Depuis cette époque et par le fait de l'introduction de la taxation par comp-

teurs une nette régression de la consommation d'eau a été constatée.  
En effet, les calculs démontrent qu'actuellement cette consommation s'élève à 338.000 mètres cubes. On peut donc dire que le but initial tendant à obtenir une économie dans la consommation a été atteint en soulignant encore que des entreprises importantes ont introduit d'autres systèmes de refroidissement des machines, notamment celui consistant à récupérer l'eau déjà utilisée.  
Par ailleurs depuis 1972 les frais relatifs à la construction des stations d'épurations se sont accrues de manière sensible si bien que par les phénomènes de régression de la consommation et d'augmentation des charges, le produit actuel ne

couvre plus la part communale qui s'élève à 152.000 fr. environ.  
C'est en définitive une somme de quel- que 75.000 fr. par année qui manque pour boucler les comptes.  
C'est pourquoi l'exécutif demande que la taxe d'épuration passe, à partir du premier janvier prochain, de 23 à 45 c. par mètre cube. L'exécutif estime qu'il est indispensable de réajuster cette taxe d'autant plus que la situation que l'on connaît depuis un certain temps déjà nécessite l'application de mesures propres à redresser le budget communal.  
Il appartiendra, mardi prochain, au Conseil général de prendre une décision à ce sujet.

## La piscine du Val-de-Travers demande une aide de 250.000 fr. aux communes

L'Association de la piscine intercommunale du Val-de-Travers a adressé une lettre aux Conseils communaux du Vallon pour demander de lui accorder une aide financière de façon à lui permettre d'éteindre ses dettes. Elle doit rembourser 40.000 fr. à la Caisse cantonale d'assurance populaire garantis par une cédule hypothécaire, 45.000 fr. représentant des avances faites à l'association depuis de nombreuses années pour assurer ses besoins de trésorerie, verser 152.000 fr. représentant le solde dû aux entreprises qui ont participé à la modernisation des installations techniques et d'accueil et consacrer 13.000 fr. aux travaux de finition indispensables.  
Cette demande d'aide a fait l'objet d'un examen approfondi de la part des présidents des Conseils communaux

du Vallon. Les pouvoirs exécutifs se sont rendus à l'évidence que seule une aide des communes pourrait résoudre de manière définitive le problème financier de l'association, assurant du même coup le maintien des installations et l'existence de la piscine des Combes. C'est pourquoi il sera proposé aux Conseils généraux de contracter un emprunt de 250.000 fr. en faveur de la piscine, ce qui représente une charge globale de 28.750 fr. l'an, intérêts et amortissements compris.  
La part commune annuelle de Couvet a été fixée à 8369 fr., celle de Fleurier à 10.196 fr., celle de Môtiers à 1723 fr., celle de Boveresse à 700 fr., celle de Travers à 2605 fr., celle de Buttes à 1330 fr., celle de Saint-Sulpice à 1117 fr., celle de Noiraigue à 600 fr., celle de La Côte-aux-Fées à 642 fr., celle

des Bayards à 419 fr., et celle des Verrières à 1048 francs.  
**CONTRÔLE STRICT**  
La commission financière de Fleurier a été favorable à la conclusion de cet emprunt. Toutefois, elle a estimé nécessaire que la représentation des communes au conseil d'administration soit renforcée et que ces dernières puissent contrôler d'une façon stricte les investissements. Le futur conseil d'administration de la piscine aura 15 représentants des communes qui détendront ainsi la majorité absolue.  
Le Conseil général de Fleurier se prononcera le premier sur l'aide demandée qui ne deviendra certaine que si toutes les communes du Vallon l'approuvent.  
G. D.

## Le législatif de Buttes accepte le budget

De notre correspondant :  
Le Conseil général de Buttes a siégé avant-hier soir au collège, sous la présidence de M. Ronald Zaugg (Entente butterane). Douze membres étaient présents ainsi que quatre conseillers communaux et M. Michel Lederemann, administrateur.

Dans le cadre du remaniement parcellaire, à la montagne de Buttes, le syndicat des améliorations foncières proposait qu'une modification soit apportée à la limite du territoire communal, soit « Vers-chez-Juvet » entre les communes de Buttes et de Saint-Sulpice et au lieu dit « Pré-aux-Gras » entre Buttes et Les Bayards. Il s'agit en fait de très petites surfaces de quelques mètres carrés seulement. Les échanges de terre se feront mètre par mètre, de façon à ne pas modifier les surfaces existantes. Les terrains échangés sont de même nature et appartiennent aux mêmes propriétaires.

Le problème de l'imposition fiscale pendant 90 jours des personnes qui possèdent une résidence secondaire à Buttes a été examiné, et au sujet de la gravière du stand, il a été précisé qu'il existait une convention et que les lieux devaient être remis en état dans un délai de cinq ans.

### BUTTES

#### Etat civil de novembre

(sp) Pendant le mois de novembre, aucun décès n'a été enregistré dans l'arrondissement d'état civil de Buttes où il n'y a eu aucun mariage célébré. Il a été procédé à trois publications de mariage.  
Enfin, une naissance a été inscrite le 19, celle de Carine Sahli, fille d'Edouard et de Micheline, née Jeanneret.

## Le budget et le silo au centre des débats du Conseil général des Verrières

L'autorité législative a tenu séance hier soir, sous la présidence de M. Willy Dumont, en présence de 17 membres, du Conseil communal in corpore et de l'administrateur.  
Après lecture du procès-verbal, celui de la séance du 8 octobre 1976 est adopté sans modification, avec remerciements. Cinq membres ont été nommés à la commission d'épuration des eaux usées. Il s'agit de MM. Jean-Louis Barbezat, Pierre Fauquel, Willy Haldi, Denis Poncioni, Willy Tschäppät.  
Lors d'une réunion le 26 novembre dernier avec M. P.-A. Debrat, architecte, l'autorité législative locale a été largement renseignée. Il lui est ainsi plus aisé d'adopter le nouveau plan d'aménagement; le plan de quartier et le plan d'alignement de la zone industrielle; le nouveau règlement d'urbanisme, ce qu'il fait par 11 voix sans avis contraire.  
Dans son rapport, l'exécutif précise que

les pourparlers en vue du financement se poursuivent avec un sérieux espoir d'aboutir. Des utilisateurs s'intéressent largement au futur silo. Il est vraisemblable que la Confédération, au titre de la relance, aidera cette construction. Les 13 communes membres, réunies le 24 novembre 1976 à Fleurier, ont toutes déclaré vouloir participer financièrement à la société à constituer. Sa raison sociale sera: Syndicat des entrepôts de marchandises aux Verrières SA. Il s'agira, convient-il de le préciser, d'une société anonyme d'intérêt public, au sens de l'article 762 du Code des obligations.  
Pour autant que les ultimes démarches se terminent normalement, la construction du silo deviendra réalité en 1977 déjà. Cela animera le village et en particulier la gare. Dès lors, le Conseil communal sollicite l'autorisation de vendre au syndicat des entrepôts de marchandises aux Verrières SA, pour le prix de 100.000 fr., la parcelle de terrain, article 4289, d'une surface de

6000 m<sup>2</sup> au lieu dit « Derrière la gare ». En paiement, la commune recevra des actions de la société. Unanimentement, le Conseil général vote l'arrêté y relatif.

#### BUDGET 1977

Le déficit présumé du budget est de 40.774 fr., alors que l'amortissement entre pour une somme de 52.685 fr. dans le total des dépenses. Le déficit du budget 1976 s'élevait quant à lui, à 67.085 francs. Le Conseil communal est satisfait de pouvoir ramener le déficit budgétaire à des proportions moins alarmantes. Il le doit déjà à la sagesse qui préside à l'élaboration des dernières prévisions, permettant aujourd'hui de majorer le chapitre des impôts tout en restant vraisemblablement encore au-dessous de la réalité. Simultanément, le marché des grumes résineuses, momentanément en hausse, améliore le chapitre des forêts de façon non négligeable. Enfin, l'inflation heureusement jugulée en bonne partie, n'a plus pour conséquence des hausses notables de salaires, comme par le passé.  
Il appartient à M. Denis Poncioni, de rapporter au nom de la commission du budget, ce qu'il fait dans un sens tout à fait favorable, remerciant le Conseil communal et l'administrateur. Après examen du budget par chapitre et quelques remarques, le Conseil général l'accepte tel qu'il a été élaboré unanimement.

# Chronique du Val-de-Ruz

## La section du Val-de-Ruz de la Société suisse de sauvetage a établi son programme pour 1977

De notre correspondant régional :  
La section du Val-de-Ruz de la Société suisse de sauvetage qui comprend 70 membres actifs, 50 jeunes sauveteurs, 40 membres passifs, six moniteurs brevetés II et trois aides-moniteurs, a siégé récemment, sous la présidence de M. Francis Monnier à Fontaines. M. Roger Voirol a présenté les comptes: cotisations, 4064 fr.; cours divers, 1788 fr. 60; dons, 1265 fr. 20; intérêts, 157 fr. 60; frais généraux, 4907 fr. 20 (dont location du bassin de La Fontenelle 3800 fr.); amortissements, 1446 fr. 70; bénéfice de l'exercice, 931 fr. 50. Quant au bilan il atteint la somme de 5927 fr. 05.  
Dans son rapport de gestion, le prési-

dent a précisé que la société (fondée en 1968) a vu son effectif se multiplier durant ces dernières années grâce aux membres dévoués qui ont pris à cœur de la diriger, tant au niveau administratif que technique. La formation des jeunes sauveteurs se déroule de façon exemplaire grâce notamment aux excellentes méthodes d'enseignement de la natation. Sous la responsabilité générale de Raymond Monnier, une trentaine de brevets « jeunes sauveteurs » ont été décernés en 1976. Un concours annuel a été élaboré avec remise d'un challenge au meilleur J + S de la saison. Aujourd'hui, ce sont pas moins de 50 J + S qui s'entraînent le mercredi soir sous la direction d'Eliane Ruchti, Nevis Aeschli-

mann, Roland Gutknecht et Jean-Luc Droz.  
Un cours de brevet I a eu lieu au printemps dernier et groupait 13 participants. La surveillance du bassin d'Engollon a été assurée comme par le passé par les brevétés de la société. Une démonstration avec la participation des samaritains s'est déroulée le 19 juin à la piscine d'Engollon.  
Un cours de répétition a été organisé pour les instituteurs de La Fontenelle ainsi que pour tous les brevets I et II. Durant cet automne, trois nouveaux moniteurs II ont réussi leurs examens. Ce sont Eliane Ruchti, Roland Grimm et Raymond Monnier. Deux cours ABC ont été organisés groupant une quinzaine de

participants. Ce perfectionnement de la branche du sauvetage a permis à plusieurs brevets I de prendre un nouvel essor et d'améliorer leurs conditions physiques sous la direction de Michel Berger et Werner Müller.  
**JOIES ANNEXES**  
Avec la collaboration du responsable « Joies annexes », Christian Matthey, la société a créé à l'occasion de la fête des Fribourgeois, à Cernier, un char humoristique qui a été particulièrement apprécié par le public. En conclusion, Francis Monnier signale que grâce à une grande persévérance, chaque responsable de la société, notamment le chef technique Raymond Jeannot, le caissier Roger Voirol, Eliane Ruchti, Roland Grimm, Roland Gutknecht et Nevis Aeschlimann, la section du Val-de-Ruz de la société suisse de sauvetage est remarquablement bien préparée pour affronter les tâches qui l'attendent en 1977.

## Assemblée de l'Union instrumentale à Cernier

De notre correspondant :  
La fanfare l'Union instrumentale, de Cernier, a tenu dernièrement son assemblée générale sous la présidence de M. Eric Challandes.  
De nombreuses demandes d'admission ayant été présentées et acceptées, 12 nouveaux membres « juniors » et un aîné font désormais partie de la société, portant ainsi son effectif à près de 40 exécutants. M. Eric Challandes a été confirmé dans ses fonctions de président pour la neuvième fois. Le comité, reconduit sans changement, comprend, outre le président: MM. Claude Haenni, vice-président; Michel Frutiger, secrétaire; M<sup>lle</sup> Daisy Flückiger, secrétaire des verbaux; MM. Claude Jacot, caissier; Denis Oppliger, chef du matériel;

André Guyot, bibliothécaire. Ont également été réélus: M. Francis Bercher au poste de directeur et M. Martial Sebbak à celui de sous-directeur. La commission musicale sera composée du sous-directeur, qui la présidera, du directeur et du président, ainsi que de MM. Claude Jacot et Claude Hügli. A l'Union des sociétés locales, la société sera représentée au comité par M. Francis Bercher et à l'assemblée par MM. Eric Challandes et Jean-Pierre Vuilleumier.  
Les différents rapports ont souligné une grande activité de la société durant l'exercice écoulé qui a compté 39 répétitions, 17 services et cinq tournées de concerts à plus de 20 endroits au village, à Fontaines et à Landeyeux. L'état de la caisse est excellent, grâce à de nombreux dons et au coquet bénéfice de la soirée organisée par la jeunesse de la société, bénéfice versé intégralement au fonds destiné au renouvellement des uniformes.

Pour l'Union instrumentale, l'année 1977 sera marquée d'une pierre blanche avec l'inauguration des nouveaux équipements qui aura lieu au mois de septembre dans le cadre d'une fête villageoise. Le financement de ces uniformes sera assuré par le bénéfice de différentes manifestations, une loterie et une souscription au moyen d'un livre d'or qui sera présenté dans chaque ménage, sans oublier une forte contribution de la caisse de l'Amicale de la société. Les organisateurs comptent sur la générosité de la population afin que la somme nécessaire soit réunie en totalité.  
A l'issue de l'assemblée, tous les membres se sont retrouvés au restaurant du 1<sup>er</sup> Mars pour une collation et un mini championnat de boules.

### «Chézartisan»: c'est parti!



«Chézartisan», cette exposition de tous les commerçants du village, a ouvert ses portes jeudi, comme nous l'avons annoncé dans notre édition d'hier. Sur notre photo (Avipress Schneider), le président de la commune de Chézard-Saint-Martin, M. Guye coupe le ruban officiel sous le regard amusé de nombreux invités.

### CARNET DU JOUR

Pharmacie de service: Marti, Cernier, samedi dès 16 h. Dimanche de 10 h 45 à 12 h et dès 18 h 30.  
Permanence médicale: samedi dès 12 h à lundi 8 h, tél. N° 111 ou 53 21 33.  
Ambulance: tél. 53 21 33.  
Aide familiale: tél. 53 10 03.  
Danse: Les Geneveys-sur-Coffrane, Le Grenier, tous les jours sauf le mardi.  
Exposition: Chézard-Saint-Martin (collège) «Chézartisan...» (samedi et dimanche).  
Spectacle: Dombresson (samedi 15 h et 20 h) centre pédagogique: «Les enfants sur scène».  
Concert: Saint-Martin (dimanche soir 20 h 15) Chœur Da Camera et orgue.

### CULTES

**ÉGLISE RÉFORMÉE ÉVANGÉLIQUE**  
Fontaines: culte à Boudevilliers.  
Valangin: culte à Boudevilliers.  
Boudevilliers: culte des familles, 9 h 45.  
Coffrane: culte de jeunesse 9 h, culte de l'enfance 10 h.  
Les Geneveys-sur-Coffrane: culte 10 h.  
Chézard-Saint-Martin: culte 10 h, culte de l'enfance 10 h.  
Dombresson: culte 10 h, culte de l'enfance et culte de jeunesse 8 h 45.  
Fontainemelon: culte 9 h, culte de l'enfance 9 h.  
Les Hauts-Geneveys: culte 10 h 15, culte de l'enfance 10 h 15.  
Cernier: culte 10 h, culte de jeunesse et culte de l'enfance 9 h.  
Savagnier: culte des familles 10 h 20.  
Vallin: culte des familles 9 h 15.  
Les Bugnens: service religieux œcuménique à 11 h 45 en cas de neige.  
**ÉGLISE CATHOLIQUE ROMAINE**  
Cernier: samedi messe 18 h 15; grand-messe 10 h.  
Dombresson: messe lue et sermon 8 h 45.  
Les Geneveys-sur-Coffrane: messe lue et sermon 10 h.  
**PAROISSE DE LANGUE ALLEMANDE**  
Dombresson: Gottesdienst 14 h.

### AVIS DIVERS

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres... Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces avec offres sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.  
**SOCIÉTÉ D'ÉMULATION**  
JEUNESSES MUSICALES ET SOCIÉTÉ D'ÉMULATION  
Chapelle de Couvet (rue de l'Hôpital)  
Dimanche 19 décembre 1976, à 17 heures  
**CONCERT DU 100<sup>ME</sup> ANNIVERSAIRE DE LA CHAPELLE INDÉPENDANTE**  
par le TRIO DE NEUCHÂTEL (ANCIEN TRIO BORER)  
Œuvres de Beethoven, Mozart et Dvorak  
Entrée: 8 fr. (membres JM: 3 fr.)  
Location: pharmacie Bourquin, Couvet, tél. (038) 63 11 13, dès le 13 décembre  
N.B. Le concert sera précédé d'une brève évocation du premier siècle d'existence de la chapelle, aujourd'hui désaffectée en salle de musique

### LES BAYARDS

**Succès universitaire**  
(c) Fils de M. et M<sup>me</sup> André Hainard, agriculteurs dans la localité, M. Pierre-André Hainard a obtenu brillamment son diplôme d'ingénieur agronome à l'Ecole polytechnique fédérale de Zurich.  
**CULTES**  
**ÉGLISE RÉFORMÉE ÉVANGÉLIQUE**  
Les Bayards: 11 h, culte M. Béguin.  
Buttes: 9 h 45, M. Perriard. Vendredi 17 h, culte de l'enfance; 19 h, culte de jeunesse.  
La Côte-aux-Fées: 10 h, culte M. Delord; 10 h, culte de l'enfance.  
Couvet: 8 h 30, culte à l'hôpital; 9 h 45, culte M. Paris; 9 h 45, culte de l'enfance et des tout-petits; 10 h, culte de jeunesse.  
Fleurier: 9 h 45, culte M. Attinger; 9 h 45, culte de l'enfance et des tout-petits. Vendredi 19 h 15, culte de jeunesse.  
Môtiers: 9 h 45, culte M. Jacot; 9 h 45, culte de l'enfance. Vendredi 17, culte de jeunesse.  
Noiraigue: 9 h 45, culte M. Duruphy; 9 h, culte de jeunesse; 11 h, culte de l'enfance; 20 h, culte avec sainte cène, MM. Perriard et Duruphy.  
Saint-Sulpice: 9 h 39, culte et culte de jeunesse, M. Perret; 10 h 30, culte de l'enfance.  
Travers: 9 h 45, culte M. Willemin; 11 h, cultes de jeunesse.  
**ÉGLISE CATHOLIQUE ROMAINE**  
Fleurier: samedi 16 h 15, messe en espagnol. Dimanche 8 h, messe; 10 h messe chantée; 19 h 45, messe.  
Buttes: samedi 20 h, messe.  
Les Verrières: 8 h 45, messe.  
Travers: samedi 19 h, messe. Dimanche 10 h, grand-messe.  
Noiraigue: 8 h 45, messe.  
Couvet: samedi 18 h, messe; 19 h, messe en italien. Dimanche 10 h, grand-messe.  
**ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE LIBRE**  
La Côte-aux-Fées: samedi 19 h 30, groupe des jeunes «Contact». Dimanche 9 h 30, école du dimanche; 9 h 30, culte. Jeudi 20 h, réunion de prière.

### CARNET DU JOUR

**SAMEDI**  
Couvet, cinéma Colisée: 20 h, «Les misérables»; 23 h 15, «Plaisirs clandestins» (20 ans).  
Fleurier, 14 h salle du Stand: Noël des handicapés.  
Môtiers, château: «Artisanat du Vallon».  
Fleurier, le Rancho: bar-dancing ouvert jusqu'à 2 heures.  
**DIMANCHE**  
Couvet, cinéma Colisée: 14 h et 20 h, «Les misérables» (12 ans); 17 h 15, «On l'appelle Spirito Santo».  
Môtiers, château: «Artisanat du Vallon».  
**LES DEUX JOURS**  
Médecin de service de samedi 12 h à dimanche 22 h: Dr Pierre Borel, Grand-rue, Couvet tél. 61 12 26.  
Pharmacie de service de samedi 16 h à lundi 8 h: Gilbert Bourquin, Grand-Rue, Couvet tél. 63 11 13.  
Ambulance: tél. 61 12 00 ou tél. 61 13 28.  
Hôpital et maternité de Couvet: tél. 63 25 25.  
Hôpital de Fleurier: tél. 61 10 81.  
Sage-femme: tél. 63 17 27.  
Fleurier, infirmière-visiteuse: tél. 61 38 48.  
Service d'aide familiale: tél. 61 23 74.  
Fleurier, service du feu: tél. 61 12 04 ou 118.

**CHEZ FANAC**  
Saint-Sulpice  
Tél. (038) 61 28 98  
**LE DIMANCHE**  
menu Fr. 20.—  
hors-d'œuvre à gogo  
Entrée chaude  
Viande, fromage,  
dessert.



**JURA - JURA - JURA - JURA - JURA**

# Vers une seconde jeunesse pour l'espéranto Expérience menée dans une classe de Moutier

**De notre correspondant:**  
Malgré le développement extraordinaire des communications et la rapidité avec laquelle l'actualité est traitée de nos jours, la communication entre les différents peuples de la planète reste un problème crucial. Que de fois des conflits auraient été évités si les hommes avaient pu dialoguer et ainsi exprimer leurs vues sur l'un ou l'autre problème. Mais malheureusement, dans la plupart des cas, le dialogue est impossible, car peu d'hommes ont une bonne connaissance des langues étrangères.

Or, depuis de nombreuses années, une équipe de précurseurs essaie d'introduire une langue universelle, l'espéranto. Depuis peu, une expérience pilote est tentée dans une classe de Moutier où un enseignant consacre un jour par semaine pour apprendre cette langue aux enfants. C'est M. Michel Tzaut qui est le secrétaire de la campagne «l'espéranto à l'école» de Mont-Soleil, qui donne des cours dans cette classe pilote de Moutier. Par cette campagne, on espère augmenter l'égalité des chances des élèves. En effet, une partie de la population scolaire, classes d'apprentis, classes pratiques, classes spéciales, classes d'adaptation, etc., pose des problèmes particuliers amenant une attitude souvent négative envers l'école.

parce que les techniques modernes comme l'enseignement audio-visuel et l'interprétation se sont révélés bien décevantes, en pratique, face aux immenses besoins de la communication; d'autre part, les progrès de la linguistique, de la psychologie et de la pédagogie expérimentale ont battu en brèche les vieux préjugés fondés sur une vision erronée des divers éléments du problème (par exemple, on croyait que l'introduction de l'espéranto à l'école ne provoquerait que surcharger les programmes. Or, on sait aujourd'hui qu'elle les allège en faisant gagner beaucoup de temps à l'étude de la langue maternelle et des langues étrangères).

**REGAIN D'INTÉRÊT**

«(...) Cette prise de conscience de la grande valeur de l'espéranto pour l'enseignement se manifeste simultanément dans diverses régions du monde. Si l'espéranto suscite dans le monde entier un tel regain d'intérêt c'est sans doute aussi parce que l'apprentissage d'une grammaire extrêmement rigoureuse et d'un lexique fondé sur les rapports logiques entre les notions impose aux élèves, tout en satisfaisant aux exigences de la créativité, une salutaire discipline mentale.

**ENSEIGNEMENT PLAISANT**

Or, l'espéranto peut améliorer sensiblement le climat de ces classes en offrant aux élèves un enseignement qui leur plaît et, souvent, les enthousiasme parce qu'ils se sentent immédiatement concernés et actifs et que les efforts ne leur paraissent jamais arbitraires ou disproportionnés aux résultats.

C'est ainsi que dans ce but, les promoteurs de la campagne viennent d'envoyer une lettre et de la documentation à tous les directeurs des départements de l'instruction publique dans laquelle on peut lire: «(...) Depuis quelques années, l'attitude générale envers l'espéranto n'a cessé de devenir de plus en plus favorable, à la fois

dérable a ainsi été accompli: des textes ont été élaborés par des spécialistes pour répondre avec toute la rigueur scientifique souhaitable aux questions fréquemment posées. D'autre part, une vaste campagne d'information a été entreprise pour présenter l'espéranto à différents publics.

« Ces activités ont été exercées en étroite coordination avec le centre culturel espérantiste de La Chaux-de-Fonds, qui a fondé une commission sur l'espéranto à l'école. Les tâches nécessaires ont été effectuées jusqu'ici à titre bénévole par quelques personnes compétentes et dévouées ayant par ailleurs une activité professionnelle à plein temps. Le moment est venu d'utiliser les services d'un animateur rémunéré et de disposer de crédits pour couvrir les frais administratifs et généraux. »

**PROGRAMME ÉTABLI**

Par ailleurs, les promoteurs de cette campagne ont établi un programme rigoureux pour l'année 1977. Il prévoit, après avoir informé systématiquement les intéressés d'organiser des cours d'introduction et de perfectionnement sous les auspices des organisations d'enseignants et des départements de l'instruction publique, de former des commissions cantonales qui appuient le projet. Ces commissions seront formées d'enseignants espérantistes et de personnes qui soutiennent le projet et issues des milieux de l'enseignement, de l'éducation, de la politique et des associations de parents d'élèves. Elles agissent en coordination. Il s'agira ensuite de susciter des expériences d'enseignement telle celle de Moutier.

**A UNE VASTE ÉCHELLE**

Il faudra naturellement planifier et budgéter une expérience à une échelle plus vaste d'enseignement coordonné de l'espéranto dans les parties linguistiques

de la Suisse, cela en collaboration technique avec l'Office de recherche pédagogique du canton de Berne et l'Institut de recherches et de documentation pédagogiques, la collaboration pédagogique et scientifique de l'École de psychologie et des sciences de l'éducation de l'Université de Genève, et celle d'autres institutions pédagogiques officielles. Enfin, il faudra proposer ce plan aux départements de l'instruction publique et éventuellement aux ministères de l'éducation d'autres pays. On le voit, cette expérience, entreprise tout d'abord sur le plan suisse pourra, si elle se révèle positive, déboucher sur une collaboration avec d'autres pays.

**LIMITER LE GASPILLAGE**

En conclusion, on peut dire que les promoteurs ont également voulu limiter le gaspillage, car si l'on sait que les sociétés humaines investissent des millions d'heures et des millions de francs pour que des millions d'enfants, dans le monde entier, apprennent les langues, cet investissement est si efficace que, lorsque ces enfants sont devenus adultes, ces mêmes sociétés investissent de nouveaux millions dans la traduction, l'interprétation, le secrétariat multilingue et la reproduction de documents et d'ouvrages dans des dizaines de langues, on se rend bien compte de l'inutilité du système actuellement en vigueur, tandis qu'avec une langue internationale...

**PORRENTURY**

**Quatre mois de prison pour abus de confiance**

(c) Le tribunal de district de Porrentruy a condamné mercredi à quatre mois d'emprisonnement, avec sursis pendant trois ans, au remboursement d'une somme de 9000 fr., aux dépens de la partie civile, une vendeuse de kiosque qui avait puisé dans la caisse durant une certaine période. La prévenue avait avoué être l'auteur des vols, après quoi elle est revenue sur ses aveux, que le tribunal a cependant considérés comme preuve suffisante.

**LAUFON**

**Conseil municipal: «statu quo»**

LAUFON (ATS). - Les élections au Conseil municipal (exécutif) de Laufon n'ont en rien modifié la composition par partis de cette autorité, qui reste formée de trois démocrates-chrétiens, trois radicaux et un socialiste. Compte tenu des suffrages, le PDC est le parti le plus fort avec 43,5%. Son candidat à la mairie, M. Rudolf Imhof, a été élu.

l'occurrence, selon les propres déclarations du vice-maire, comment entend-il réagir contre cet abus manifeste de l'autorité bernoise concertée?»

**TAVANNES**

**Méfait de la neige: train routier contre auto**

(c) Hier vers 6 h 45, un train routier argovien descendait le col de Pierre-Pertuis en direction de Tavannes. A un certain moment il a glissé sur la chaussée enneigée et est entré en collision avec une voiture qui survenait en sens inverse et qui tenait régulièrement sa droite. Il y a eu deux blessés légèrement atteints. Le trafic a été interrompu pendant plus d'une heure. Les dégâts se montent à 4000 francs.

**BIENNE - BIENNE - BIENNE**

# Tangente du Seeland: vague de mécontentement

**De notre correspondante:**  
La population biennoise ainsi que celle de toute la région a été ces derniers temps passablement sensibilisée en ce qui concerne le tracé des routes. La débacle de la N 5, qui a totalement détruit le paysage de la rive nord du lac de Biemme sans pour autant apporter quoi que ce soit au trafic national (elle a déjà été déclassée, étant jugée trop étroite) a dessillé les yeux à plus d'un citoyen. Aussi ne semble-t-on plus dans la région vouloir se laisser manipuler par «les technocrates de Berne».

Récolte de signatures pour des pétitions, comités pour et contre la tangente du Seeland se sont multipliés comme champignons en automne. Déjà le tracé de la T 6 venant du Jura et aboutissant pour le moment dans les champs de Boujean laisse plus d'un automobiliste songeur et la traversée du quartier de Madretsch par une route couverte pour respecter la fameuse variante D a provoqué des manifestations très vives. A la suite d'une réunion publique au cours de laquelle les 400 personnes présentes ont voté à l'unanimité pour le tracé de la route en tunnel (Buettenberg), l'Entente biennoise avait lancé une pétition adressée au Conseil fédéral. Les signataires demandaient la construction du tunnel du Buettenberg, et sur le plan régional, la reprise d'une planification basée sur la tangente du Seeland.

Un mois plus tard, un comité élargi dont font partie des personnalités politiques de presque toutes les communes du Seeland et de Biemme lançait une vaste pétition adressée au Conseil fédéral demandant elle aussi la construction de la

tangente du Seeland. Modification par rapport à l'idée biennoise: pas de tunnel du Buettenberg, pas de variante D, mais un tracé qui mènerait les automobilistes à Longeau pour les faire traverser de là, le Seeland. Point faible de cette variante: la route passe à travers la zone protégée de la vieille Aar riche en trésors naturels.

En construisant le tunnel du Buettenberg, cette partie de la route deviendrait inutile, la circulation venant de la T 6 et de la N 5 serait canalisée directement sur la tangente du Seeland qui débiterait dans la région de Studen. Ainsi, la magnifique nature de la vieille Aar ne serait pas touchée par la route.

de Kappelen. A l'occasion d'une assemblée des opposants à la construction d'une route à travers le Seeland, une liste des «objections convaincantes» a été établie. Ce comité veut lui aussi étendre son champ d'activité sur le plan régional.

La population appelée à signer à droite et à gauche ne s'y retrouve plus. Aussi l'Entente biennoise a-t-elle décidé d'arrêter sa pétition avec environ 1700 signatures qu'elle a envoyée au Conseil fédéral, en se «désistant» au profit de la pétition du comité de Brugg (dont le président est le conseiller municipal Rossel), pétition qui enregistre à ce jour déjà près de 13.000 signatures.

Il devrait être possible autour d'une table ronde de mettre les choses au point. Dans sa lettre au Conseil fédéral, l'Entente biennoise souligne que l'essentiel de toutes ces campagnes est d'avoir montré que la population n'est plus aujourd'hui prête à se laisser faire sans mot dire.

La diversité des opinions, les nombreux comités pour ou contre une tangente montrent à quel point le problème des routes dans la région a mal été étudié jusqu'à présent. Le Grand conseil quant à lui est parfaitement conscient de la situation puisqu'il a débloqué dernièrement près de 400.000 fr. pour l'étude de cette tangente du Seeland.

**COMITÉ DE KAPPELEN**

Troisième point de vue: ceux qui sont contre la tangente du Seeland, le comité

**TABLE RONDE?**

Bien qu'il existe certaines divergences sur plusieurs points, concernant le tracé,

## CARNET DU JOUR

**SAMEDI**  
CINÉMAS  
Apollo: 15 h et 20 h 15, «Cobra», 17 h 45, «Le conformiste».  
Capitole: 15 h, 17 h 30 et 20 h 15, «L'aile ou la cuisse».  
Elite: permanent dès 14 h 30, «Flossies».  
Lido: 15 h, 17 h 30 et 20 h 15, «Police pithon 357».  
Métro: 14 h 50 et 19 h 50, «Les quatre mercenaires d'El Paso»; «La trahison des Taïe Cash».  
Palace: 15 h et 20 h 15, «Barry Lyndon».  
Rex: 14 h 30, 19 h 45, «Ben Hur».  
Scala: 15 h et 20 h 15, «Die Antwort kennt nur der Wind».  
Studio: 15 h et 20 h 15, «Le feu aux fesses»; 22 h 45, «Sex-night».

**URGENCES**  
Pharmacie d'office: Coop, 4 rue Dufour, tél. 23 54 11.  
Médecin: tél. 22 33 33.  
Dégâts d'eau et de gaz: tél. 22 33 88.  
«FAN-L'Express», rédaction biennoise: tél. (032) 22 09 11.

**DIMANCHE**

**CINÉMAS**  
Voir samedi sauf pour:  
Palace: 10 h 30, «Pan american»; 15 h et 20 h 15, «Barry Lyndon».  
Rex: 10 h 30, «La grande aventure du Kalahari»; 14 h 30 et 19 h 45, «Ben Hur».  
Studio: 15 h et 20 h 15, «Le feu aux fesses».

**PISCINE**  
Piscine couverte, Palais des congrès: 9 h à 17 h.

**THÉÂTRE**  
Théâtre municipal: 20 h, «Der Tod des Handlungsreisenden».  
Théâtre de poche: 20 h 30, «People Show: show N° 67».

**EXPOSITIONS**  
Pont-du-Moulin: 16 artistes de la région de Biemme, de la SPSAS (vernissage à 17 h).  
Cave du Ring: exposition de Noël (jusqu'au 30 décembre).  
Galerie 57: (Faubourg du Lac): Georges Item, Saint Rémy.  
Atelier de l'école de peinture (3 rue du Haut): «Les heures et malheurs d'un peintre biennois».

**URGENCES**  
voir samedi.

**Ouverture d'un bureau de voyages à Biemme**

Air-Sea Voyages SA est un nouveau bureau de voyage qui a ouvert ces jours ses portes à Biemme rue de l'hôpital, dans l'ancienne cave valaisanne. En plus des arrangements de vacances usuels, le bureau s'est spécialisé pour des voyages exclusifs à destination de la Grande-Bretagne, plus spécialement pour l'Ecosse. Pour des chasseurs, des pêcheurs ou simplement des touristes le bureau offre des programmes individuels préparés par le bureau biennois. Ce tour de force n'a pu être réalisé que grâce à la présence au sein de la direction et du personnel d'un Ecossais qui sait naturellement offrir les plus beaux coins de son pays. Pour visiter le pays de Mary Stuart l'avion, le train, la voiture personnelle ou louée sont des moyens de locomotion qui garantissent une liberté certaine aux vacanciers.

**Douleurs d'estomac**

Vous pouvez apaiser tout de suite les douleurs d'estomac et faciliter la digestion si après un repas abondant, vous laissez fondre dans votre bouche deux pastilles digestives Rennie. Leurs substances actives ont un effet calmant sur les muqueuses gastriques et neutralisent l'excès d'acidité gastrique. En vente dans les pharmacies et drogueries.



**Rennie**  
A peine dans la bouche, il soulage déjà l'estomac.

# Sur le bureau du Conseil de ville de Moutier Les motions et interpellations foisonnent

**De notre correspondant:**  
Dans notre édition de mercredi, nous avons traité d'une partie des objets qui seront soumis au Conseil de ville de Moutier qui siégera le 20 décembre. Nous présentons aujourd'hui ces motions, questions et interpellations en suspens. La première est une petite question de M. Jean-Pierre Mercier et consorts concernant une affirmation de M. Erwin Montavon dans sa question du 6 août: «La section de Moutier du PLR demande à être renseignée sur l'affirmation de M. Erwin Montavon, conseiller de ville, prétendant que les contribuables séparatistes représentent en ville de Moutier la majorité active et fiscale. Le PLR estime qu'une affirmation d'une telle portée ne saurait en toute honnêteté être rendue publique sans statistique valablement et sérieusement élaborée.

» Une telle statistique ne peut être établie qu'en collaboration étroite avec le bureau des impôts de la ville de Moutier, qui ne saurait entreprendre sans mandat officiel un travail aussi fastidieux et onéreux. En l'occurrence, le PLR demande au Conseil municipal:

» 1) Quelle est l'autorité qui aurait été habilitée à donner mandat au bureau des impôts pour autoriser l'établissement de la statistique nécessaire à prouver le bien-fondé des affirmations du conseiller de ville Montavon?

» 2) Quels sont les critères qui permettraient de déterminer, sans risque d'erreur, l'opinion des contribuables face à la question jurassienne?

» 3) Au cas où les éventuelles études permettraient à M. Erwin Montavon de soutenir de telles affirmations, le PLR s'étonne que des recherches aussi coûteuses et d'une inutilité indéniable puissent être confiées à un organe officiel de la Municipalité au profit d'un seul conseiller de ville.

La seconde question concerne une interpellation de M. Claude Gigandet concernant une inauguration du nouveau centre hospitalier: «Je demande au Conseil municipal de répondre aux questions suivantes: à combien s'élève la part de Moutier pour l'inauguration du nouvel hôpital? Combien d'heures ont passé les employés municipaux à la mise sur pied de cette manifestation? Qui a engagé les services de la commune et à qui incombe la compétence?».

**ACCÈS DE L'HOPITAL**

Une autre interpellation de M. Erwin Montavon et consorts concerne les accès du nouveau centre hospitalier: «Les propriétaires et locataires des rues donnant accès au nouveau centre hospitalier (rue Beau-Site en particulier), tout en s'accommodant eux-mêmes aux nouvelles prescriptions de circulation imposées dans leur quartier, demande que la police municipale fasse appliquer strictement ces mêmes règles aux visiteurs de l'hôpital. Par le simple respect des nouveaux signaux, par une surveillance et la distribution de contraventions si besoin est, nous devrions éviter de voir des automobiles parcourues le long des rues, empruntant même les trottoirs et les places privées, alors que des parcs prévus disposent encore de places. Les ambulances, les médecins et le personnel hospitalier doivent être assurés en tout temps d'un accès facile à l'hôpital, ce qui n'est pas toujours le cas pendant les heures de visites.»

Enfin, une motion de M<sup>me</sup> Marguerite Zahno et consorts concerne la signalisation routière au carrefour de la FOBB. Cette motion précise: «Les automobilistes descendant la rue du Château se plaignent de la difficulté d'accéder à la rue

Centrale au carrefour dangereux qui est celui de la FOBB, particulièrement aux heures d'intense circulation (entrées et sorties d'usines). La mauvaise visibilité en direction de la gare entraîne en outre un risque constant d'accidents. Rappelant que ces quartiers sont considérablement utilisés à tout instant de la journée par les véhicules automobiles, en raison de la présence de l'hôpital, d'usines, du tribunal et de la préfecture, nous demandons l'étude de la pose d'une signalisation lumineuse, qui pourrait principalement fonctionner aux heures de pointe. Il y aurait lieu de revoir aussi le problème des passages pour piétons et les présélections. Cette étude devrait englober également le stop près du magasin Zwysig, ainsi que le carrefour avenue de la Gare rue Centrale et rue des Gorges.»

**CITOYENS LAISSÉS POUR COMPTE?**

Toujours concernant l'inauguration du nouvel hôpital, une interpellation de M. Philippe Zuber demande: «Lors des fêtes d'inauguration du nouvel hôpital, M. Rémy Bardet, conseiller et chef du service «manifestations et sports», était à la tête du comité d'organisation chargé des festivités. M. Berdat qui était mandaté par le Conseil municipal, peut-il nous renseigner sur les points suivants: 1) Contrairement à ce qui avait été annoncé dans la presse, tous les groupes de visiteurs semblent ne pas avoir été pris en charge par les personnes compétentes. D'autre part, il semble que lorsque les préposés aux visites s'apercevaient qu'un groupe était formé en majorité de citoyens autonomistes, ils n'étaient pas pris en charge et on les laissait visiter les locaux sans explication.

» 2) Enfin des groupes de visiteurs n'ont pas eu accès à certains locaux alors que la visite des mêmes locaux était accordée aux précédents. Ces dissimulations sont-elles convenables?»

**PRÉSENCE DES GRENADIERS**

C'est une autre interpellation provenant de M. Jean-Marie Mauron et qui concerne la présence des grenadiers à Moutier le 5 septembre 1976: «Lors des élections à la mairie de Moutier, le Conseil municipal, selon ses propres déclarations parues dans la presse, informait le commandant de la police du canton de Berne qu'il ne désirait pas requérir les forces spéciales d'intervention.»

» Toutefois, si les grenadiers bernois stationnés hors du territoire de la commune de Moutier devaient être appelés à intervenir en ville, le Conseil municipal tolérerait, dans ce cas-là seulement à ce qu'ils se sustentent et se reposent dans les locaux du collège Chantemerle. Donc, la présence des grenadiers sur le territoire communal n'était ni souhaitée, ni surtout autorisée.

» Tenant compte qu'en aucun moment pendant toute la période d'élections, la présence des grenadiers bernois n'a été nécessaire, nous nous permettons d'interpeller le Conseil municipal en le priant de répondre aux questions suivantes:

» 1) Qui a donné l'ordre aux grenadiers de pénétrer sur le territoire communal le dimanche matin?

» 2) Sur la base de quelle autorisation communale cette occupation a-t-elle été ordonnée?

» 3) Qui était compétent, au niveau communal, pour demander l'intervention des grenadiers en ville et les autoriser ainsi à utiliser les locaux de Chantemerle?

» 4) Puisqu'il semble que le Conseil municipal n'ait pas été consulté en

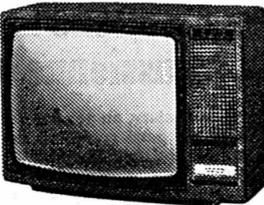
**Passante renversée**

(c) Une passante, âgée de 50 ans, et domiciliée à Biemme, a été happée, hier vers 10 h 40, rue Haute, et a dû être hospitalisée. Elle souffre notamment de blessures aux jambes.

**Cyclomotoriste légèrement blessé**

A l'intersection de la rue Schoeni et de la rue Centrale, à Biemme, un jeune cyclomotoriste a été légèrement blessé aux jambes, à la suite d'une collision de son engin avec un taxi. Les dégâts se montent à 300 francs.

# GRATUIT!



Offre d'essai gratuit pour une semaine afin que vous puissiez tester un des derniers téléviseurs couleur chez vous sans engagement

LOCATION: TV couleur PAL-SECAM dès Fr. 60.— ou avec télécommande dès Fr. 75.—

VENTE avec reprise de votre ancien poste jusqu'à Fr. 2000.— pour TV couleur ou Fr. 900.— pour TV noir-blanc

Offre d'un essai gratuit de 5 jours à votre domicile sans engagement. Téléphonez au 41 11 21 ou remplissez le coupon ci-dessous.

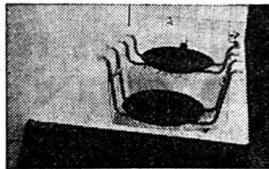
Je m'intéresse à un essai gratuit couleur

Nom: .....  
Prénom: .....  
Adresse: .....  
Tél.: .....  
(heure de préférence) .....

**TÉLÉCOLOR**  
Rue Haute 6 - COLOMBIER  
Tél. (038) 41 11 21

SERVICE UNITEL

## UN CADEAU UTILE



Découpez cette annonce, soulignez l'article désiré à réception de cette dernière, nous vous le ferons parvenir.

Largeur intérieure de la baignoire à indiquer.  
Sièges de baignoire Ban-Bain modèles avec poignées 63.—  
74.—

Grâce à Ban-Bain sur mesure, confort et sécurité, sortie sans peine, le plus sûr des sièges de baignoires.

**Georges Monney SA**

case postale 27, 1227 Acacias-Genève  
Tél. (022) 42 65 15

En vente: quincailleries, grands magasins et installateurs sanitaires

La meilleure défense, c'est l'attaque...  
votre meilleure arme: la PUBLICITE



Service de publicité FAN-L'EXPRESS  
Tél. (038) 25 65 01

Transformation et réparation de manteaux et vestes de

**DAIM et CUIR**  
mouton retourné

R. Poffet, tailleur, Ecluse 10, Neuchâtel 1, Tél. (038) 25 90 17.

## PETITES ANNONCES

au tarif réduit de 50 c. le mot (minimum dix mots)

à l'exclusion de toute annonce commerciale non occasionnelle ou ayant une certaine importance

### DEMANDES A ACHETER

VELO D'OCCASION en bon état, pour garçon 10-12 ans. Tél. 36 11 67.

SKIS ALPIN, 2 paires 160 et 170 cm; ensemble ski garçon, taille 140. Tél. 36 11 67.

SKIS AVEC FIXATIONS de sécurité, en bon état, prix raisonnable, grandeur 180 et 190 cm. Tél. 24 68 38.

### A VENDRE

2 CHIENNES 3 mois croisées saint-bernard - berger allemand, la pièce 30 fr. C. Sandoz, 2043 La Jonchère, tél. (038) 36 15 78.

1 CHAISE HAUTE d'enfant 50 fr.; 1 luge 15 fr. Tél. (038) 33 53 61.

2 PAIRES SOULIERS ski N° 32; patins de garçon N° 31; patins fillette N° 31. Tél. 36 11 67.

MATÉRIEL, machines et mobilier de bureau: planche à dessin, cartons divers, planelles plastique, balance 40 kg. Tél. 25 27 55.

GUITARE FENDER Stratocaster + guitare classique Aria + chambre d'écho WEM Copicat. Tél. 33 19 95.

URGENT, SALON EN SIMILICUIR, par éléments, prix bas. Tél. 25 42 63.

UNE CIREUSE TORNADO. Tél. 42 26 46.

SOULIERS DE SKI à boucles N° 37, 38; souliers de ski de fond N° 38, 40; souliers de marche N° 35, 38; patins hockey N° 38; un manteau garçon taille 164, similicuir intérieur matelassé; un ensemble ski salopette et anorak. Le tout en bon état. Bas prix. Tél. (038) 25 02 22.

POUR CHEMINÉE, kerbes extra-sèches, à prendre sur place. Tél. (039) 37 12 37 ou 37 18 16.

ACCORDÉON DIATONIQUE, bon état, bas prix. Tél. (039) 37 12 37 - 37 18 16.

FORTES POUTRES de 4 à 5 m, à l'état de neuf. Tél. (039) 37 12 37 - 37 18 16.

MANTEAU ASTRAKAN taille 46-48, état neuf, cédé à 800 fr. Tél. 31 37 48.

PLANEUR TÉLÉGUIDÉ; bateau, porte-avion. Tél. (038) 25 52 37.

CUISINIÈRE GAZ LE RÉVE 120 fr.; pour cuisine, meuble formica 100 fr.; jolis rideaux 50 fr., 2 paires. Etat de neuf. Tél. 41 13 53.

SKIS ALPIN 160 cm + bâtons 60 fr.; souliers N° 38, 20 fr.; chaussons danse N° 4, 15 fr.; bottes N° 37, 20 fr. Etat de neuf. Tél. 25 96 90, soir.

POUR ENFANT lit en bois 120 x 60, avec matelas, coussin, duvet; parc en bois; trottinette; patins de hockey N° 38; habits fille et garçon 0 à 10 ans. Tél. 25 82 53.

MACHINE À LAVER Schulthess Super 6, 6 kg; 1 commode; cuisinière à gaz 4 feux. Prix à discuter. André Robert, Parcs 121.

MAQUETTE pour trains, échelle N, écart 9 mm, 208 x 68 cm. Tél. (038) 25 57 79.

KIMONO JUDDO 11 ans, 35 fr. Tél. 24 00 69.

MANTEAU ASTRAKAN noir, taille 42, parfait état, 300 fr. Tél. 33 38 44.

TABLE DE CUISINE grise (formica) trois chaises, 170 fr. Tél. 24 30 30.

RÉPONSEUR AUTOMATIQUE de téléphone, type A-ZET c, parfait état, 400 fr. Tél. 31 93 89.

OBJETS D'ART, statues, masques, ivoires africains. Tél. (038) 53 22 28.

PATINS HOCKEY N° 39; souliers ski rouges, à boucles, N° 39. Tél. 24 06 52.

UN TOUR MÉCANICIEN 102. Tél. 51 47 56.

1 CHAMBRE À COUCHER ancienne 100 fr. 1 salle à manger (6 chaises) 900 fr. Tél. 25 35 90.

SALON SIMILI avec table, 380 fr. Tél. 31 57 83.

DOBERMANN mâle, marron, 4 mois, oreilles longues, vacciné. Tél. 31 75 65.

DÉRIVEUR Laser, parfait état. Tél. (038) 42 42 67 (privé), (038) 31 55 12 (bureau).

VESTE EN MOUTON doré, taille 50-52; veste en daim, taille 48-50, à l'état de neuf. Téléphone (038) 36 14 48, heures des repas.

1 PAIRE SKIS S-400, 120 cm, avec fixations + stopper, 80 fr. Tél. 41 34 38, 12-14 heures.

POUR RENAULT 4: quatre jantes + pneus neige, 80 fr. Tél. 42 23 17, le soir.

1 ENREGISTREUR À CASSETTE Sony, 1 amplificateur Revox, 1 tourne-disques Thorens, valeur neuf 2500 fr., cédés à 1500 fr. Tél. 25 03 79.

POUR CAUSE DE DÉPART, magnifique chambre à coucher en acajou, état neuf, comprenant: 1 grande armoire, 1 lit français 160/190, 1 matelas Superba très dur, 1 commode, 2 chevets. Achetée en 1974 6370 fr., prix à discuter; 1 armoire de cuisine avec place pour frigo, 1 frigo 130 litres, 1 cuisinière à gaz Le Réve, 3 feux + four, 2 paires de rideaux 235/175, 170/190, 4 chaises pliables, en bois, 1 pharmacie murale. Tél. 24 34 74.

DOLE DU VALAIS, 6 fr. le litre. Tél. 42 16 93.

PIANO DROIT RÉCENT. Tél. 24 57 70, heures des repas.

SOULIERS DE SKI super Dolomite, coquille neuve, chausson une saison, pointure N° 8 (42), prix 160 fr. (neufs 350 fr.). Tél. 24 18 52 de 12 h 30 à 13 h et dès 18 heures.

TABLEAU, cadre Jugenstyl, cristaux, argenterie Jeuler 800, étui à cigarettes 800, bibelots anciens. Tél. 24 34 40.

SKIS «DÉFI» AUTHIER, 190 cm, avec fixations Salomon 202, 150 fr.; souliers ski boucles, neufs N° 41, 70 fr.; souliers ski N° 40, 20 fr. Tél. 31 23 67.

BAGUE OR GRIS 3 diamants 2,62 ct., montre or Patek Philippe, collier de perles 2 rangs, boucles d'oreilles. Tél. 24 34 40.

BON D'ACHAT pour TV ou autre, valeur 510 fr., cédé à 400 fr. Tél. (038) 42 25 45.

LIT AVEC BON MATELAS, lit d'enfant, hauteur réglable, duvet, draps, etc. Tél. 33 59 75.

2 PAIRES SOULIERS noirs, dame, Vassano, neufs N° 37-39. Tél. 57 14 60.

30 VOLUMES D'HISTOIRE et politique, état neuf; magnifique vaisselle porcelaine française, état neuf, pour huit personnes; magnifique argenterie classique, état neuf; 6 coupes et 1 carafe verre Murano, état neuf. Tél. 24 64 77.

SOULIERS SKIS Lange N° 38, 160 fr. Prix neuf 395 fr. Tél. 25 46 44.

FOURNEAUX À MAZOUT ET BOIS; poussette Wisa-Gloria. Tél. 42 18 04.

SKI-BOB ALLEGRO, neuf, à enlever 180 fr. A Saint-Blasie, tél. (038) 33 36 05.

4 ROUES MERCEDES, Michelin XAS 185/14 neige ou à clous, usure 25% pour Fr. 550.— Téléphone (038) 33 36 05.

POUR MINI, 4 pneus neige + jantes 145 x 10 Firestone 90%. Tél. (037) 71 41 54.

PRUNE de la région, 43%, 19 fr. le litre. Tél. 31 11 37.

MODÈLES RÉDUITS de bateaux anciens suisses et étrangers. Tél. 31 11 37.

1 TÉLÉVISEUR NOIR-BLANC multinorme; 1 frêuse Mena-Frit; 1 manteau beige, col renard, taille 50; 1 manteau noir, laine jersey, taille 50. Tél. (038) 31 52 48.

MORBIERS; table ronde pied central; table rectangulaire; 4 chaises. Tél. 51 34 53.

ORGUE ÉLECTRONIQUE, batterie incorporée, neuf, 700 fr. Tél. 55 14 32.

CANICHES CROISÉS, âgés de 3 mois. Bas prix. Tél. (037) 65 13 05.

COUCHE À LATTES 50 fr.; lit d'enfant avec matelas + commode à langer assortie, couleur acajou et nature, 180 fr. Tél. (037) 71 45 14 (Morat).

### A LOUER

2 1/2 PIÈCES dans petite maison, centre Peseux, confort, 300 fr. Tél. 31 75 63, après 18 h 30.

IMMÉDIATEMENT, PARCS 75, à Neuchâtel, 3 chambres, 300 fr. Tél. 24 67 64 ou 25 94 88.

LES HAUTS-GENEVEYS, appartements meublés, confort, pour 4-6 personnes. Idéal pour ski de fond. Tél. 24 00 34.

AU CŒUR DE LA VILLE, très bel appartement de 2 1/2 pièces avec bains, chauffage général, tout confort, dans un immeuble du XVIII<sup>e</sup>, très soigneusement rénové. Loyer mensuel 435 fr. + charges 55 fr. Tél. 25 66 86 et heures de repas 33 49 83.

CERNIER, appartement 2 pièces, cuisine, chauffage, eau chaude, 174 fr. par mois. Tél. 36 16 14.

CERNIER, POUR LE 1<sup>er</sup> AVRIL ou date à convenir, dans immeuble ancien, bel appartement rénové de 4 chambres, confort, grande terrasse, galetas, 418 fr., charges comprises. Tél. (038) 53 27 56.

AU LANDERON, appartement 2 1/2 pièces, loyer modéré, pour avril 1977. Tél. 51 41 94, dès 18 heures.

BOUDRY, LOGEMENT 2 PIÈCES, cuisine, dépendances, jardin, galerie. Tél. 42 12 75.

A AUVERNIER, chambre-studio dans maison ancienne. Tél. 31 43 14.

APPARTEMENT 2 PIÈCES, La Coudre, situation tranquille. Tél. 33 53 68.

A CERNIER, pour le 1<sup>er</sup> mars, à personne tranquille, logement de deux chambres, cuisinière, hall, rez-de-chaussée. Entrée indépendante. Prix modéré. Adresser offres écrites à HF 2708 au bureau du journal.

NEUCHÂTEL, CHAMBRES indépendantes meublées, confort, douche, à messieurs. Tél. 24 70 23.

PETIT STUDIO non meublé, cuisinière, douche, haut de la ville. Tél. 25 41 42.

A NEUCHÂTEL, 2 PIÈCES, cuisine agencée, tout confort, à remettre tout de suite. Loyer 427 fr., charges comprises. Tél. 25 59 51, 18 à 21 heures.

PESEUX, APPARTEMENT 2 chambres, cuisine, balcon, tout confort, 280 fr. + charges. Tél. 31 82 21.

BEVAIX, appartement 3 pièces, tranquille. Prix modéré. Tél. (038) 46 12 92.

STUDIOS, rabais. Téléphoner au 42 21 19, heures des repas.

A CORTAILLOD dans villa, beau studio meublé ou non. Tél. 42 38 01.

### DEMANDES A LOUER

CENTRE VILLE 2 ou 3 pièces, sans confort. Offres case 29, Neuchâtel 5.

APPARTEMENT 4 PIÈCES, confort, préférence maison ancienne, février-mars, région est Neuchâtel. Tél. 24 31 31.

COLOMBIER, logement 1 1/2 pièce avec douche, chauffage. Prix modéré. Adresser offres écrites à CO 2752 au bureau du journal.

50 FR. RÉCOMPENSE à qui trouvera pour jeune couple solvable avec 2 enfants, appartement 3 1/2-4 chambres, à loyer modéré. Région Neuchâtel - Corcelles. Adresser offres écrites à BN 2751 au bureau du journal.

JE CHERCHE, POUR HIVERNAGE D'UN VOILIER (longueur 8 mètres), garage ou local région Neuchâtel - Marin. Si possible avec eau et électricité. Tél. (038) 31 21 38 (heures de bureau) (038) 33 54 31 (privé).

APPARTEMENT 2 PIÈCES avec confort, région Neuchâtel - Peseux, pour fin mars 1977. Adresser offres écrites à BL 2731 au bureau du journal.

### OFFRES D'EMPLOIS

ORCHESTRE DE DANSE cherche organiste-pianiste, lecteur indispensable. Téléphone. (038) 63 27 67.

DU 2 AU 9 JANVIER, personne pouvant cuisiner pour 6 personnes de 10 h à 13 h et de 17 à 19 h. Tél. 25 60 26.

POUR LE RÉVEILLON DU 31 DÉCEMBRE, je cherche un ou une aide de maison, éventuellement un couple. Tél. (037) 71 39 93.

FEMME DE MÉNAGE les Parcs, très bonne rémunération pour mercredi après-midi. Tél. 24 32 66.

### DEMANDES D'EMPLOIS

LEÇONS DE FLÛTE DOUCE ET SOLFÈGE pré-instrument serait données par dame, brevet pédagogique. Quartier Mail. Tél. 24 07 05.

MÉCANICIEN DE PRÉCISION retraité cherche travail facile le matin. Tél. 25 75 68, heures des repas.

HORLOGER rhabilleur cherche réparations tous genres ou séries. Adresser offres écrites à ER 2754 au bureau du journal.

URGENT, PEINTRE QUALIFIÉ cherche emploi. Tél. 24 63 59.

JEUNE FILLE cherche place au pair dans famille avec enfants. Pour renseignements, s'adresser à M<sup>me</sup> Dedie, Berne, tél. (031) 44 47 99.

NETTOYAGE D'APPARTEMENTS ou tous autres petits travaux. Disponible rapidement à 15 fr. l'heure. Tél. 24 61 37.

### DIVERS

CHEERCHONS CHESTNAIE pour cordée. Colombier, tél. 41 12 91, heures repas. Urgent.

QUILOUERAIT salle, privée ou non, pour cours de danse un ou deux soirs par semaine? Tél. 31 17 54.

CHIEN APPENZELLOIS, 11 mois, vacciné, à donner contre très bons soins à personnes possédant jardin. Tél. 25 61 04.

« ASSURÉMENT, L'ESPRIT DE VÉRITÉ est venu pour vous guider dans toute la Vérité. » Baha'u'llah. Renseignements: Baha'i, case postale 613, 2001 Neuchâtel ou tél. 24 44 65 ou 25 57 83.

ORCHESTRE JAZZ AMATEUR, vieux style, cherche tromboniste. Tél. 41 23 03.

VEUF, 50 ANS, sportif (ski, natation), épouserait demoiselle, dame, appréciant vie familiale. Ecrire à FS 2755 au bureau du journal.

DAME DANS LA QUARANTAINE, gaie et affectueuse, serait heureuse de connaître monsieur seul (45-55 ans), sentimental, aimant la musique et la nature. Ecrire à DP 2753 au bureau du journal.

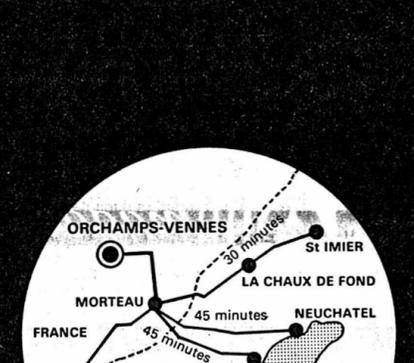
A DONNER BARQUE PÊCHEUR, bois, 6 m. Tél. 41 36 67, heures repas.

**DETTES**  
VITE RÉSOUES pour une entrée chez vous sans engagement  
021/95 11 50  
ARRANGEMENTS FINANCIERS  
1510 MOUDON

**Le SECOURS SUISSE D'HIVER**  
ne distribue pas des aumônes: il manifeste votre solidarité.

**AU PAYS DE LA CROÛTE AUX MORILLES**  
A QUELQUES KILOMÈTRES DE CHEZ VOUS UN AUTRE SPÉCIALISTE meubles **PERRIN**

**PAYEZ MOINS CHER**  
en achetant sur France des meubles de style ou contemporains



VENEZ VISITER L'ATELIER DE FABRICATION OU NOS ÉBÉNISTES SONT À VOTRE DISPOSITION ET NOTRE MAGASIN EXPOSITION "CHAÎNE EUROPÉENNE" DE 1500 M<sup>2</sup>

**POUR TOUT ACHAT À PARTIR DE 2000 F.Fr.** les meubles PERRIN vous offrent la CROÛTE AUX MORILLES pour 2 personnes chez la MÈRE BARREY.

**meubles PERRIN**  
ORCHAMPS-VENNES (FRANCE)

## OFFRES D'EMPLOIS

Nous désirons engager, pour notre service de l'économat, un jeune

**EMPLOYÉ DE COMMERCE**  
de langue maternelle française.

Les tâches confiées sont variées et comprennent tant l'organisation du travail pour notre imprimerie intégrée que des statistiques, rapports divers ou la préparation des achats.

Des connaissances pratiques ou théoriques dans le domaine des

Arts graphiques seraient appréciées.

Notre service du personnel est à disposition pour fournir de plus amples renseignements ou envoyer une formule de candidature.

**LA NEUCHÂTELOISE-ASSURANCES**  
2001 NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 21 11 71 - interne 208 ou 315.

**practico** Fours à micro-ondes de fabrication suisse  
(une entreprise du groupe BAUKNECHT)

Dans le domaine de la restauration collective en grandes quantités, notamment dans les hôtels, restaurants, hôpitaux et autres collectivités, les fours à micro-ondes PRACTICO, ainsi que le principe de la cuisson à air chaud et les lave-vaisselle automatiques KREFFT, sont déjà bien introduits, et l'intérêt pour de tels appareils va croissant.

C'est pourquoi nous cherchons, pour compléter notre équipe de vente, un

**REPRÉSENTANT**

expérimenté, si possible, dans ce domaine pour la promotion de ces appareils en Suisse romande: secteur au nord d'une ligne Neuchâtel - Fribourg

Nous voulons engager une personnalité

- maîtrisant parfaitement les techniques de vente
- ayant si possible, une certaine expérience dans le domaine de la gastronomie et de la restauration modernes
- dotée d'initiative personnelle et aimant son métier de vendeur
- parlant parfaitement le français et l'allemand.

Nos conditions d'engagement contiennent tous les avantages que peut offrir un grand fabricant-distributeur spécialisé dans ce domaine: salaire fixe, commission, frais de voyages et caisse de prévoyance sociale.

Si vous oubliez de faire de la **publicité** vos clients vous oublieront

**Veillez adresser vos offres de service manuscrites, avec curriculum vitae et photo, à**  
**PRACTICO S.A., chef du Service du personnel, 5705 Hallwil.**

Nous engageons tout de suite

**AIDE-CHAUFFEUR**  
ayant si possible la connaissance du meuble, pour livraison de nos mobiliers dans toute la Suisse romande.  
Age minimum: 25 ans.  
Semaine de 5 jours. Avantages sociaux d'une grande entreprise.  
Se présenter ou prendre contact téléphoniquement (aussi le samedi de 14 h à 16 h).

**meubles meyer neuchâtel**  
Rij de l'Hôpital  
Tél. 046/25 75 05

# ACTUALITÉ SUISSE ET ROMANDE

## Les PTT ont-ils le vent en poupe ?

BERNE (ATS). - Lors du rapport de fin d'année des PTT dont la séance s'est tenue jeudi, le conseiller fédéral Willy Ritschard a exprimé à la direction de l'entreprise et à l'ensemble du personnel sa gratitude pour le travail accompli tout au long de l'année. Aux critiques suscitées par les déficits des années passées a succédé un sentiment de reconnaissance pour les prestations fournies et pour la volonté manifestée d'améliorer le service. La poste et le téléphone, a déclaré le conseiller fédéral Ritschard, fournissent des prestations qui touchent notre peuple de près, et qui vont bien au-delà du simple fait de distribuer le courrier ou de transmettre des communications télé-

phoniques. Il est sans doute important et réjouissant que les déficits disparaissent, mais le but essentiel est et doit rester de faciliter et de promouvoir le contact entre les hommes. Auparavant, M. Markus Redli, président de la direction générale, avait fait le point de la situation et commenté les objectifs pour 1977. En améliorant l'offre de prestations (réintroduction de la distribution intégrale le samedi, extension des heures d'ouverture des guichets, intensification de la sélection automatique internationale dans le trafic téléphonique et télex, développement des réseaux de la radio et de la télévision, etc.) et en recourant à des campagnes

publicitaires d'appoint, l'entreprise a œuvré avec succès au développement du trafic, qui demeure son objectif primordial. Le second objectif pour 1976 portait sur l'amélioration de la situation financière. Grâce à une série de mesures méthodiques, il devrait être possible non seulement d'atteindre, mais de dépasser le bénéfice d'entreprise de 30 millions de francs prévu au budget. M. Redli tient pour difficile, mais non pour insurmontable la tâche délicate d'empêcher que ne se produisent les déficits prévus par la planification à moyen terme pour les années 1978 et 1979. Les PTT ont une chance et ils sont fermement décidés à la saisir.

## Importants changements au sein de la société anonyme Bally

BERNE (ATS). - D'importants changements vont intervenir dans la société anonyme CF Bally, selon un communiqué diffusé par l'entreprise. La «Syndikats AG» a en effet demandé, dans une lettre datée du 3 décembre 1976, la convocation d'une assemblée générale extraordinaire avec, à l'ordre du jour, les élections au conseil d'administration. Le conseil d'administration de CF Bally a accepté cette demande, lors de sa séance du 8 décembre et a décidé de convoquer cette assemblée pour le 20 janvier 1977.

Voici quel a été le développement des événements. Le 1<sup>er</sup> septembre 1976, la «Syndikats AG» a fait savoir dans un communiqué qu'elle a été inscrite au registre des actionnaires de Bally comme actionnaire minoritaire sur la base d'une convention écrite. Entre-temps, la «Syndikats AG» a augmenté sa participation à l'entreprise. Elle dispose aujourd'hui de la majorité des voix à l'assemblée générale. La «Syndikats AG» soumettra, lors de l'assemblée extraordinaire du 20 janvier, ses propositions concernant

l'élection du conseil d'administration dont elle requiert la majorité. Les membres actuels du conseil demanderont d'être libérés de leurs fonctions le jour de l'assemblée et après qu'aurait lieu les nouvelles élections selon les propositions de la «Syndikats AG». Le président du conseil d'administration, M. W. Heinger, est prêt, en accord avec ce conseil et sur demande de la Syndikats de garder ses fonctions jusqu'à nouvel avis afin d'assurer la poursuite des affaires. La «Syndikats AG» a fait part de sa ferme intention de maintenir la politique d'entreprise et de promouvoir le développement du groupe. Elle a également confirmé qu'elle conservera le caractère suisse de la maison Bally. En ce qui concerne la marche des affaires de l'année en cours, la maison Bally a constaté que la rentabilité s'était améliorée aussi bien pour tout le groupe que pour la société anonyme CF Bally en particulier. Ce qui permettra de reprendre le paiement d'un dividende.

## Initiative atomique maintenue

BERNE (ATS). - Indépendamment de l'issue de la révision prévue de la loi atomique actuelle, le comité de l'initiative pour la sauvegarde des droits populaires et de la sécurité lors de la construction et de l'exploitation d'installations atomiques maintient son initiative. Dans un communiqué publié vendredi, le comité estime que seule une révision en profondeur de la loi atomique est en mesure de créer des bases juridiques satisfaisantes. Par ailleurs, le comité d'initiative a pris connaissance avec satisfaction de la déclaration d'intention de divers groupements politiques ayant pour but de promouvoir un arrêt des travaux de construction de centrales nucléaires. Il considère l'initiative parlementaire individuelle du parti socialiste en faveur d'un moratoire pour la construction d'usines atomiques (initiative Meizozo) comme particulièrement bienvenue et attend des faits concrets en la matière de la part du Conseil fédéral.

professeur Jean Rossel, physicien à Neuchâtel, membre du comité d'initiative, a expliqué pourquoi, selon lui, un moratoire sur les centrales nucléaires est nécessaire, voire urgent. «Il n'a pas en fait de besoin réel de nouvelles centrales atomiques dans notre pays», a déclaré M. Rossel qui a expliqué qu'actuellement le surplus d'exportation annuel d'électricité est d'environ 20%. «Cette exportation augmenterait encore avec les nouvelles centrales en construction ou projetées et atteindrait 50% en 1990, si l'on s'en tient à la croissance plus raisonnable de la consommation proposée d'après les estimations plus récentes et plus réalistes» a notamment souligné M. Rossel. M. Rossel estime en outre que la sécurité de fonctionnement des réacteurs atomiques n'est pas suffisamment assurée et que le problème des déchets, n'est pas encore résolu ni du point de vue technique, ni du point de vue politique et social.

## SUITE - Nouvel indice des prix

D'après les calculs de l'administration fédérale des contributions, la TVA, si elle passe le cap de la votation populaire, aurait directement et indirectement pour effet de faire monter l'indice de 3 à 5% pour un taux de 9% et de 5,5% pour un taux de 10%. Toutefois, le passage à la TVA ne se ferait pas sentir immédiatement dans toute son ampleur, mais seulement dans un certain délai. L'indice des prix de gros demanderait lui aussi à être révisé. C'est faute du personnel nécessaire que l'on sursoit à cette révision, indique-t-on à l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail. Toutefois, les défauts de l'indice des prix de gros ne sont pas à l'origine de son augmentation généralement

moins forte que celle de l'indice des prix à la consommation. L'indice des prix de gros rend compte des prix payés aux producteurs. Les prestations de services, qui ont plus fortement renchéri ces dernières années que les marchandises, n'y sont pas incluses. En outre, bien des produits ne parviennent pas au consommateur sous la forme où ils sont pris en considération dans l'indice des prix à la consommation (matériaux de construction par exemple). Le fait que les réductions de droits de douane, dans bien des cas, ne profitent pas aux consommateurs, n'est que l'un des nombreuses raisons qui expliquent l'augmentation plus rapide de l'indice des prix à la consommation.

## QU'EST-CE QUE LA SYNDIKATS AG ?

La «Syndikats AG» est, depuis sa création en 1953, entre des mains suisses. Elle s'est renforcée avec l'acquisition et l'administration des parts d'actions au sein de la société Bally. Le conseil d'administration se compose actuellement de MM. Kaspar Fleichmann (président), Hans Beat Baur, délégué du conseil, Hansjoerg Meyer, Werner K. Rey et Walter Stotz. Les rumeurs d'une reprise de la maison Bally par le «Syndikats AG» avaient commencé à circuler en mai de cette année. Après l'assemblée générale au début septembre, des négociations s'étaient engagées avec les responsables compétents du «Syndikats AG» au sujet de l'inscription d'une plus grosse part d'actions dans la maison Bally. On a finalement cherché un règlement qui tienne compte des assurances considérées comme indispensables par le conseil d'administration de CF Bally en particulier celle du maintien du caractère suisse de l'entreprise. Selon le communiqué de Bally, ces conditions auraient été pleinement remplies.

## La TV locale encore dans les limbes

Le rejet de l'article constitutionnel sur la radio et la TV, en septembre dernier, aura plongé dans le plus grand embarras le conseiller fédéral Ritschard et ses services. Non pas tellement par rapport au statut, d'une légalité aléatoire, de la concession un peu exclusive accordée à la SSR. Mais bien plutôt en matière de télédistribution par câbles et réseaux hertziens, cette innovation technologique qui suscite tous les espoirs... et toutes les craintes.

Il y a urgence, comme le souligne une étude récente consacrée à la question par M. P.-A. Chevallier, qui met en évidence la nécessité d'établir en Suisse une conception d'ensemble des communications, et de préserver les intérêts parfois contradictoires des PTT, de la SSR, de la presse écrite, des promoteurs de réseaux et des municipalités. Une urgence qui est renforcée par ce que l'on constate à l'étranger dans le domaine de la télévision par câble et de la télévision dite locale. Anarchie à l'italienne, épuisante et coûteuse guerre d'usure à l'américaine, monopolarisation étatique ou privée: quel sera le chemin de la Suisse?

avec des moyens plus appropriés et plus sérieux. Il apparaît en effet que les tentatives réalisées à Yverdon, Renens, Fribourg et Delémont n'ont pas été concluantes sur le plan des résultats, particulièrement en raison de la légèreté avec laquelle ont été conduites les enquêtes sur l'impact de ces émissions de télévision locale. Sur le bureau de M. Ritschard se sont accumulées, ces mois, de nombreuses demandes de concessions provisoires et expérimentales. Le rejet de l'article constitutionnel ne favorise pas précisément les conditions d'expérimentations prolongées. Il faudra donc prolonger le régime du provisoire.

## UN POINT DE VUE OFFICIEL

Une entrevue a eu lieu à Berne entre des représentants de l'Association suisse des éditeurs de journaux et de la Fédération suisse des journalistes et des fonctionnaires du département fédéral des transports et des communications et de l'énergie. On y a discuté la question de l'admission de programmes locaux ou régionaux de télévision. Ces deux groupements ont exprimé l'avis que des décisions ne pourront être prises qu'en fonction d'une conception qui devrait être élaborée au cours des deux prochaines années. Vu les difficultés financières de la presse, ils s'opposent également à toute forme de publicité dans les émissions de télévision locales.

## URGENCE ENCORE DE PROLONGER LES EXPERIENCES TENTÉES JUSQU'À PRÉSENT ET D'EN ÉTUDIER LES EFFETS

Mais il y a aussi urgence sur un autre plan qu'en matière exclusive de télévision. Les réseaux par câble, l'interconnexion de ces réseaux à travers les pays, peuvent en effet ouvrir de fantastiques possibilités de communication. Ils sont une porte ouverte sur une exploitation plus intensive de l'ordinateur, de l'informatique, sur la circulation plus rapide et plus complète de toutes les formes d'informations.

Au-delà de la télévision, la télédistribution peut être un atout vital dans le développement de la société post-industrielle, à laquelle un petit pays démuné de richesses

# VALAIS - VALAIS

## LE FICHER NOIR DES VOLS À L'ÉTALAGE

Les vols à l'étalage ont augmenté un peu partout en Suisse. Cela est dû, paraît-il, à la récession. Comme les gens ont moins d'argent, nous dit le directeur d'un grand commerce de Sion, ils volent davantage, tout simplement. Actuellement, poursuit ce directeur, ces vols varient en Suisse de 0,6 à 1% du chiffre d'affaires. Quand on sait que certaines grandes chaînes de distribution propriétaires de supermarchés font plus de 5 milliards de fr. de chiffre d'affaires, on comprend qu'il est nécessaire de réagir. Certains grands magasins du

Valais perdent jusqu'à 250.000 fr. par an à cause du vol à l'étalage. D'autres 100.000 et plus. Dans le Haut-Valais on va réagir. En effet jusqu'à maintenant il était assez rare que l'on aille en justice pour un simple vol à l'étalage. En général on liquidait l'affaire à l'amiable. La voleuse était conduite dans le bureau du directeur. On la fouillait. On exigeait le rembourset et on pire on avertissait son mari. Il est arrivé que le mari était une personnalité très connue de la cité comme cela est arrivé récemment.

Désormais un fichier sera tenu par la police, nous annonce-t-on du Haut-Valais. Ce fichier sera réalisé en collaboration avec les grands magasins. Ceux-ci signaleront à la police le nom de la personne surprise en flagrant délit. Lorsque plusieurs vols seront portés en fiche, même dans des magasins complètement différents bien sûr, la justice entrera en action avec amende ou pire bien sûr suivant les cas. On estime que dans les grands magasins valaisans les vols à l'étalage sont aujourd'hui de 0,5% du chiffre d'affaires. Cela est en dessous encore de la moyenne suisse.

# actualité CINEMA magazine

## Le nouveau film d'Alain Tanner

## Jonas qui aura 25 ans en l'an 2000

Ils sont huit. Huit personnages à la fois allégoriques et quotidiens, prophètes sans le savoir et à leur mesure, les «petits prophètes» selon Tanner. Huit personnages qui symbolisent toutes nos luttes «ordinaires» contre des conditions de travail déshumanisantes, contre l'urbanisation excessive, contre une certaine forme de consommation, contre un enseignement mal adapté à la vie.

C'est plus évident encore dans Jonas qui est un peu la synthèse des premiers Tanner (après l'intermède de «Milieu du Monde»). dans cet univers de contrainte, chacun de ses personnages aspire, plus ou moins consciemment, au changement et assume lui-même sa propre lutte.



Miou-Miou, l'une des protagonistes du nouveau film de Tanner qui réunit d'ailleurs une distribution prestigieuse.

### DÉSESPÉRANCE

A première vue, les films de Tanner sont rarement optimistes. On y sent au contraire souvent une grande «désespérance» vis-à-vis d'une société qui étouffe dans l'œuf toute tentative de libération, et pourtant. Pourtant, il y a la sérénité de Charles (mort ou vi) emporté vers l'asile dans une ambulance, il y a le sourire de la salamandre se frayant un chemin dans une foule indifférente sinon hostile. Toujours, en premier plan, cette incoercible confiance en l'homme.

### «HÉRITIERS»

Max (Jean-Luc Bideau), correcteur dans un journal, un blasé qui porte sur lui tout le fardeau des déceptions de mai 1968, mais qui n'attend finalement qu'une occasion. Mathieu (Rufus), l'ancien typographe chômeur reconverti pour un temps dans l'agriculture. Marco (Jacques Denis), le professeur d'histoire aux méthodes peu orthodoxes. Marcel (Roger Jendly) qui se soucie moins de sa ferme que des animaux et de la protection de la nature. La ferme de toute façon, c'est Marguerite (Dominique Labourier) qui s'en occupe: elle parle de bio-agriculture, souhaite le renversement du système capitaliste, industriel et consommateur, mais se conduit en patron quand le système l'y contraint. Il y a aussi Mathilde (Myriam Boyer), la femme de Mathieu, une ouvrière qui ne s'épanouit que dans la maternité. Madeleine (Myriam Mézière), une secrétaire un peu folle qui cherche sa vérité dans le mysticisme oriental, et Marie (Miou-Miou) qui est un peu la salamandre: une jeune fron-

### STUDIO

Le boss  
Deux bandes rivales, qui vivent toutes deux d'expédients, se livrent une lutte sans merci pour la défense de leurs pratiques illicites. Après avoir éliminé sauvagement tout un clan de bandits appartenant à la Mafia, les auteurs de ce coup vont subir la loi terrible de la vengeance. Fondé sur des faits authentiques, «Le boss» révèle dans toute leur horreur les sordides machinations en usage dans ces milieux-là.

### LES ARCADES

Barry Lyndon  
«Barry Lyndon» est l'œuvre d'un cinéaste (Stanley Kubrick) que le passé a littéralement inspiré. Personnage ambitieux, arriviste charmeur, homme du monde sans scrupules, mari brutal, époux d'une femme d'une grande beauté et, de surcroît, riche, le jeune Barry Lyndon nous transporte dans le monde fastueux du XVIII<sup>e</sup> siècle. Film historique, épopee romanesque à grand spectacle, «Barry

## SI VOUS AIMEZ... À NEUCHÂTEL

Le nouveau chef-d'œuvre de Kubrick: BARRY LYNDON (Arcades)  
Belmondo: L'INCORRIGIBLE (Apollo).  
Louis de Funès et Coluche: L'AILLE OU LA CUISSE (Palace).  
Le mystère: LE FRÈRE LE PLUS FÛTÉ DE SHERLOCK HOLMES (Bio)  
Les films de Peckinpah: TUEUR D'ÉLITE (Rex, jusqu'à dimanche).  
La guerre aérienne: MISSION 633 (Rex, dès lundi).  
L'action: LE BOSS (Studio).

## OÙ ALLER SKIER?...

Bulletin d'enneigement communiqué par les CFF

## du jeudi 9 décembre

Station	Temps °C	Hauteur de la neige cm	Etat de la neige du champ de ski	Etat des pistes
<b>JURA</b>				
Chasseral	+ 4	20	90	fraîche
La Robella (Val-de-Travers)	+ 5	40	50	mouillée
Saint-Cergue	+ 5	30	50	mouillée
Sainte-Croix - Les Rasses				pas d'annonce
Tramelan	+ 3	10	30	mouillée
Vallée de Joux	+ 5	20	50	mouillée
Vue des Alpes Tête-de-Ran	+ 3	50	90	mouillée
<b>ALPES VAUDOISES</b>				
Château-d'Œx/Rougemont	+ 3	20	50	mouillée
Col des Mosses	+ 2	80	120	mouillée
Les Diablerets	0	40	100	fraîche
Les Pléiades	+ 2	60	60	mouillée
Leyersin	0	60	100	poudreuse
Rochers-de-Naye	- 1	10	50	poudreuse
Villars	+ 1	25	100	fraîche
<b>ALPES FRIBOURGEOISES</b>				
Charmey/Jaun	+ 3	20	70	fraîche
Lac Noir/La Berra	+ 4	10	40	mouillée
Les Paccots	+ 1	20	40	mouillée
Moléson	+ 3	40	70	mouillée
<b>OBERLAND BERNOIS</b>				
Adelboden	2	30	100	mouillée
Grindwald	0	20	40	poudreuse
Gstaad	0	30	60	fraîche
Kandersteg	0	30	80	fraîche
Lenk/S.	- 1	25	100	fraîche
Muerren	+ 2	40	50	fraîche
Saanenmøser/Schoenried	- 1	60	120	fraîche
Wengen/Kleine Scheidegg	+ 1	20	40	fraîche
Zweisimmen	0	10	50	fraîche
<b>VALAIS</b>				
Brunson	+ 2	40	160	fraîche
Champéry/Morgins				pas d'annonce
Les Marécottes				pas d'annonce
Leukerbad/Torrent	- 2	100	140	poudreuse
Montana Crans/Anzère				pas d'annonce
Nendaz/Thyon	- 2	90	120	fraîche
Saas-Fee				pas d'annonce
Super-Saint-Bernard				pas d'annonce
Verbier				pas d'annonce
Val d'Anniviers	- 4	70	120	fraîche
Zermatt	- 3	80	180	poudreuse
Torgon	- 2	50	100	poudreuse
<b>GRISONS</b>				
Arosa	- 4	50	60	poudreuse
Davos	- 6	35	90	poudreuse
Saint-Moritz	- 8	40	80	poudreuse
<b>SUISSE CENTRALE</b>				
Andermatt	- 1	30	110	poudreuse
Engelberg	+ 2	10	80	dure

### L'incorrigible

Dans ce film en couleurs de Broca - avec la complicité de Michel Audiard, Belmondo joue 12 rôles. Un vrai Fregoli. Jardinier, avocat, banquier, chauffeur, prostituée... et il est partout un escroc séduisant. La séduction lui va bien, mais il trouvera son maître - ou plutôt sa maîtresse - en Geneviève Bujold, frêle et menue, fille du conservateur du musée de Senlis. C'est du vaudeville, bien sûr, mais quand la soupe est bonne, on ne crache pas dedans! (dès 12 ans).

### L'honneur perdu de Katharina Blum

Prolongation du film en couleurs de Volker Schlöndorff, d'après le récit de Heinrich Böll et Grand prix cinéma des lectrices de «Elle». Le récit est passionnant, impressionnant. Ce qui est arrivé à Katharina guette n'importe qui: il est souvent plus dangereux d'être présumé coupable que vraiment coupable. (Séances spéciales).

### Limelight

Le merveilleux film de et avec Charlie Chaplin et Claire Bloom, passe dès lundi en séances spéciales. (Enfants admis).

## «Hit parade» de la Radio romande

Enquête N° 49 avec, en caractères gras les nouveaux venus:

1. Daddy Cool (Boney M.);
2. Gabrielle (Johnny Hallyday);
3. You should be dancing (The Bee Gees);
4. Le père de Sylvia (Sacha Distel);
5. Viens que je t'embrasse (Shuky et Aviva);
6. Money Money Money (Abba);
7. La vieillesse (Michel Sardou);
8. Help me (Kelly Marie);
9. Les femmes (Sheila);
10. Ave Maria no no, Santa California;
11. Cio bambino sorry (Mireille Mathieu);
12. Allez oop, The Rubettes;
13. Elle (Danyel Gérard);
14. Ta sorcière bien aimée (Sylvie Vartan);
15. Le cœur trop grand pour moi (Julien Clerc);
16. Don't go breaking my heart (Elton John-Kiki Dee);
17. Gentil champion triste (Gérard Lenorman);
18. Now is the time (Jimmy James);
19. Somebody love, Queen;
20. La terre tournera sans nous (Alain Barrière).

# LEHNHERR FRÈRES COMESTIBLES

Tél. (038) 25 30 92



## FÊTES DE FIN D'ANNÉE

Choisissez  
parmi nos nombreuses spécialités  
pour composer votre repas

### Pour la tasse

NID D'HIRONDELLE  
TORTUE CLAIRE  
CONSOMMÉ DE FAISAN  
CRÈME DE PINTADE

### Crustacés

ÉCREVISSSES  
HÛTRES BELONS  
ET PORTUGAISES  
CREVETTES, SCAMPIS, LANGOUSTES  
HOMARDS  
QUEUES DE LANGOUSTE

### Une entrée légère

QUENELLES DE BROCHET NATURE  
À L'ÉCREVISSSE OU TRUFFÉES  
COQUILLES SAINT-JACQUES CRUES  
TRUITES DU VIVIER  
TRUITES DU LAC SAUMONÉES  
OMBLÉS CHEVALIER  
SOLES  
FILETS DE PERCHES  
SAUMON FRAIS, entier ou en tranches

### Pour le toast et le beurre

FOIE GRAS TRUFFÉ  
CAVIAR MALOSSOL  
SAUMON, TRUITES, BONDELLES  
ET ANGUILLES FUMÉS

### Terrine ou pâté maison

LIÈVRE, CHEVREUIL, CANARD  
FOIES DE VOLAILLES

### Spécialités de saison

POULETS ET PIGEONS DE BRESSE  
VÉRITABLES COQS ADULTES pour coq au vin  
CUISSSES DE GRENOUILLES  
ESCARGOTS AU BEURRE  
TRUFFES EN BOÎTES  
CARPES DU VIVIER

### La chasse fraîche

CHEVREUIL: selle et gigot  
LIÈVRE: râbles  
MARCASSIN: côtelettes,  
gigot, filet et rôti

### La plume

FAISAN  
PERDREAU  
CANARD SAUVAGE

### 3 idées originales

RÔTI DE DINDONNEAU  
désossé, avec ou sans farce  
Une viande tendre et juteuse:  
L'AUTRUCHE  
pour la bourguignonne, la fondue chinoise,  
en rôti ou en steaks  
COQUILLES SAINT-JACQUES  
cuites dans une sauce excellente  
10 minutes de cuisson au four et c'est bon

### Notre succès

CANETONS DE MARIN  
désossés, farcis de viande de veau, foie  
de volaille, champignons, herbes fraîches,  
épices fines, arrosé d'un excellent cognac.

### Nouveau

FOIE DE CANARD,  
D'OIE ET DE VOLAILLES  
FARCE POUR DINDE  
composée  
de foies de dindes,  
chair à saucisse,  
herbes et épices fines,  
arrosée de cognac

### De notre abattage quotidien à Marin

DINDONNEAUX  
OIES  
CANETONS  
DINDES  
PIGEONS  
CAILLES  
POUSSINS  
PETITS COQS  
POULETS  
POULARDES  
POULES  
LAPINS

NOTRE VOLAILLE EST ÉLEVÉE AU SOL,  
NOURRIE SANS HORMONES  
NI MATIÈRES INCORPORÉES.

«MONSEIGNEUR»  
C'EST DE LA VOLAILLE FRAÎCHE  
ET C'EST NOTRE SPÉCIALITÉ.

A chaque client, il sera remis gratuitement  
un livre de recettes  
pour cuisiner nos produits.

Expédition par poste  
et chemin de fer,  
Livraison à domicile.

## GALERIE ARTS ANCIENS BEVAIX

Importante exposition

### SCULPTURES FUNÉRAIRES ET PROFANES DU NOURISTAN

(Haut Afghanistan)

(ainsi que meubles et objets divers)

4 décembre - 6 janvier

Ouverture tous les jours, dimanche compris.  
Tél. (038) 46 13 53

## TIRAGE AU SORT DU GRAND JEU NEC

Le tirage au sort du GRAND JEU NEC a eu lieu le mardi 7 décembre, au Palladium (dernier poste du jeu), en présence de Maître Emer Bourquin, M. Robert Aeschelmann, président de Neuchâtel-Centre, et de quelques membres du comité.



Sur notre photo, prise lors du tirage (de gauche à droite) Maître Emer Bourquin, M. Erik Kropf, M<sup>me</sup> Jeanine Rochat et M. Christian Vaucher.  
Photo UNIPHOT GLOOR

### LISTE DES GAGNANTS

1. M<sup>me</sup> M. Froidevaux, Neuchâtel, 1 voyage à Londres. 2. M<sup>me</sup> M. Mion, Colombier, 1 tapis d'Orient. 3. M. R. Gillieron, Cortaillod, 1 appareil de fitness. 4. M<sup>me</sup> J. Jaquemot, Auvornier, 1 coffret à bijoux. 5. M. A. Bochud, Neuchâtel, 1 aspirateur Progress. 6. M. V. Siegfried, Neuchâtel, 1 TV Minivisor. 7. M. M. Laubscher, Neuchâtel, 1 bougie géante. 8. M<sup>me</sup> A. Droz, Corcelles, 1 enregistreur Grundig. 9. M<sup>me</sup> E. Haberli, Neuchâtel, 1 bon de repas pour 4 personnes. 10. M<sup>me</sup> K. Billard, Neuchâtel, 1 parfum « Fête de Molyneux ». 11. M<sup>me</sup> A. Bochsler, Neuchâtel, 1 four à raclette. 12. M<sup>me</sup> L. Jaques, Neuchâtel, 1 carnet d'épargne avec Fr. 100.—. 13. M. D. Berger, Hauterive, 1 carnet d'épargne avec Fr. 100.—. 14. M<sup>me</sup> Y. Hofer, Boudry, 1 jambon à l'os. 15. M<sup>me</sup> M.-L. Banderet, Neuchâtel, 1 abonnement FAN. 16. M. W. Geiser, Cornaux, 1 abonnement FAN. 17. M<sup>me</sup> Y. Jaklis, Neuchâtel, 1 bon d'achat de Fr. 100.—. 18. M<sup>me</sup> C. Cavalleri, Neuchâtel, 1 nappes brodées. 19. M<sup>me</sup> J. Jacot, Boudrevilliers, 1 boîte à ouvrage. 20. M<sup>me</sup> H. Schaub, Marin, 1 bon pour 4 fondues. 21. M<sup>me</sup> M. Pfister, Neuchâtel, 1 bon d'achat Fr. 50.—. 22. M<sup>me</sup> H. Wenker, Neuchâtel, 1 bon d'achat Fr. 50.—. 23. M<sup>me</sup> M. Ponta, Neuchâtel, 1 eau de toilette. 24. M. D. Gigon, Neuchâtel, 1 salami Fr. 20.—. 25. M. G. Beureux, Neuchâtel, 1 salami Fr. 20.—. 26. M. S. Egger, Neuchâtel, 1 salami Fr. 20.—. 27. M. J.-B. Guenot, Neuchâtel, 1 salami Fr. 20.—.

Chaque gagnant sera avisé par lettre personnellement

## NOËL-BLANC

exclusivement du 24 au 26.12.76, chambre  
d'hôtel demi-pension, abonnement téléskis  
Les Mosses  
3 jours - 2 nuits Fr. 95.—  
Hôtel Belvédère, 1831 L'Étivaz,  
tél. (029) 4 60 73.

### Essence Discount

Super **-.93**  
Normale **-.90**

Station-Discount  
Station de l'Ouest  
M. S. Raelli  
Quai Louis-Perrier 14  
2000 Neuchâtel

## VACANCES - SEMAINE DE TEST SUR L'ENGSTLIGENALP

2-9 janvier 1977  
Fr. 405.—

Nos réalisations: Téléphérique Birg-Engstligenalp, 7 jours pension complète, logis à l'hôtel, drink de bienvenue, utilisation du téléski, fondue-party, chaque jour 2 heures de leçon de ski, test final, taxes et service.

SKIS de différentes marques, GRATUITÉMENT à disposition.



**AIR-SEA VOYAGES S.A.**  
**BIENNE** Tél. 22 11 69  
Rue de l'Hôpital/rue d'Aarberg 123  
(à côté du ciné Capitol)  
Biel/Bienne

Un très bon champagne

### Canard-Duchêne

SANDOZ & CIE,  
agent général pour la région  
Peseux - Tél. 31 51 77.

## Prêts

sans caution  
de Fr. 500.— à 10.000.—

Formalités simplifiées. Rapidité. Discretion absolue.



**BANQUE  
COURVOISIER S.A.**  
2001 NEUCHÂTEL (038) 24 64 64  
Faubourg de l'Hôpital 21

Envoyez-moi documentation sans engagement

Nom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_  
Localité \_\_\_\_\_ FAN

## Hotel Therme Bad Vals

7132 Vals GR  
1257 m. a. m.  
Télex 74234 Téléphone 086 56111

### Maigrir... un martyre?... à Vals un plaisir!

Avec nos cures d'amaigrissement et de fitness vous vous sentez si bien que vous oubliez votre faim!

Demandez donc notre documentation sur nos avantageux arrangements de vacances: deux semaines tout compris!

Bonjour Hôtel Therme... adieu les bourrelets disgracieux!

Pour de plus amples renseignements et prospectus:

Hotel Therme Téléphone  
7132 Vals GR 086/50 111

Ilanz Films  
Bad Vals Laax Chur

GIEZ  
Café de la Croix - Blanche

Dimanche 12 décembre, à 14 heures

## GRAND MATCH AUX CARTES

par équipe.  
On a fait boucherie.

S'inscrire: Tél. (024) 24 42 07.

## Voyages de Nouvel-An avec Car Marti

Jours agréables et très variés.  
Venez avec nous!

**Mallorca**  
Y compris croisière de Barcelone à Palma.

27 décembre - 4 janvier, 9 jours  
Fr. 875.—

**Paris - Versailles**  
Assistez, par exemple, à une soirée au Casino de Paris.

30 décembre - 2 janvier, 4 jours  
Fr. 445.—

**Munich - Garmisch**  
Occasion d'assister aux sauts à ski de Nouvel-An à Garmisch.

30 décembre - 2 janvier, 4 jours  
Fr. 415.—

**Vacances à Benidorm**  
Vacances balnéaires dans un climat tempéré de Costa Blanca.

26 décembre - 5 janvier, 11 jours  
Fr. 840.—

**Vacances à Alassio**  
26 décembre - 2 janvier, 8 jours  
Fr. 495.—

**Berlin**  
La ville de la bonne humeur.

28 décembre - 2 janvier,  
6 jours Fr. 720.—

Demandez notre programme 7677 pour voyages de plusieurs jours.

**Marti**

Priorité à la qualité!

A votre agence de voyages ou:

2001 Neuchâtel  
Rue de la Treille 5  
Tél. 038/25 80 42

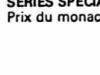
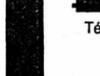
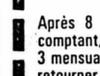
## Le radiateur de style suédois



Thermostat réglable de 5 jusqu'à 35°



Pour 50 cts une chambre chaude?



Un ventilateur aspire par le haut l'air froid de la chambre. Le radiateur chauffe instantanément l'air aspiré à 50-70°C en répandant la chaleur vers le bas, de sorte qu'une pièce de 4x4m (30-40 m<sup>3</sup>) est vite et uniformément chauffée à 18-20°C jusque dans les moindres recoins.

Un thermostat, réglable de 5-35°C, maintient automatiquement la température désirée et économise du courant. Ostra ne présente aucun danger, même s'il fonctionne en permanence. Consommation de courant: pour Zurich par exemple 8,4 cts à l'heure. Un bijou pour chaque appartement! Toute la partie supérieure est en matière synthétique, rose saumon, résistant aux chocs. Pas de surchauffe, pas de décharges électriques! (Idéal pour chambres d'enfants, salles de bains, pour sécher les cheveux, dégeler les conduites d'eau, etc.) En été il sert de conditionneur. Interrupteur à 6 positions (2 vitesses) dans la poignée au sommet de l'appareil. Plus besoin de se baisser!

Poids: 3 kg; hauteur: 45 cm; contrôlé par l'ASE. 1 année de pleine garantie.

Prix, y compris cordon blanc de 2,5 m:  
OSTRA 1200 Watts 220 V 138.—  
ou 6x Fr. 25.40 = Fr. 152.40

\* OSTRA 2000 Watts 220 V 148.—  
ou 6x Fr. 27.00 = Fr. 162.—  
\* nécessite un fusible rouge de 10 amp.

### 8 jours de chaleur gratuite

## biemann

Fritz Biemann, Rehalpstr. 102, 8029 Zurich,  
Envoyez-moi sans engagement: Tél. 01/55 33 40,

1 OSTRA 1200 Watts à Fr. 138.—  
 1 OSTRA 2000 Watts à Fr. 148.—

Après 8 jours, je m'engage à payer  au comptant,  à tempérament à raison de 3 mensualités,  de 6 mensualités, ou à vous retourner l'appareil en parfait état.

Nom: \_\_\_\_\_

Prénom: \_\_\_\_\_

Rue: \_\_\_\_\_

Localité: \_\_\_\_\_

Signature: \_\_\_\_\_

## LES TROIS-TOURS CAFÉ-RESTAURANT

à Boudry

Tél. 42 30 30

CROÛTE AUX CHAMPIGNONS  
CONSOMMÉ FINES HERBES

CANARD À L'ORANGE

POMMES DAUPHINES

SALADE MELÉE - GLACE PANACHÉE

MENU COMPLET **Fr. 18.—**

## PORTALBAN

Dimanche 12 décembre 1976, à 20 h 15  
AU BATEAU ET RESTAURANT SAINT-LOUIS

## SUPER-LOTO

20 séries quine: filets garnis et lots de côtelettes  
double quine: lots de 20 côtelettes  
carton: 20 jambons

Abonnement: Fr. 10.—  
SÉRIES SPÉCIALES: 2 x Fr. 100.— 1 voyage CFF pour famille (en Suisse).  
Prix du monaco: Fr. 3.—

Org. F.-C. Portalban.

### Dem. à acheter

J'achète collections de

timbres-poste

récents ou anciens (suisses de préférence).  
Case postale 880  
2001 Neuchâtel.



# POUR FAIRE PLAISIR OFFRIR UN JOLI PARAPLUIE

ACHETÉ CHEZ

*Savoie-Petitpierre s.a.*

SEYON 1

NEUCHÂTEL

**Essence Discount**

Super **-.93**

Normale **-.90**

**Station-Discount-Mobil**

Gouttes-d'Or 78  
2000 Neuchâtel

**BUVEZ DU  
THÉ  
INFRE  
sans théine**

**JACQUES GRISONI**  
Propriétaire-encaveur  
**CRESSIER**  
47 12 36

**MARC vieux**  
...dans les bons restaurants et magasins spécialisés.  
Ouvert samedi matin : dégustation

**Hôtel Pattus - Saint-Aubin**

Pour les fêtes de fin d'année  
**NOËL SYLVESTRE**  
orchestre 5 musiciens cotillons  
**NOUVEL-AN**  
des menus soignés à des prix modérés vous attendent.  
Demandez nos propositions :  
Tél. 55 27 22.

## Prêts sans caution

### Procrédit

Comme particulier vous recevez de suite un prêt personnel pas de formalités - discrétion absolue

Aucune demande de renseignements à l'employeur, régie, etc.

Je désire Fr. ....  
Nom ..... Prénom .....  
Rue ..... No .....  
NP/Lieu .....

A retourner aujourd'hui à :  
**Banque Procrédit**  
2001 Neuchâtel, Avenue Rousseau 5  
Tél. 038 - 24 63 63  
920'000 prêts versés à ce jour

A vendre  
**1 répondeur automatique de téléphone**  
avec commande par parole de l'enregistrement des communications et dispositif pour l'écoute et l'effacement à distance.  
Tél. Q (038) 51 36 33.

**Fièvre et refroidissements**  
**ironin** le soulagement rapide.  
Bien toléré. Dans les pharmacies et drogueries 20 comprimés Fr. 2.90

**Sandoz Time S.A.**  
Fabrique d'horlogerie ouvre le samedi 11 décembre  
**un Watch discount**  
à la rue du Bassin 12.  
Des montres de qualité à des prix incroyables!

**Ford Granada XL coupé 2600**  
1974, 13.800.—

**Ford Consul 2300 L**  
4 p., 1974, 9200.—

**Ford Taunus 2300 GXL coupé**  
1973, 8800.—

**Ford Taunus 1600 L**  
4 p., 1972, 6900.—

**Ford Capri 1300 L**  
1974, 9000.—

**Ford Taunus GXL 2300**  
1974, 9200.—

**Ford Taunus 1600 L Station-wagon**  
1973, 9900.—

**Lancia Fulvia Coupé**  
1973, 9900.—

**Lancia Coupé 2000**  
1969, 5500.—

**Lancia 2000 Berlina**  
1971, 6800.—

**Lancia Beta 1400**  
1975, 11.000.—

**Peugeot 404**  
1972, 4800.—

**Peugeot 204**  
1972, 3800.—

**Opel Kadett 1200 L**  
4 p., 1974, 8800.—

**Opel Rekord 1900 S**  
4 p., 1973, 8200.—

**Citroën Dyane 6**  
1975, 6800.—

**Citroën GS Club 1220**  
1973, 6000.—

**Austin 1300 GT**  
4 p., 1972, 4000.—

**Austin America**  
1969, 3500.—

**Mini Bertone**  
1975, 7500.—

**Mini 1000**  
1974, 5900.—

**Volvo 144 S**  
1970, 5800.—

**Mazda RX 2**  
1972, 4800.—

**Datsun Cherry**  
1972, 4800.—

**Flat 128**  
4 p., 1975, 6800.—

**VW Passat LS**  
1973, 8000.—

**Alfasud**  
1974, 6500.—

A vendre pour cause de double emploi,  
**ALFA 1300 TI**  
1970, Fr. 3900.—  
**CITROËN 2 CV 4**  
1974, Fr. 5000.—  
**DATSUM CHERRY**  
(1974, Fr. 6100.—)  
**DATSUM 120 Y**  
1974, Fr. 7900.—  
**DATSUM 1800**  
1970, Fr. 4200.—  
**MAZDA 616**  
1971, Fr. 3500.—  
**MAZDA 616**  
1974, Fr. 6500.—  
**SIMCA 1100 S**  
1971, Fr. 4200.—  
**RENAULT R 5 TL**  
1974, Fr. 6500.—  
Vente - Crédit - Echange

Garage des Sablons S.A.,  
M. Bardo S.A., Neuchâtel.  
Tél. (038) 24 18 42.

A vendre  
**SIMCA 1301,**  
1970. Prix avantageux.  
Tél. 31 70 47.

A vendre pour cause de double emploi,  
**Alfasud TI**  
1975, jantes spéciales, 4 pneus neige, voiture très soignée. Facilités de paiement.  
Tél. des 13 h 15 (037) 22 95 31 des 19 heures (038) 47 17 28.

A vendre  
**DYANE**  
1973, rouge, expertisée - 2 pneus neufs, batterie neuve, radio, peaux de mouton + différents petits accessoires. Très bon état. 4300 fr.  
Tél. 24 34 74.

**GARAGE DE LA CITÉ**

Boubins 3 - 2034 Peseux  
Tél. 31 77 71

**Occasions exceptionnelles**  
**PEUGEOT 504 GL**  
1974, intérieur cuir, glaces teintées TO  
**PEUGEOT COUPÉ 104 ZS**  
1976, 21.000 km  
**PEUGEOT 204**  
1973, 48.000 km, moteur neuf

**Chez nous, le client aussi fait une affaire**

A vendre  
**MINI 1000,**  
modèle 1969, 70.000 km, expertisée.  
**Ford XL 1600**  
1971, 90.000 km, bon état.  
Tél. 51 47 56.

**Occasions expertisées**  
**Citroën**  
2 CV 4 bleue, 1975  
2 CV 6 verte, 1974  
**DYANE 6** beige, 1972  
2 CV 6 SPOT orange/blanc  
**GS 1220 Club** vert métallisé, 1973.  
Garage de la Station 2042 Valangin  
Tél. (053) 21 11 30.

**DOM Mariages**  
Existe depuis 1963  
**Renseignements par téléphone N° 25 45 16**

Boite 2 DISCRETION Consultation gratuite  
Agences à Neuchâtel - Genève - Lausanne - Sion - Lugano - Fribourg

Une **CHARMANTE DAME SPORTIVE**  
45 ans, intelligente, soignée, sensible, compréhensive et intéressée par tout ce qui est beau et sensé, souhaiterait ardemment fonder un foyer harmonieux avec un compagnon désireux de la guider vers le chemin du bonheur. (Situation financière confortable). Ecrire sous W 8273544 D 54 à l'INSTITUT IRIS S.A., SCHAFFHAUSERSTRASSE 16, 8212 NEUHAUSEN, membre de l'Union suisse des agences matrimoniales (USE), tél. (053) 2 66 21.

Oublier les heures de solitude et connaître enfin le bonheur de deux cœurs battant à l'unisson, tels sont les vœux inépuisables d'une

**DAME ATTIRANTE DANS LA QUARANTAINE**  
déjà veuve, financièrement indépendante, positive, accueillante, de caractère ferme et stable, possédant beaucoup de bonne volonté et le sens de l'humour, désireuse de connaître un gentil monsieur, afin de l'entourer et de le choyer une vie entière. Ecrire sous W 8382848 D 54 à l'INSTITUT IRIS S.A., SCHAFFHAUSERSTRASSE 16, 8212 NEUHAUSEN, membre de l'Union suisse des agences matrimoniales (USE), tél. (053) 2 66 21.

Un bonheur réel et durable fondé sur des sentiments partagés et une entente profonde dans tous les domaines, tel est le vœu ardent d'un jeune

**MÉDECIN DE 29 ANS**  
célibataire, de très bonne présentation, doué d'une vive intelligence et de beaucoup de bon sens, calme, pondéré et très humain, avide de connaître enfin le bonheur d'aimer et d'être aimé. Ecrire sous W 8280329 H 54 à l'INSTITUT IRIS S.A., SCHAFFHAUSERSTRASSE 16, 8212 NEUHAUSEN, membre de l'Union suisse des agences matrimoniales (USE), tél. (053) 2 66 21.

**DÉSIRÉE**  
une ravissante jeune femme de 26 ans, exerçant un métier fascinant, dévouée, très douce et sérieuse, native d'une île de l'océan Indien, souhaiterait rencontrer un compagnon qui lui donnera pour toujours amour et protection. Ecrire sous W 8390426 D 54 à l'INSTITUT IRIS S.A., SCHAFFHAUSERSTRASSE 16, 8212 NEUHAUSEN, membre de l'Union suisse des agences matrimoniales (USE), tél. (053) 2 66 21.

Un aimable

**VEUF DANS LA CINQUANTAINE**  
soigné, bien physiquement, à l'abri de tout souci financier, de caractère ouvert, jovial, cultivé et dynamique, sportif et grand ami de la nature, désireux de refaire sa vie avec une compagne aimante souhaitant également créer un foyer équilibré et heureux. (Ressources importantes). Ecrire sous W 8367456 H 54 à l'INSTITUT IRIS S.A., SCHAFFHAUSERSTRASSE 16, 8212 NEUHAUSEN, membre de l'Union suisse des agences matrimoniales (USE), tél. (053) 2 66 21.

**CAROLINE**  
une jeune employée de banque de 22 printemps, jolie, attachante, sans problème, communicative et affectueuse, serait ravie de rencontrer un jeune homme sincère et loyal qui saura lui donner une vie entière amour, tendresse et sécurité. Si vous êtes à la recherche d'un bonheur durable, veuillez lui écrire sous W 4125520 F 54 à CONTACT-SERVICE S.A., PFLUGGAESSLEIN 8, 4001 BÂLE, membre de l'Union suisse des agences matrimoniales (USE), tél. (061) 25 58 93.

Etes-vous dans la cinquantaine, dynamique et sportif? Désirez-vous partager les belles choses de la vie avec une compagne aimante, compréhensive, quelque peu sentimentale tout en étant réaliste? Si tel est le cas, vous avez la possibilité de faire la connaissance d'une

**QUADRAGÉNAIRE TRÈS FÉMININE**  
positive et intelligente, désireuse de rencontrer enfin un compagnon qui lui donnera pour toujours amour et protection. Ecrire sous W 4119444 F 54 à CONTACT-SERVICE S.A., PFLUGGAESSLEIN 8, 4001 BÂLE, membre de l'Union suisse des agences matrimoniales (USE), tél. (061) 25 58 93.

La vie à deux étant le but primordial de l'existence, ce

**MONSIEUR DISTINGUÉ D'ÂGE MÛR, AISÉ**  
d'excellente présentation, resté jeune physiquement et moralement, polyglotte, adorant les voyages au loin ainsi que les mondanités, au standing de vie très élevé, souhaiterait sincèrement trouver dans le mariage cet accord merveilleux qui s'établit entre deux êtres. (Propriété, fortune et voiture). Ecrire sous W 4135164 M 54 à CONTACT-SERVICE S.A., PFLUGGAESSLEIN 8, 4001 BÂLE, membre de l'Union suisse des agences matrimoniales (USE), tél. (061) 25 58 93.

## VÉHICULES À MOTEUR ET ACCESSOIRES

A vendre  
**Moteur VW**  
1600 Variant. Modèle 1966, 30.000 km.  
Tél. (038) 53 17 74.

A vendre  
**MERCEDES 250**  
1968, très bon état, prix à discuter.  
Tél. (037) 63 19 80 après 18 heures, ou le samedi (038) 25 49 65.

A vendre  
**R 4**  
1970, 70.000 km. Expertise du jour. Prix à discuter.  
Tél. (038) 31 25 59.

A vendre  
**Ford 12 M**  
Bon état de marche, double emploi. Expertisée, 1200 fr.  
Tél. (038) 31 48 56, le soir.

A vendre  
**TOYOTA HARDTOP**  
Corolla neuve: novembre 1975, 16.000 km, traitée anti-rouille: ALU avec 4 pneus d'hiver montés sur jantes séparées. Prix à discuter.  
Tél. (038) 31 79 42.

A vendre  
**VOLVO 145 DL**  
Station - wagon 1969, 120.000 km. Etat exceptionnel, expertisée. Crochet remorque. Fr. 5900.—  
Tél. 51 28 67.

A vendre  
**FIAT 128**  
1974, Fr. 5700.—

A vendre  
**FIAT 124 S**  
modèle 1969, pour bricoleur.  
Tél. (038) 24 06 69.

A vendre  
**PEUGEOT 104**  
1975, Véhicule expertisé.  
Tél. 47 11 94.

A vendre pour bricoleur  
**Taurus 20 M,**  
1967, Fr. 600.—  
Tél. (038) 42 31 08.

**OCCASIONS EXPERTISÉES ET GARANTIE**

PEUGEOT 104 ZS	6 CV 76 rouge 2 p	10.000 km
PEUGEOT 104 ZS	6 CV 76 vert mét.	5.000 km
PEUGEOT 104 GL	5 CV blanche	5.000 km
PEUGEOT 104 ZS	6 CV 76 brun mét. 2 p	8.000 km
PEUGEOT 104 GL	5 CV 75 rouge 4 p	12.000 km
PEUGEOT 304 S	7 CV 74 vert mét.	39.000 km
PEUGEOT 304 S	7 CV 75 brun mét.	45.000 km
PEUGEOT 304	7 CV 74 bleu TO	25.000 km
PEUGEOT 304	7 CV 74 bleu TF	25.000 km
PEUGEOT 304	7 CV 75 rouge TO	38.000 km
PEUGEOT 304	7 CV 75 océan TF	49.000 km
PEUGEOT 504 TLA	10 CV 73 gris-mét. TO	38.000 km
PEUGEOT 504 TI SL	11 CV 75 gris mét. TO	52.000 km
AUDI 100 LS Autom.	11 CV 73 verte 4 p	39.000 km
TRIUMPH 2500 COMBI	13 CV 73 brune 5 p	24.000 km
CITROËN CX 2200 S	12 CV 76 gris mét. 4 p	20.000 km
TOYOTA CARINA 1600	8 CV 74 jaune 4 p	55.000 km
TOYOTA CROWN Autom.	13 CV 72 bleu mét. 4 p	55.000 km
FIAT 128	6 CV 73-11 jaune 2 p	55.000 km
SIMCA 1000 GLS	6 CV 75 vert mét. 4 p	25.000 km
FORD ESCORT 1100 L	6 CV 75 blanche 2 p	5.000 km

Demandez liste complète avec détails et prix  
Facilités de paiement  
Essais sans engagement même à votre domicile

**GARAGE DU 1er - MARS S.A.**  
**BMW AGENCES TOYOTA**  
Pierre-à-Mazel 1 - 2001 Neuchâtel  
Samedi service de vente ouvert jusqu'à 17 h

TOYOTA COROLLA 4 p.	1976	9.000 km
FORD MUSTANG V8 GHI	1975	12.500 km
TOYOTA CARINA ST 5 vitesses	1975	14.000 km
MAZDA 616 DE LUXE	1975	15.000 km
TOYOTA COPAIN 1000	1975	17.000 km
TOYOTA CELICA 1600 ST	1973	53.000 km
FORD ESCORT 1300 4 p.	1974	18.000 km
CITROËN CX 2000	1975	32.000 km
FORD CONSUL COUPÉ 2 L	1972	34.000 km

OCCASIONS NON ACCIDENTÉES EXPERTISÉES

**VAUXHALL VIVA SL 90** 1970 68.000 km  
avec accessoires **BAS PRIX**  
**Tél. (038) 24 44 24**

**GARAGE DES 3 ROIS**  
11, Pierre-à-Mazel, Neuchâtel.  
Tél. (038) 25 63 04

**GARAGE DU LITTORAL**  
**M. + J.-J. SEGESSEMAN & Cie**  
**CONCESSIONNAIRE PEUGEOT**  
ouvert le samedi jusqu'à 17 heures  
Pierre-à-Mazel 51 - Début route des Falaises  
NEUCHÂTEL - Tél. (038) 25 99 91 (5 lignes)

**OCCASIONS VOLVO**

VOLVO 144 DL	1971	turquoise	88.500 km	Fr. 7.800.—
VOLVO 144 DL	1971	grise	68.500 km	Fr. 8.500.—
VOLVO 144 S DL	1972	rouge	48.500 km	Fr. 10.500.—
VOLVO 144 S DL	1972	verte	50.000 km	Fr. 10.500.—
VOLVO 144 DL	1974	bleue	26.500 km	Fr. 14.850.—
VOLVO 144 GLE	1974	jaune	29.150 km	Fr. 17.600.—
VOLVO 244 DL	1976	bleue	19.350 km	Fr. 17.000.—
VOLVO 245 DL	1975	blanche	34.200 km	Fr. 16.900.—

VOITURES AVEC GARANTIE 3 MOIS

**GARAGE M. SCHENKER & CIE, agence VOLVO**  
**2068 HAUTERIVE**  
Tél. (038) 33 13 45

**CITROËN - HONDA**

Dès Fr. 3900.—	
2 CV 4, 1974, beige	30.000 km
2 CV 6, 1973, beige	50.000 km
DYANE 6, 1974, bleue	40.000 km
AMI 8 break, 1970, bleue	56.000 km
GSPÉCIAL 1220, 1974, beige	21.000 km
GS 1220 CLUB, 1975, bleue	15.000 km
GS 1220 CLUB, 1974, rouge	45.000 km
DS 23 PALLAS INJECTION, cuir, 1974, gris métallisé	30.000 km
CX 2200 AD, 1975, grise	17.000 km
CX 2000, 1975, sable	48.000 km
CX 2000, 1975, grise	41.000 km
HONDA CIVIC, 1976, brune	6.000 km

**ALFA-ROMEO**

Dès Fr. 5900.—	
ALFETTA 1800, 1975, blanche	26.000 km
2000 BERLINE, automatique, 1973, blanche	63.500 km
ALFASUD, 1973, rouge	61.000 km

**PEUGEOT**

Dès Fr. 2900.—	
304 coupé, 1974, verte	25.000 km
504 inj., 1969, verte	90.000 km
404 break, 1968, blanche	98.000 km

**DATSUM**

Dès Fr. 3400.—	
CHERRY 120 A, 1976, bleue	2.000 km
120 Y, 1975, jaune	13.000 km
2400 GT, 1972, grise	83.000 km
CHERRY, 1971, jaune	73.000 km

**MINI**

Dès Fr. 3400.—	
1000, 1969, vert	63.000 km
1000, 1971, rouge	18.000 km
1000, 1973, blanche	60.000 km

**RENAULT**

Dès Fr. 4400.—	
R 12 TS, 1973, jaune	39.000 km
R 12 TL, 1974, blanche	30.000 km
R 6 TL, 1973, bleue	46.000 km
R 6 TL, 1973, blanche	49.000 km
R 4, 1970, grise	80.000 km

**TOYOTA**

Dès Fr. 4300.—	
COROLLA, 1975, blanche	48.000 km
CELICA 1600 ST, 1972, bleu métallisé	80.000 km
CELICA, 1972, blanche	48.000 km
CARINA, 1972, rouge	86.000 km

**SIMCA**

Dès Fr. 4400.—	
1100 S, 1972, rouge	91.000 km
1100 GLS, 1973, verte	73.000 km
1100 LS, 1974, blanche	76.000 km
1100, 1972, verte	90.000 km
1301 Sp, 1975, verte	49.000 km

**UTILITAIRES**

Dès Fr. 4200.—	
FIAT FOURGON 850, 1973, gris	78.000 km
FORD TRANSIT, 1974, gris	23.000 km
MERCEDES FOURGON 307, 1973, gris	65.000 km
CITROËN AK 400, 1975, beige	30.000 km
HY 1600 FOURGON CITROËN, 1971, gris	
FOURGON CITROËN 15 m³, 1974, jaune	36.000 km

**Apollo Apollo Apollo Apollo Apollo**

Garages Henri Favre S.A. Fbg Lac Neuchâtel tél. 24 12 12

**DEMANDES D'EMPLOIS**

**Jeune homme**  
conscientieux, 28 ans, diplômé fédéral de commerce, 8 ans de pratique dans une grande entreprise, cherche place indépendante si possible. Langue maternelle: français. Autres langues: allemand, anglais, italien, espagnol, notions d'hebrou.  
Adresser offres écrites à KX 2747 au bureau du journal.

**football**

Quart de finale de la coupe de Suisse ultime rendez-vous de l'année



# Neuchâtel Xamax: Decastel au centre de l'attaque pour affronter Carouge

Alors que la majorité des clubs de ligue A jouissent depuis une semaine d'un repos mérité, Neuchâtel Xamax et sept autres équipes auront, demain après-midi, une rallonge à leur programme. En l'occurrence, ils ne manqueront pas d'envie puisqu'il s'agira de jouer les quarts de finale de la Coupe de Suisse.

**ESTIMABLE**

Notre journal ayant déjà présenté hier le menu complet de la journée, nous ne nous attarderons qu'à la rencontre à laquelle Neuchâtel Xamax est invité. Une rencontre d'apparence anodine mais qui

cache de sérieuses difficultés. Affronter un club de ligue B ne devrait, logiquement, pas présenter trop de problèmes pour une équipe qui, comme celle de Xamax, vit présentement en « état de grâce ». Mais, lorsqu'on sait que ce club figure en tête de son classement et qu'il bénéficiera, en outre, de l'avantage du terrain, force est de faire preuve d'un brin de circonspection! Ce Carouge, en effet, s'annonce comme un handicap difficilement surmontable ou, pour ne rien exagérer, comme un adversaire estimable.

défense des « rouge et noir ». Reste à savoir comment, de l'autre côté, Bonny, Decastel et Elsig (Rub purgera un dimanche de suspension) sauront s'y prendre pour profiter des inévitables failles de la défense en ligne carougeoise. Face à Chênois, par exemple, les choses s'étaient passées tout à l'avantage des Xamaxiens. Si nous voulons voir la formation neuchâteloise accéder aux demi-finales de la coupe, souhaitons que les événements se déroulent aussi bien demain!

Le seul problème se posant à Gress et Merlo pour la composition de leur équipe est donc le remplacement de Rub. Ce sera pour Bonny (blessé depuis quinze jours) l'occasion de faire sa rentrée et, pour Decastel, la possibilité de jouer au centre de l'attaque. Le reste de l'équipe ne devant normalement subir aucune modification, Neuchâtel Xamax se présentera, demain, dans la composition suivante: Kung; Mundwiler; Claude, Osterwalder, Kuffler; Gress. Guggisberg, Hasler; Bonny, Decastel, Elsig. F. P.

**cyclisme**

## Le VC Vignoble à l'heure du bilan Le prix du mérite à Charles Doninelli!

La saison du VC Vignoble a été placée sur l'orbite nationale. Avant tout la merveilleuse seconde place de Daniel Schwab au Tour du Canton de Genève et la très belle confirmation de Charles Doninelli qui, à trente ans, passera la prochaine saison en catégorie Elite, non sans avoir terminé pas moins de 19 fois parmi les 10 premiers cette année.

remporté le Mémorial Eddy Scholl à Genève alors qu'il était dauphin au Prix Rochat à Orbe; Freddy Griessen est devenu champion neuchâtelois en Cadets et a remporté le Prix Max Meyer à Genève.

une épreuve de deux manches à Boudry en octobre dernier.

Mais, le point le plus positif au vu du président est le magnifique comportement de Doninelli qui voit enfin les portes de la catégorie Elite lui être ouvertes; il a entre autres remporté l'étape Orbe-Bière dans le Prix Monruz et s'est classé second au Prix Electronic à Sion. A trente ans, il faut le faire!

Si les résultats sportifs sont évidents, les résultats administratifs ne le sont pas moins. Le VC Vignoble a pris part au sein du comité à l'organisation du Tour de Romandie (organisation de l'étape de Chaumont), il a organisé le Prix Gilbert Facchinetti (course nationale pour cadets) couru dans le littoral enfin et surtout, les gars du Vignoble ont fait renaitre de ses cendres le Critérium des Beaux-Arts qui a connu un vif succès et dont l'organisation est déjà prévue pour le printemps 1977 avec une participation des Elites.

Daniel Schwab, à côté de son exploit du Tour du Canton de Genève a également remporté le circuit fermé à Fleurier et le Critérium d'Hauterive. Quant à Emmanuel Rieder, il a fini second du même Critérium d'Hauterive. Les efforts neuchâtelois se sont aussi portés sur la piste avec un entraînement régulier à Lausanne où là, des coureurs comme Bordera (un pur styliste) réalisèrent d'excellents résultats. Puisse l'année 1977 amener autant de succès que cette année pour le Vélo-Club Vignoble. J.-C. S.

L'année 1977 aura aussi été marquée par plusieurs courses pour écoliers dont

### Les grands au départ de Paris - Nice

Le 27<sup>me</sup> Paris - Nice, qui se déroulera du 10 au 17 mars prochain et sera à nouveau ouvert aux amateurs, se courra sur 1.300 kilomètres, en sept étapes. Au côté des amateurs sont déjà assurées de s'aligner les formations Flandria (Maertens), Fiat (Merckx), Ijsbaerke (Verbeeck et Godefroot), Frisol (Ocana), Raleigh (Kuiper et Thurau), Kas (Perurena et Pesarrodona), Peugeot (Thévenet et Laurent, vainqueur en 1976), Miko-Mercier (Poulidor et Zetemelk), Gitane (Hinault) et Lejeune (Schuiten et Van Impe). Des bonifications seront attribuées aux arrivées de manière à ne pas défavoriser les vainqueurs de plusieurs étapes, comme l'a été l'an dernier Freddy Maertens.

Programme jeudi, 10 mars: prologue (6 km, 500) à Aulnay-Sous-Bois. 11 mars: 1<sup>re</sup> étape. A) Provins - Auxerre (90 km). B) Noyers - Nuits St-Georges (110 km). 12 mars: 2<sup>me</sup> étape, St-Trivier sur Moignans - St-Etienne (147 km). 13 mars: 3<sup>me</sup> étape, St-Etienne - Romans (154 km). 14 mars: 4<sup>me</sup> étape, Vaison la Romaine - Digne (210 km) par le col du Mont d'Or. 15 mars: 5<sup>me</sup> étape, Digne - circuit du Castellet (175 km). 16 mars: 6<sup>me</sup> étape. A) le Lavandou - Mont-Faron. B) Toulon - Draguignan (130 km). 17 mars: 7<sup>me</sup> étape. A) Draguignan - Nice (106 km). B) Nice - Col d'Eze (9 km, 500) contre la montre.

### Championnat suisse de ligue B:

## La Chaux-de-Fonds à Rarogne

Pour ce déplacement fort délicat en terre valaisanne, La Chaux-de-Fonds a deux titulaires sur la touche: Mérialat (blessé depuis près de cinq semaines et qui reprendra du service après la pause hivernale) et Guelat (malade depuis son retour du service militaire).

se importante au moment où les « Meueux » en ont un grand besoin.

L'ex-joueur de Porrentruy a joué contre Carouge avec de la fièvre. Depuis son état s'est empiré. Pour suppléer à ces forfaits, l'entraîneur Hulme accordera toute sa confiance à Brossard et à Hochuli. Avec Morandi, Brossard, Hochuli, trois manieurs de balle, sont susceptibles de redonner au centre du terrain une assi-

Rarogne est considéré comme un adversaire à ne pas sous-estimer. Les Valaisans viennent d'obtenir des résultats serrés, aussi les Chaux-de-Fonniers se méfient-ils. Ils entendent revenir avec les deux points. Ceux-ci sont indispensables afin de rester « dans le coup ». Il n'est pas question de prendre du retard. Il faut être dans les basques d'Etoile Carouge, de Nordstern, d'Aarau, de Young-Fellows, voire de Chiasso, si l'on veut prétendre jouer un rôle en vue le printemps prochain. P. G.

**AVEC CONCENTRATION**

Carouge, en fait, est de ces équipes qu'il faut affronter avec concentration, énergie et décision. Lui laisser la possibilité de guider le jeu à sa guise pourrait se révéler très dangereux. A ce titre, le milieu de terrain xamaxien aura de nouveau un grand rôle à jouer. C'est principalement lui qui peut priver les attaquants genevois de bonnes balles. Si Rieder, Meier ou Ducommun ne peuvent être approvisionnés normalement, ils ne représenteront pas un gros danger pour la

### Si vous oubliez

de faire de la publicité vos clients vous oublieront

# Cadeaux et joies de Noël



**Création Hassler**

**la distinction de votre intérieur!**

## Suggestion

Accourez dans notre magasin. Regardez partout. Sans engagement. Que de jolis petits cadeaux et de charmantes idées Hassler! Tout à votre disposition, un expert Hassler en intérieur vous aidera à concrétiser vos désirs. De nouveaux rideaux à la chambre à coucher, un nouveau tapis au living, un nouveau revêtement de sol à la cuisine: voilà de beaux cadeaux. Et de grandes joies. Venez vite nous voir - vous serez enchantés!

VOTRE ENSEMBLIER A: AARAU, BALE, BERNE, BIENNE, LUCERNE, NEUCHÂTEL, Zoug, ZURICH

TAPIS, REVÊTEMENTS DE SOL ET DE MUR TAPIS D'ORIENT RIDEAUX

**HASSLER** HANS HASSLER SA 12, RUE SAINT-HONORÉ 2001 NEUCHÂTEL 038 25 21 21/22



## H.-C. SERRIÈRES



### VALLÉE-DE-JOUX

### Samedi 11 décembre à 20 h 30 MONRUZ

Dernière rencontre de ce premier tour pour Serrières et match difficile s'il en est.

ou imprécisions, on mettra beaucoup d'atouts de notre côté.

On s'y est d'ailleurs bien préparé et les visiteurs sont attendus de pied ferme. Les empoignades avec ceux de la Vallée ont toujours revêtu une certaine intensité et, ont aussi été plaisantes à suivre. Les Combiens, qu'on connaît depuis longtemps à Serrières, sont des lutteurs pour lesquels les matches contre les verts et blancs comptent beaucoup. Leur gardien, dans un bon jour, peut se révéler intraitable. Il s'agira de s'en souvenir au bon moment, de veiller à ne pas s'énervier, de rester froidement lucide et décidé. En déployant un jeu constructif, en sortant les réserves, comme en faisant le maximum pour éviter erreurs

On a vu les efforts consentis la semaine dernière, ils seront poursuivis. Nos Serriérois sont sortis vainqueurs de leur joute contre les Valaisans de Leukergrund, la victoire était bonne à savourer. Aujourd'hui ils démontreront qu'ils y ont pris goût, prouvant qu'ils ont réellement des qualités et qu'ils méritent mieux que leur classement actuel. Les Vaudois ont besoin de ces deux points qui leur permettraient de prendre de la distance. Serrières aussi. Le match de ce soir revêt donc une certaine importance et nos joueurs, portés par leurs fidèles supporters, sortiront le meilleur d'eux-mêmes. Même plus. Amis, ne manquez pas cet ultime rendez-vous de l'année à Monruz.

**Sport SERVICE**  
Equipements sportifs et chaussures  
Promenade-Noire 10  
Tout pour les sports d'hiver  
Neuchâtel Tél. (038) 24 57 87

**Entreprise de nettoyages Molliet - Matile**  
Tél. 46 15 80  
Nettoyage d'appartements, villas, bâtiments neufs, bureaux, magasins, vitrines.

**Radio-Télévision - TD BIENNOPHONE**  
RÉMY PERRET  
2034 Peseux Tél. 31 40 20

**Bière Muller**

**AMIS SPORTIFS!**  
Soutenez le HC SERRIÈRES en vous procurant sa  
**CARTE de SUPPORTER**  
Prix Fr. 30.—  
valable pour les matches de championnat et amicaux

**Excursions FISCHER**  
MARIN - NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 33 25 21

**J.-J. LUDI**  
BOIS - MÉTAL - BÉTON CLOTURES  
Location pour manifestations  
CORCELLES 038 / 31 76 78  
privé 41 26 15  
SERBATEC 24 20 66

**JPG**  
Jean-Philippe GENDRE  
Tapisier-décorateur  
Rideaux-Tapis-Tentures murales  
Vente et réparation de meubles en tous genres  
Grand choix de tissus  
PESEUX Grand-Rue 14 Tél. 31 54 67

**daniel steiner**  
ébéniste  
antiquités  
Restauration de meubles anciens  
2034 peseux  
Tél. 31 39 77

**NOUVEAU!**  
Ne manquez pas de vous procurer un  
**AUTOCOLLANT**  
aux couleurs du HCS

Tous les records d'affluence battus ! 2<sup>me</sup> semaine DE SUCCÈS

# LOUIS DE FUNES COLUCHE



## l'Aile ou la Cuisse

UN FILM DE **CLAUDE ZIDI**

UNE VÉRITABLE TORNADO DE RIRES!

PREMIÈRE VISION

AU **PALACE**

ENFANTS ADMIS

Tél. 25 56 66

HORAIRE: 14 h 30-16 h 45-18 h 45-20 h 45 - CE SOIR NOCTURNE À 23 h - LUNDI À VENDREDI: 15 h-18 h 45-20 h 45

**APOLLO** 25 21 12 CHAQUE JOUR 15 h + 20 h 30 COULEURS 12 ans

**BELMONDO**

dans un très grand succès en couleurs de DE BROCA • AUDIARD

## "l'incorrigible"

...un vrai feu d'artifices!

Samedi-dimanche 17 h 30 — PROLONGATION

du film en couleur de Volker Schlöndorff d'après le récit de Heinrich Böll

GRAND PRIX CINÉMA des lectrices de «ELLE» 16 ans

## L'HONNEUR PERDU DE KATHARINA BLUM

ou... l'apprentissage de la révolte! avec Angela WINKLER

...Ce qui est arrivé à Katharina guette n'importe qui!!!

**ARCADES** 25 78 78 TOUS LES SOIRS À 20 H 15 12 ans  
SAMEDI, DIMANCHE, LUNDI, MERCREDI: Matinée à 15 h



3<sup>me</sup> SEMAINE • LE CHEF-D'ŒUVRE DE L'ANNÉE

## BARRY LYNDON

un film de STANLEY KUBRICK

UN DES PLUS BEAUX FILMS DE L'HISTOIRE DU CINÉMA

ATTENTION le film commence tout de suite

**STUDIO** 25 30 00 LE SOIR À 21 H 18 ans  
Dimanche, mercredi: matinée à 15 h

## LE BOSS

DU SANG, DES CRIMES, DES MORTS

**SELECTION**

DÈS LUNDI ET JUSQU'À VENDREDI à 18 h 45

UN FILM DE GRANDE CLASSE DE MICHAEL CURTIZ

avec HUMPHREY BOGARD; JAMES CAGNEY

## LES ANGES AUX FIGURES SALES

- ANGELS WITH DIRTY FACES -

EFFICACE ET ÉMOUVANT

**Nocturnes** samedi 23 h samedi et dimanche à 17 h 30

UN FILM ÉROTIQUE D'UNE GRANDE FRANCHISE

## JEUX D'AMOUR À TROIS

DES PASSIONS PHYSIQUES PORTÉES À L'EXTRÊME PAR UN DÉCHAINEMENT SAUVAGE DES SENS

1<sup>re</sup> vision - 18 ans -

**bio** 27, faubourg du Lac téléphone 25 88 88

Tous les soirs 20 h 45  
Samedi-dimanche 15 h - 17 h 30  
Lundi-mardi 18 h 40  
mercredi 15 h - 18 h 40

en français 12 ans

UN HUMOUR ACIDE ET SUCCULENT DÉLIRANT!

les "complices" de Frankenstein Junior

GENE WILDER MADELINE KAHN MARTY FELDMAN

LE FRÈRE LE PLUS FUTE DE SHEROCK HOLMES

DOM DeLUISE LEO McKERN

## Prêts

sans caution jusqu'à

Fr. 10.000.-

à toute personne salariée, remboursement mensuel, discrétion absolue.

Orcrega S. A., av. de la Gare 25, Lausanne. Tél. (021) 23 30 87.

### Prix dérisoires!

Garages démontables, dès Fr. 1980.-  
Garages en béton armé, Fr. 3980.-  
Pavillons de jardin, dès Fr. 795.-  
Portes basculantes, div. dim., Fr. 298.-  
Portes diverses, dès Fr. 198.-  
Bacs à fleurs en béton, 280 cm, Fr. 375.-  
Halls, abris, portes Industr., gouttières au prix d'usino - seulement peu de jours!  
Réservez tout-de-suite 021 37 37 12  
Exposition: Route Aloys-Fauquex 124 Uninform SA, 1018 Lausanne

GALERIE DITESHEIM Terreaux 5 NEUCHÂTEL

## EXPOSITION DE NOËL

gravures - dessins - aquarelles

Chillida - Ciry - Estève - Evrard - Folon - Janssen - Miro - Palézieux - Poliakoff - Segonzac - Villon - Wullimann - Wunderlich - Yersin

DU 11 DÉCEMBRE 1976 AU 15 JANVIER 1977

Tél. 24 57 00

## GRAND LOTO À L'HÔTEL DE L'OURS, ANET

Samedi 11 décembre 1976, dès 20 h.  
Dimanche 12 décembre 1976, dès 15 h.

1<sup>re</sup> PASSE GRATUITE!

Très beaux prix: jambons, corbeilles de fruits, viande fumée, lards, jambons roulés, carrés, lapins, etc.  
Invitation cordiale à tous.  
Feldschützen Ins et famille Walther.

## FRATERNITE CHRETIENNE

### SOIREE ANNUELLE

Dimanche 12 décembre à 16 h

Aula de l'Ecole Secondaire du Mail  
Programme musical et sur scène

### CRIS DANS LA NUIT

pièce inédite en 3 actes de J. Deschamps  
Entrée libre

## Institut pédagogique

Les gais lutins

Jardinières d'enfants

Institutrices privées

Contact journalier avec les enfants.

LAUSANNE Jaman 10

Tél. (021) 23 87 05.

## Nouvel-An COURSE SURPRISE

AVEC UN FANTASTIQUE BUFFET DE FÊTE

AU PROGRAMME: belle promenade en car repas-buffet de fête orchestre de 5 musiciens danse, ambiance cotillons, gâteaux

POUR LE PRIX DE Fr. 64.-

Programmes - Inscriptions:

VOYAGES

WITTWER

Neuchâtel, St-Honoré 2, ☎ 25 82 82

Couvret, St-Gervais 1, ☎ 63 27 37

# Prêts

Une bonne contribution au planning du budget simple, actuel et économique

Veillez m'envoyer votre documentation pour un prêt de fr.  
Nom Prénom B 391  
NPA/Lieu Rue

Achetez aujourd'hui bon marché avec les coûts de crédit les plus faibles, ceux de la

## Banque Rohner SA

1211 Genève I 31, Rue du Rhône  
Télécrédit 022 28 07 55



## Première: la nouvelle Audi 80

Aujourd'hui chez nous! Cordiale bienvenue!

Grande surprise de l'automne 1976, l'Audi 80 se présente sous un jour nouveau: styling dynamique et équipement luxueux encore plus complet.

Garage Hirondelle, Pierre Senn  
Neuchâtel, tél. 24 72 72

Auvernier Garage du Port, F. Sydler, 31 22 07. Car-nier Garage Beau-Site, J.-L. Devenoges, 53 23 36. La Côte-aux-Fées Garage Brügger, 65 12 52. Fleurier Garage L. Duthé & Fils, 61 16 37. Fleurier Garage Moderne, W. Gattoliat, 61 11 86. Neuchâtel Garage de Bellevaux, J.-F. Bühler, 24 28 24. Saint-Aubin Garage Alfter, 55 11 87.

## D'ACCORD... PAS D'ACCORD...

Si l'attitude socialiste ne nous étonne pas, la collusion de certains libéraux avec la gauche pour défendre les responsables du Centre des Loisirs, descendus dans la rue, nous paraît procéder d'une basse démagogie.

Dans la période que nous traversons, tous seront appelés à faire des économies, et pas seulement «les autres». Il est urgent que les porteurs de mandats politiques dans ce pays sachent faire preuve de courage civique, pour gérer avec efficacité, en cette période critique, les affaires de la République.

Le parti radical s'attachera avec énergie à faire les économies draconiennes que la situation actuelle impose.

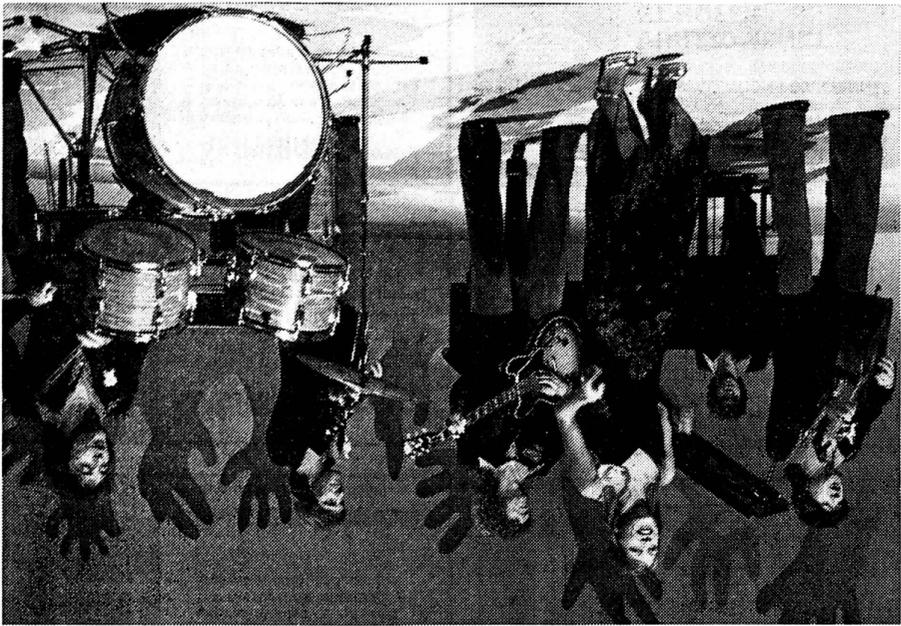
QU'EN PENSEZ-VOUS?  
ÉCRIVEZ-NOUS

Parti radical, section de Neuchâtel  
Seyon 6, 2001 Neuchâtel.

**PARTI RADICAL**

**Programmes du samedi 11 au vendredi 17 décembre**

**Samedi 11 décembre à 20 h 30 à la TV romande**



**LE LOCLE TAMBOUR BATTANT**

**TV 7 JOURS - TRIBUNE ROMANDE**

**FAN L'EXPRESS MAGAZINE**

**coffretie**

HEBDOMADAIRE PARAISSANT LE SAMEDI

NEUCHÂTEL, 11 DÉCEMBRE 1976

Dans la grande salle du Collège secondaire du Locle, le public romand a rendez-vous ce soir, pour y découvrir une brochette d'artistes présents, comme de coutume, «tambour battant» par Georges Kiehlmann. Précisons que la chanson sera représentée en force puisque la TV romande s'invite aujourd'hui Yves Simon, l'une des nouvelles valeurs prolifères. Ceux qui préfèrent les sons cuivrés se verront proposer un échantillon des talents conjugués des membres de la «Milliquette», un ensemble issu de la fanfare du Locle, qui montrera qu'il sait «swinger»...



En réalité, il ne faut voir là aucun miracle. La salle du conseil a été orientée de telle sorte qu'on savait qu'en dégageant une ouverture dans le toit, le soleil allait frapper. Alors, se baigner sur un nuage doré!



C'est le moment pour Aliéta d'entrer en scène. Sur un signe qu'elle fait entendre, elle se précipite dans le bâtiment sombre et il semble lui faire escorte... temps est entré avec elle dans le bâtiment sombre et il semble lui faire escorte... temps est entré avec elle dans le bâtiment sombre et il semble lui faire escorte...



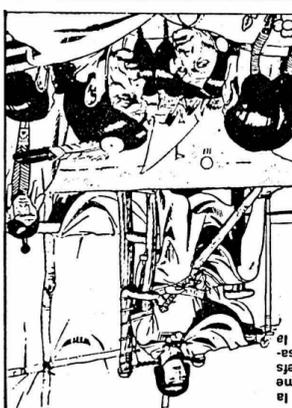
Les murures de colère se sont apaisés et c'est dans le silence que France allaitant celle qui fait mûrir les récoltes, répondit sa clémence sur vous et vos familles!



«Aujourd'hui, vos tribus sont en révolte, vous chameps sont négligés et la famille vous menace!»



«Ce n'était pas faire preuve de sagesse que de capturer un des nôtres, venu vers toi? Ensuite, à deux reprises, me tuer.»



«Partout où je suis, je commande!» répète la voix. «Je suis empereur de votre empire parce que l'insolence et l'orgueil de vos chefs est excessif et parce qu'ils manquent de sagesse. L'insolence et l'orgueil entraînent la guerre; seule la sagesse donne la paix!»



Aliéta marche vers la salle du conseil des tribus. Elle sait combien les Vikings sont faibles en nombre comparés à leurs adversaires. De l'intérieur, la voix de Prince vaillant lui parvient, de plus en plus nette, martelant les mots calmement...



«Partout où je suis, je commande!» répète la voix. «Je suis empereur de votre empire parce que l'insolence et l'orgueil de vos chefs est excessif et parce qu'ils manquent de sagesse. L'insolence et l'orgueil entraînent la guerre; seule la sagesse donne la paix!»

- SUISSE ROMANDE**
- 17.45 (C) Point de mire pour la Radio romande
  - 17.55 (C) Téléjournal
  - 18.00 (C) TV jeunesse La boîte à surprises
  - 18.25 (C) Courrier romand
  - 18.50 (C) Gédéon
  - 18.55 (C) Les Mohicans de Paris 23<sup>me</sup> épisode
  - 19.15 (C) Un jour, une heure
  - 19.40 (C) Téléjournal
  - 20.00 (C) Un jour, une heure
  - 20.15 (C) Chapeau melon et bottes de cuir 6. Un chat parmi les pigeons dernier épisode de la série



Une dernière image (pour le moment) de la ravissante Purdey. (Photo TVR)

- 21.10 (C) Ouvertures**  
- Shantala, film de Frédéric Leboyer, sur le message traditionnel des enfants en Inde
- 22.10 (C) Préservation Hall Jazz Band**  
ou la tradition de la Nouvelle-Orléans
- 22.45 (C) Ici Berne**  
La journée aux Chambres
- 22.55 (C) Téléjournal**

- SUISSE ALEMANIQUE**
- 9.10 (C) TV scolaire
  - 16.15 (C) Magazine féminin
  - 17.00 (C) La maison des jouets
  - 18.40 (C) Fin de journée
  - 18.50 (C) Téléjournal
  - 19.00 (C) Un Bernois de Nairobi Le zoologue C.A.W. Guggisberg
  - 19.30 (C) Point de vue régional
  - 19.35 (C) Reportage
  - 20.00 (C) Téléjournal
  - 20.15 (C) Ici Berne
  - 20.25 (C) Magazine politique

- 21.15 (C) Mannix**  
Dernier chapitre
- 22.00 (C) Téléjournal**
- 22.15 (C) Il balcan tort VIII**

- TF 1**
- 12.15 Réponse à tout
  - 12.30 Midi première
  - 13.00 T F 1 actualités
  - 13.45 Restez donc avec nous
  - 14.50 Maîtres et valets 11. Les suffragettes
  - 15.40 Restez encore avec nous
  - 18.00 A la bonne heure
  - 18.35 Pour petits et grands
  - 19.00 Les animaux qu'on appelle des bêtes
  - 19.20 Actualités régionales
  - 19.40 Minutes pour les femmes
  - 19.45 Eh bien, raconte!
  - 20.00 T F 1 actualités
  - 20.30 La rose d'Antibes

- 21.35 Provinciales**  
La Vendée (3)
- 22.30 Le livre du mois**
- 23.40 T F 1 dernière**

- ANTENNE 2**
- 13.05 (C) CNDP
  - 13.35 (C) Magazine régional
  - 13.50 (C) Journal des mal-entendus
  - 14.00 (C) Aujourd'hui Madame
  - 15.00 (C) Flash journal
  - 15.05 (C) Les rues de San Francisco 14. Le feu dans la ville
  - 15.50 (C) Aujourd'hui magazine
  - 18.00 (C) Fenêtre sur...
  - 18.35 (C) Palmarès des enfants
  - 18.45 (C) Flash journal
  - 18.55 (C) Chiffres et lettres
  - 19.20 (C) Actualités régionales
  - 19.45 (C) La caméra invisible
  - 20.00 (C) Antenne 2 journal Les dossiers de l'écran

- 20.30 (C) L'aveu**  
film de Costa Gavras  
Débat  
Les procès dans l'Est: une maladie du socialisme?
- 23.30 (C) Antenne 2 dernière**

- FRANCE REGION 3**
- 12.15 (C) Relais de T F 1
  - 18.45 (C) Le club d'Ulysse
  - 19.05 (C) Télévision régionale
  - 19.20 (C) Actualités régionales
  - 19.40 (C) Tribune libre
  - 19.55 (C) F R 3 actualités
  - 20.00 (C) Les jeux à Lyon

- 20.30 (C) Aventures de Tarzan à New-York**  
film de Richard Thorpe
- 21.40 (C) F R 3 dernière**

- MARDI**
- 14 DÉCEMBRE**
- Ouvertures**  
Suisse romande: 21 h 10
- «Les bébés ont besoin de lait, oui. Mais plus encore d'être aimés et de recevoir des caresses.» Cette citation de F. Leboyer résume le message contenu dans son très beau film. Shantala, c'est une jeune femme indienne qui selon un art traditionnel masse longuement, patiemment son bébé de quelques semaines. Il ne s'agit pas d'un documentaire, mais d'un poème d'amour qui exprime toute la tendresse, tout le plaisir, tous les liens qui unissent cette mère à son petit.

Partout dans le monde, les enfants, les tout-petits, mais les plus grands aussi, recherchent d'instinct un contact étroit avec leurs parents. Ils ont envie, ils ont besoin de jouer, de se faire câliner. D'instinct la plupart des parents répondent à cette demande.

Parfois cependant, ils sont fatigués, énervés, ou bien ils n'osent pas... Education rigide, idées préconçues, conditions de logement ou de travail, les raisons de ce manque de disponibilité sont nombreuses.



Michel Vitold joue le rôle de Smola dans ce film de Costa Gavras. (Photo TVR)

**L'aveu**  
Antenne 2: 20 h 30

«L'aveu», c'est le récit autobiographique, porté à l'écran, d'Arthur London et de sa femme. Vice-ministre des affaires étrangères de Tchécoslovaquie à partir de 1949, Arthur London a été arrêté en janvier 1951 et inculpé, avec treize autres, compagnons de «conspiration contre l'Etat». Il est l'un des trois «rescapés» du procès de Prague (1952). Il a été condamné aux travaux forcés à perpétuité alors que onze autres compagnons étaient exécutés. En 1956, après la liquidation du stalinisme, il a été réhabilité et, en accord avec son parti, a entrepris de raconter ce qu'avait été l'engrenage du Procès de Prague.

Arthur London a tenu à suivre quotidiennement le tournage de «L'aveu». Ce film a obtenu en 1971, le prix des Nations Unies de la «British film Academy Awards».

- SUISSE ROMANDE**
- 11.00 (C) Ski à Cortina Descente Dames
  - 12.30 (C) Ski à Cortina
  - 17.20 (C) Point de mire pour la Radio romande
  - 17.30 (C) Les 4 coins
  - 17.55 (C) Téléjournal
  - 18.00 (C) TV jeunesse
  - 18.25 (C) Outre-Sarine, Outre-Gothard
  - 18.50 (C) Gédéon
  - 18.55 (C) Les Mohicans de Paris 24<sup>me</sup> épisode
  - 19.15 (C) Un jour, une heure
  - 19.40 (C) Téléjournal
  - 20.00 (C) Un jour, une heure

- 20.15 (C) Mosaïque**  
en vedette: Adamo entouré d'autres artistes



Salvatore Adamo, un gars sympathique vedette de cette «Mosaïque». (Photo TVR)

- 21.10 (C) L'homme de Pincevent**  
Enquête sur le comportement des Magdaléniens de la préhistoire
- 22.10 (C) Ici Berne**  
La journée aux Chambres
- 22.20 (C) Téléjournal**

- SUISSE ALEMANIQUE**
- 12.30 (C) Coupe du monde de ski
  - 17.30 (C) Livres nouveaux pour enfants
  - 18.40 (C) Fin de journée
  - 18.50 (C) Téléjournal
  - 19.00 (C) La famille Partridge
  - 19.30 (C) Point de vue régional
  - 19.35 (C) Reportage
  - 20.00 (C) Téléjournal
  - 20.15 (C) Ici Berne

- 20.25 (C) L'héritage**  
Pièce de Walter Vogt
- 21.15 (C) Humour et littérature**  
La Zoologie
- 22.00 (C) Téléjournal**
- 22.15 (C) Coupe du monde de ski**

- TF 1**
- 9.30 Magazine «Formation continue»
  - 12.15 Réponse à tout
  - 12.30 Midi première
  - 13.00 T F 1 actualités
  - 13.35 Visiteurs du mercredi
  - 18.00 A la bonne heure
  - 18.35 Pour petits et grands
  - 19.00 Feuilletton
  - 19.20 Actualités régionales
  - 19.40 Minutes pour les femmes
  - 19.45 Eh bien, raconte!
  - 20.00 T F 1 actualités

- 20.30 François le Champi**  
d'après George Sand réalisé par Lazare Iglésis.
- 22.00 Emission médicale**  
Tout sur le rêve
- 23.00 T F 1 dernière**

- ANTENNE 2**
- 12.30 (C) Ski à Cortina Descente dames
  - 13.35 (C) Magazine régional
  - 13.50 (C) Mercredi animé
  - 14.00 (C) Aujourd'hui Madame
  - 15.00 (C) Flash journal
  - 15.05 (C) L'aventure est au bout de la rue (11)
  - 15.50 (C) Un sur cinq
  - 18.35 (C) Palmarès des enfants
  - 18.45 (C) Flash journal
  - 18.55 (C) Chiffres et lettres
  - 19.20 (C) Actualités régionales
  - 19.45 (C) La caméra invisible
  - 20.00 (C) Antenne 2 journal
  - 20.30 (C) Kojak 13. Un client pour la morgue

- 21.30 (C) C'est-à-dire**  
Spécial: Raymond Barre
- 23.00 (C) Antenne 2 dernière**
- 23.10 (C) Pour adultes seulement**

- FRANCE REGION 3**
- 12.15 (C) Relais de T F 1
  - 18.10 (C) Amph-CNAM
  - 18.45 (C) F R 3 jeunesse
  - 19.05 (C) Télévision régionale
  - 19.20 (C) Actualités régionales
  - 19.40 (C) Tribune libre
  - 19.55 (C) F R 3 actualités
  - 20.00 (C) Les jeux à Lyon

- 20.30 (C) Voici la fin, mon bel ami**  
film de Bernard Bouthier
- 21.50 (C) F R 3 dernière**

**MERCREDI**

**15 DÉCEMBRE**

**Mosaïque**  
Suisse romande: 20 h 15



Eva, une voix prenante, mélange de Zarah Leander et de Marlène Dietrich. (Photo TVR)

Le «Mosaïque» de ce soir se situe exactement à mi-chemin entre la Saint-Nicolas et le réveillon de Noël. Pour la circonstance, Jean-Charles a revêtu un long manteau rouge, a laissé sa barbe un peu plus longue et a essayé d'accumuler quelques soucis, juste le temps de la voir blanchir.

Quant aux artistes réunis ce soir, ils parleront de certaines traditions personnelles ou de leur pays en cette période de fin d'année.

**François le Champi**  
T. F. 1: 20 h 30

Histoire tendre et sentimentale racontée en une suite de tableaux qui semblent signés par les plus grands peintres (on pense aux petits maîtres hollandais, à Georges de la Tour ou à Le Nain), François le Champi est un bain de fraîcheur et de poésie.

Interrogé sur les charmes un peu désuets de cette histoire d'amour si éloignée des drames et des délires passionnels ou sexuels chers aux cinéastes de notre époque, Lazare Iglésis explique sa conception de cette dramatique: «Il faut accepter au départ les risques d'une œuvre qui pourrait paraître démodée. En fait, il s'agit là d'un conte de veillée, presque d'un conte de Noël. Il faut, pour l'apprécier, retrouver la simplicité des longues soirées au coin du feu et la candeur des âmes qui se laissent émuvoir ou attendrir.»

**SECOURS SUISSE D'HIVER**

IX

Ceux qui ont besoin de nous ont confiance en vous!

se sera l'une des créations les plus personnelles de Bedrich Smetana, le violoniste Tiko Maehashi qui sera l'interprète du « Concerto N° 1 en ré mineur », de Paganini. Au programme encore, la « Symphonie KV 385 dite « Haffner » de W. A. Mozart et les « Variations » de Schönböck, une œuvre composée entre 1927 et 1928, relativement peu connue et qui reste sans doute un des grands moments de la musique du XX<sup>e</sup> siècle, au même titre que le « Sacre du printemps » de Stravinsky ou la « Musique pour chambre » de Béla Bartók.

22 h 30 - Radio romande 2 : MARCHANDS D'IMAGES. Nous avons déjà annoncé cette émission, il y a quelque temps, mais elle avait dû être reportée à cause de la mort du poète vaudais Gustave Roud. Mousse et Pierre Boulangier nous emmènent au « Musée des amours », série de treize poèmes dans le goût libertin et qui sort dus à un authentique vicomte de l'ancien Régime, Monsieur de Farny. Très petite tableaux finement tracés et dont les titres sont tout un programme. Une visite à ne pas manquer.

20 h 05 - Radio romande 1 : QUE DIT LE PRÉSIDENT?, pièce radiophonique de Claude Depoiter, qui nous convie à une espèce de psychodrame basé sur cette technique psychologique américaine Moreno, ici, un couple - elle et lui - s'invitent toute une histoire en prenant comme point de départ une phrase parfaitement banale : « On dit que le président... » Claude Depoiter nous restitue ce jeu subtil avec intelligence et habileté. Le dialogue est nerveux et rythmé et sa démonstration pleinement convaincante.

**VENDREDI 17 DÉCEMBRE**

20 h 30 - Radio romande 2 : LE CONCERT DE LAUSANNE. En direct, un concert donné par l'OCL dirigé par Armini Jordan, et dont la soliste sera la pianiste portugaise Maria João Azevedo. Quant au second, qui date de 1784, il semble avoir été choisi par Mozart pour le couronnement de Léopold II à Francfort. Le concert débute par « La Lya », suite pour orchestre à cordes en mi bémol maj, de Telemann.

## SÉLECTION RADIO HEBDOMADAIRE

### SUISSE ROMANDE

- 8.55 (C) Ski à Cortina Slalom Dames (1)
- 11.00 (C) Ski à Cortina Slalom Dames (2)
- 17.45 (C) Point de mire pour la Radio romande
- 17.55 (C) Téléjournal
- 18.00 (C) TV jeunesse Le monde à l'envers
- 18.25 (C) Courrier romand en Pays valaisan
- 18.50 (C) Gédéon
- 18.55 (C) Les Mohicans de Paris 25<sup>ème</sup> épisode
- 19.15 (C) Un jour, une heure
- 19.40 (C) Téléjournal
- 20.00 (C) Un jour, une heure

**20.15 (C) Temps présent**  
Magazine de l'information :  
- La peinture populaire



Le dépôt de M. Rosset, revendeur spécialisé dans cette peinture dite « populaire ». (Photo TVR)

- 21.15 (C) Starksy et Hutch 6. Un ami d'enfance
- 22.05 (C) Ici Berne
- 22.15 (C) Téléjournal

### SUISSE ALEMANIQUE

- 12.30 (C) Coupe du monde de ski à Cortina
- 15.00 (C) Da Capo Pour le 3<sup>ème</sup> âge
- 17.00 (C) La maison des jouets
- 18.40 (C) Fin de journée
- 18.50 (C) Téléjournal
- 19.00 (C) Calendrier sportif
- 19.30 (C) Point de vue régional
- 19.35 (C) Reportage
- 20.00 (C) Téléjournal
- 20.15 (C) Ici Berne
- 20.25 (C) Cela arrive dans les meilleures familles Les conflits familiaux
- 21.40 (C) Téléjournal
- 21.50 (C) Dodes'Ka-Den Film japonais de A. Kurosawa

### TF 1

- 9.30 R T S Promotion
- 12.15 Réponse à tout
- 12.30 Midi première
- 13.00 T F 1 actualités
- 13.35 Télévision régionale
- 13.50 Objectif « Santé »
- 14.00 Les 24 jeudis
- 18.00 A la bonne heure
- 18.35 Pour petits et grands
- 19.00 Ces animaux qu'on appelle des bêtes
- 19.20 Actualités régionales
- 19.40 Minutes pour les femmes
- 19.45 Eh bien, raconte!
- 20.00 T F 1 actualités
- 20.30 La pêche miraculeuse

**21.30 L'événement**  
22.35 Allons au cinéma  
23.05 T F 1 dernière

### ANTENNE 2

- 10.00 (C) Antenne 2 journal
- 10.20 (C) Ski à Cortina Slalom spécial Dames (1)
- 12.35 (C) Satanas et Diabolo
- 12.45 (C) Antenne 2 journal
- 13.05 (C) La France et ses villages
- 13.35 (C) Magazine régional
- 13.50 (C) Accordéons en balade
- 14.00 (C) Aujourd'hui Madame
- 15.05 (C) Les rues de San Francisco
- 15.55 (C) Aujourd'hui magazine
- 18.40 (C) Au cœur des choses
- 18.45 (C) Flash journal
- 18.55 (C) Chiffres et lettres
- 19.20 (C) Actualités régionales
- 19.45 (C) Les formations politiques
- 20.00 (C) Antenne 2 journal

**20.30 (C) Bartleby**  
film de Maurice Ronet

- 22.10 (C) L'âme des poètes
- 22.30 (C) Des parts de lumière
- 23.00 (C) Musique de nuit
- 23.10 (C) Antenne 2 dernière

### FRANCE REGION 3

- 12.15 (C) Relais de T F 1
  - 18.45 (C) Histoires des enfants
  - 19.05 (C) Télévision régionale
  - 19.20 (C) Actualités régionales
  - 19.40 (C) Tribune libre
  - 19.55 (C) F R 3 actualités
  - 20.00 (C) Les jeux à Lyon
- 20.30 (C) Quinze jours ailleurs**  
Cycle Vincente Minnelli  
22.10 (C) F R 3 dernière

### JEUDI

16 DÉCEMBRE

**Bartleby**  
Antenne 2 : 20 h 30



Michel Lonsdale (l'huissier) dans ce film de Maurice Ronet. (Photo Antenne 2)

Plus que la solitude, plus que l'incommunicabilité, la plaie profonde de notre époque porte un nom : l'abandon. Bartleby... Qui est-il? D'où vient-il? Est-il fou? Est-il malade? Ou bien assume-t-il quelque obscure vengeance?

En faisant ce film, en adaptant cette nouvelle d'Herman Melville, j'ai voulu faire en sorte que le regard de Bartleby se pose sur chacun d'entre nous et demeure après la vision du film un regard plus interrogateur qu'accusateur.

A travers l'histoire de cet huissier, et à travers le petit univers étioilé de ce bureau, c'est bien de la pitié du monde occidental qu'il s'agit.

Je crois au cinéma allusif, allégorique, au cinéma d'angoisse, d'émotion, celui qui inquiète, qui interroge sans donner de réponse.

### Quinze jours ailleurs

F. R. 3 : 20 h 30

Après son divorce avec Carlotta, le grand acteur Jack Andrus, ayant tenté de se suicider, a dû passer six ans dans une clinique psychiatrique, loin d'Hollywood. Un télégramme du metteur en scène Maurice Kruger le convoque à Rome pour un rôle dans son film. A son arrivée, Andrus ne se voit plus offrir que la direction du doublage du fait d'un accord entre Kruger et son producteur Tucchinio. Andrus accepte mais exige 10.000 dollars de Kruger. Une idylle s'ébauche entre Andrus et Veronica, maîtresse du jeune premier David Drew qui, jaloux, tente de le poignarder. Andrus repousse les avances de Carlotta, de passage à Rome avec son riche protecteur. Tombé gravement malade chez sa maîtresse, l'actrice Barzelli, Kruger supplie Andrus de finir le film pour lui afin d'éviter qu'il soit ruié.

**ANNONCES SUISSES**  
SA ASSA  
24 40 00  
P. du Lac 2 - 2001 Neuchâtel

**ET HOFFER**  
VUILLIOMENET  
25 88 62  
Gorgier - Tél. (038) 55 27 77  
Parcs 54 - Neuchâtel

**REVÊTEMENTS DE SOLS**  
33 17 50  
L. R. LUDI-ST-BLANSE  
GRATUITE  
Parquets - Lino - Tapis  
POSE DE TAPIS

**Chauffage**  
25 50 74  
UN SPÉCIALISTE  
A VOTRE DISPOSITION  
CHAFFAGES CENTRAUX

**Electricité - Téléphone**  
CORCELLES NE  
Grand-Rue 53  
Lusterie  
31 30 90

**Radio - Télévision**  
25 88 62  
RÉPARATIONS - VENTE  
INSTALLATIONS D'ANTENNES  
Location

**Nettoyages "LA MOB"**  
31 56 87  
R. Gay-Balmaz  
Shampooing à sec  
Détachage traitement  
au tapis le plus fin  
Du simple carrelage  
à votre disposition  
Des professionnels

**Ebénisterie**  
31 13 92  
Rue de la Gare 2 - 2034 Peseux  
Meubles : de style et modernes  
Agencements : de cuisines  
sur mesure, restaurants  
(boiserie, comptoir, etc.)

**SA ASSA**  
24 40 00  
P. du Lac 2 - 2001 Neuchâtel

**ET HOFFER**  
VUILLIOMENET  
25 88 62  
Gorgier - Tél. (038) 55 27 77  
Parcs 54 - Neuchâtel

**REVÊTEMENTS DE SOLS**  
33 17 50  
L. R. LUDI-ST-BLANSE  
GRATUITE  
Parquets - Lino - Tapis  
POSE DE TAPIS

**Chauffage**  
25 50 74  
UN SPÉCIALISTE  
A VOTRE DISPOSITION  
CHAFFAGES CENTRAUX

**Electricité - Téléphone**  
CORCELLES NE  
Grand-Rue 53  
Lusterie  
31 30 90

**Radio - Télévision**  
25 88 62  
RÉPARATIONS - VENTE  
INSTALLATIONS D'ANTENNES  
Location

**Nettoyages "LA MOB"**  
31 56 87  
R. Gay-Balmaz  
Shampooing à sec  
Détachage traitement  
au tapis le plus fin  
Du simple carrelage  
à votre disposition  
Des professionnels

**Ebénisterie**  
31 13 92  
Rue de la Gare 2 - 2034 Peseux  
Meubles : de style et modernes  
Agencements : de cuisines  
sur mesure, restaurants  
(boiserie, comptoir, etc.)

**Numéros de téléphones utiles...**

### SUISSE ROMANDE

- 17.20 (C) Point de mire pour la Radio romande
- 17.30 (C) Les 4 coins Jardins d'enfants
- 17.55 (C) Téléjournal
- 18.00 (C) TV jeunesse La boîte à surprises
- 18.30 (C) Sous la loupe Ski alpin à Val-d'Isère
- 18.50 (C) Gédéon
- 18.55 (C) Les Mohicans de Paris 22<sup>ème</sup> épisode
- 19.15 (C) Un jour, une heure
- 19.40 (C) Téléjournal
- 20.00 (C) Un jour, une heure
- 20.15 (C) Ildiko et Emmanuel film d'Eric Lehmann



Dans ce film d'Eric Lehmann, deux enfants, deux univers. (Photo TVR)

- 21.05 (C) Les comiques associés
- 21.30 (C) Galeries imaginaires Chronique du livre d'art
- 22.00 (C) L'illusion scénique Le théâtre engagé (fin de la série)
- 22.30 (C) Téléjournal

### SUISSE ALEMANIQUE

- 17.30 (C) Fables et histoires du monde
  - 18.40 (C) Fin de journée
  - 18.50 (C) Téléjournal
  - 19.00 (C) Trois filles et trois garçons
  - 19.30 (C) Point de vue régional
  - 19.35 (C) Reportage
  - 20.00 (C) Téléjournal
  - 20.20 (C) Musique et hôtes en compagnie de Heidi Abel
- 21.05 (C) Le miroir du temps**  
Reportage de la BBC : Bébés asiatiques pour couples européens
- 21.15 (C) Téléjournal
  - 22.10 (C) A ne pas manquer
  - 22.25 (C) Musique de scène

### TF 1

- 12.15 Réponse à tout
- 12.30 Midi première
- 13.00 T F 1 actualités
- 13.35 Télévision régionale
- 13.50 Restez donc avec nous
- 14.50 Maîtres et valets 10. Chantage
- 15.45 Restez encore avec nous
- 18.00 A la bonne heure
- 18.35 Pour petits et grands
- 19.00 Ces animaux qu'on appelle des bêtes
- 19.20 Actualités régionales
- 19.40 Minutes pour les femmes
- 19.45 Eh, bien raconte!
- 20.00 T F 1 actualités

**20.30 Le mystère «Andromède»**  
film de Robert Wise

- 22.25 Débat Des microbes nouveaux, menace ou espoir?
- 23.35 T F 1 dernière

### ANTENNE 2

- 13.35 (C) Magazine régional
- 13.50 (C) Chanteurs et musiciens des rues
- 14.00 (C) Aujourd'hui Madame
- 15.00 (C) Flash journal
- 15.05 (C) Les rues de San Francisco 13. Le timbre de la mort
- 15.50 (C) Aujourd'hui magazine
- 18.00 (C) Fenêtre sur...
- 18.35 (C) Palmars des enfants
- 18.45 (C) Flash journal
- 18.55 (C) Chiffres et lettres
- 19.20 (C) Actualités régionales
- 19.45 (C) La caméra invisible
- 20.00 (C) Antenne 2 journal
- 20.30 (C) La tête et les jambes
- 21.55 (C) Les années Bonheur

**22.50 (C) L'huile sur le feu**  
23.30 (C) Antenne 2 dernière

### FRANCE REGION 3

- 12.15 (C) Relais de T F 1
  - 18.45 (C) F R 3 jeunesse
  - 19.05 (C) Télévision régionale
  - 19.20 (C) Actualités régionales
  - 19.40 (C) Tribune libre
  - 19.55 (C) F R 3 actualités
  - 20.00 (C) Les jeux à Lyon
- 20.30 (C) Texas, nous voilà!**  
film de Michaël Gordon
- 22.05 (C) F R 3 dernière

### LUNDI

13 DÉCEMBRE

### Le mystère «Andromède»

T.F. 1 : 20 h 30

Un satellite d'observation que la NASA avait envoyé dans l'espace est retombé dans un village de l'Arizona et subitement, les habitants sont morts frappés d'un mal mystérieux.

Une mission est envoyée par hélicoptère, dans le village, pour récupérer l'engin, elle découvre en même temps, au milieu des cadavres, deux survivants : un bébé et un vieillard alcoolique.

On les transporte dans un laboratoire ultra-secret muni des équipements les plus modernes, où quatre savants, dont une femme, vont tenter de comprendre comment ces gens sont morts, pourquoi il y a deux survivants et quelle a été la cause du mal.

### Texas, nous voilà!

F. R. 3 : 20 h 30



Alain Delon et Jean Martin dans ce film de Michael Gordon. (Photo F.R. 3)

Don Andrea Balthazar, duc de la Casella, jeune aventurier espagnol aux galantes manières, va épouser la ravissante Anne, riche héritière yankee. Au moment de la cérémonie, surviennent des cavaliers de l'armée américaine. Un fiancé éconduit vient réclamer ses droits. Furieux, Don Andrea le précipite d'une fenêtre et, ainsi, le tue. Il doit fuir, sans avoir oublié de fixer rendez-vous à sa bien-aimée au Texas. Commencent alors les aventures les plus échevillées et plus pittoresques. Don Andrea, tel Don Quichotte, va devoir redresser sur son chemin tout ce qui va mal : à travers les grands espaces du Sud des Etats-Unis, il côtoie des cow-boys, pourchasse d'immenses troupeaux de bêtes à cornes, lutte contre les Comanches, arrache à une mort sauvage une petite squaw qui lui voue de ce fait une reconnaissance amoureuse qu'il ne remarquera même pas.





7 JOURS SUR 7 dans 36 151 ménages MAGAZINE FAN-EXPRESS

dimanche... l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

l'Amazone à cheval... C'est l'Amazone à cheval... l'Amazone à cheval...

Svizzera italiana: sette giorni TV

SABATO 11 dicembre... DOMENICA 12 dicembre... MARTEDI 14 dicembre... MERCOLEDI 15 dicembre... VENERDI 17 dicembre... SABATO 18 dicembre... DOMENICA 19 dicembre... MARTEDI 20 dicembre... MERCOLEDI 21 dicembre... VENERDI 23 dicembre... SABATO 24 dicembre... DOMENICA 25 dicembre... MARTEDI 26 dicembre... MERCOLEDI 27 dicembre... VENERDI 29 dicembre... SABATO 30 dicembre... DOMENICA 31 dicembre...

Jeu des 10 différences



A première vue ces deux images semblent être identiques. En réalité elles diffèrent par dix détails bien précis. Saurez-vous les découvrir tous? Les textes des bulles ne comptant pas pour des différences.

Solution page XIV

RADIO BEROMUNSTER

SAMEDI 11 DÉCEMBRE Programme I: 6.05, Mélodies légères... Programme II: 6 h, 1er programme...

Programme 12 DÉCEMBRE

Programme I: 7.05, Musique légère... Programme II: 7.05, Œuvres de Haydn, Mendelssohn et Arensky...

Programme 11 DÉCEMBRE

10.00 (C) Messe en rite ambrosien... 14.10 (C) L'homme de Rio... 22.05 (C) Entretiens (3)...

COMPTOIR DES PAPIERS PEINTS couleurs & vernis Seyon 15

Dépositaire des produits SIKKENS et CAPAROL Baume & Cie

Magasin-conseil en HAUTE-FIDÉLITÉ 20% de rabais... POSSIBILITÉ DE CRÉDIT

La nuit de l'igane

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

«La nuit de l'igane», qui a passé dimanche dernier à la télévision romande, est l'adaptation par John Huston d'une pièce de Tennessee Williams...

DIMANCHE

12 DÉCEMBRE L'homme de Rio Suisse romande: 14 h 10

C'est un bon film d'aventures truffé de rebondissements que la télévision romande propose aujourd'hui. Du à Philippe de Broca...

TF 1

- 9.15 A Bible ouverte 9.30 Chrétiens orientaux 10.00 Présence protestante 10.30 Le jour du Seigneur 12.00 La séquence du spectateur 12.30 Bon appétit 13.00 T F 1 actualités 13.20 Vive le cirque (11) 14.00 Rendez-vous pour dimanche 15.35 Direct à la une 17.35 Les patins d'Alfred Film de Bill Persky 18.45 Fastes sonores de la vénérie 19.15 Animaux du monde 19.45 T F 1 actualités 20.30 L'affaire Crazy Capo film de Patrick Jamain 22.00 Questionnaire 23.00 T F 1 dernière

ANTENNE 2

- 10.30 (C) CNDP 11.00 (C) Ski à Val-d'Isère 12.00 (C) Ecran blanc, rideau rouge 13.00 (C) Antenne 2 dimanche 13.30 (C) Kim & Cie (13) 14.00 (C) Monsieur cinéma 14.50 (C) Aventures de Tom Pouce film de Georges Paul 16.20 (C) Des animaux et des hommes 2417.10 (C) Flash sports 17.15 (C) Chacun chez soi 18.05 (C) Super Jamie (13) 19.00 (C) Stade 2 20.00 (C) Antenne 2 journal 20.30 (C) Récital 21.30 (C) Rush 3. L'or des romanichels 22.20 (C) Les Indiens américains 23.10 (C) Antenne 2 dernière

FRANCE REGION 3

- 17.30 (C) F R 3 actualités 17.35 (C) F R 3 jeunesse 17.50 (C) Méditerranée (10) 18.45 (C) Spécial Dom/Tom 19.00 (C) Hexagonal 19.55 (C) F R 3 actualités 20.05 (C) Flèche noire (2) 20.30 (C) Laurel et Hardy 21.00 (C) L'homme en question 22.00 (C) Courts métrages français 22.20 (C) F R 3 dernière 22.30 (N) Pilotes d'essai film de Victor Fleming

SUISSE ROMANDE

- 10.00 (C) Messe en rite ambrosien 10.55 (C) Ski à Val-d'Isère Descente Messieurs 11.45 (C) Table ouverte 13.00 (C) Téléjournal 13.05 (C) Tel-hebdo 13.30 (C) Fêtes et coutumes 13.50 (C) Horizons 14.10 (C) L'homme de Rio Film de Philippe de Broca 16.00 (C) Un Parisien du Locle Louis-Albert Zbinden 16.40 (C) L'illusion scénique 17.10 (C) Jeunesse Dimanche 17.35 (C) Présence catholique 18.00 (C) Téléjournal 18.05 (C) Football Coupe suisse 18.55 (C) Dessins animés 19.05 (C) Sport Dimanche 19.40 (C) Téléjournal 19.55 (C) Les Rosenberg ne doivent pas mourir d'après Alain Decaux 22.05 (C) Entretiens (3) 22.30 (C) Vespérales 22.40 (C) Téléjournal

SUISSE ALEMANIQUE

- 9.30 (C) TV culturelle 10.00 (C) Messe à Tesserete 10.55 (C) Coupe du monde de ski 13.00 Un'ora per voi 14.15 (C) Téléjournal 14.20 (C) Panorama de la semaine 14.45 (C) Chronique campagnarde 15.15 Abbott et Costello chez les pirates 16.25 (C) Die Heimkehr des Schnee-Eulen Film d'Anthony Clay 16.35 (C) Le Tölzer Knabenchor chante des airs adventistes 16.45 (C) Le portier de l'hôtel Sacher... 17.50 (C) Téléjournal 17.55 (C) Résultats sportifs 18.00 (C) Faits et opinions 18.50 (C) Fin de journée 19.00 (C) Le sport en fin de semaine 20.00 (C) Téléjournal 20.15 (C) ...ausser Man tut es 20.20 (C) Un Américain à Paris 22.10 (C) Téléjournal 22.20 (C) Mann und Frau im Gehäuse



Prenez  
**L'APÉRITIF**  
en roulant

TRAM-BUVETTE NEUCHÂTEL - BOUDRY

**DIMANCHE 12 DÉCEMBRE**  
BOISSONS CHAUDES  
ET FROIDES À Fr. 1.—

FACILITÉS DE TRANSPORT  
POUR UN TRAJET ALLER  
RETOUR ININTERROMPU

DÉPARTS  
place Pury  
10 h 10 - 10 h 50 - 11 h 30  
Boudry  
10 h 30 - 11 h 10 - 11 h 50

**SKIEURS**

Horaire des courses pour  
**LES BUGNETS**

Mercredi dép. 13.30  
Samedi dép. 10.00 13.30  
Dimanche dép. 10.00 13.30

**WITTEWER**

CARS NEUCHÂTEL ☎ 25 82 82

**ROPEO**

**Programme de décembre**

Du 1<sup>er</sup> au 15 décembre

Quartette EUROPA  
ISABELLA: Danseuse espagnole  
DINAH VICTORIA: Gogo strip  
MALOCE MIRANDA: Toute la chaleur du Brésil  
La MULATA: King Kong strip  
LUBJINKA: SENSATIONNEL NUMÉRO DE MAGIE  
BÉATRICE: NUMÉRO COW-BOY  
Et pour la première fois à La Chaux-de-Fonds, dans leur numéro d'équilibriste avec épée, le duo:

**Wilkinson**

A partir du 16 décembre:

**Quartette Beppe Flavi**  
**Miss Shanghai** acrobate

Du 28 décembre au 1<sup>er</sup> janvier 1977, en exclusivité dans votre ville, le duo acrobatique, comique

**Corinne et Walter**

**INFORMATIONS LIBÉRALES**

**ART, ÉTAT, ÉCONOMIE**

Le dynamisme d'une société humaine se mesure aussi à l'intensité de sa vie artistique. Les artistes, parce que créateurs de bonheur et de liberté, occupent une place privilégiée dans l'existence. Cette place, il convient de la préserver, même dans les temps difficiles.

Depuis toujours, il s'est trouvé des hommes suffisamment éclairés pour maintenir haut le flambeau de l'art. En notre siècle, cette responsabilité ne peut plus être assumée que par les pouvoirs publics et les milieux de l'économie privée.

On sait tout ce que l'Etat consent de sacrifices pour être digne de l'héritage artistique dont il est le dépositaire, et pour le garantir aux générations à venir. Il faut s'en féliciter.

On est généralement moins bien informé de l'activité culturelle de certaines entreprises. Leur esprit d'initiative va aussi dans le sens de la beauté. Leur engagement passe souvent par les voies de la générosité. Neuchâtel vient d'en être l'heureux bénéficiaire. Il faut le saluer avec reconnaissance et respect. Sans les concours de l'industrie privée, notre patrimoine artistique serait aujourd'hui plus pauvre d'une statue de Jean Arp.

A Neuchâtel, il se produit toujours quelque chose de neuf. L'auteur du «Torse - chevalier» voulait cette renaissance: «Je me laisse toujours mener par la forme à naître.» Bienheureuse promesse de liberté!

Qu'en pensez-vous? Ecrivez-nous. Parti libéral de Neuchâtel. Case postale 1088, 2001 Neuchâtel.

**HÔTEL-RESTAURANT DE LA GARE MONTMOLLIN**

Rôtisserie Terrasse

Pour les Fêtes de fin d'année, sorties de bureau, dîners de famille.

Se recommande Bernard Despont.  
Tél. (038) 31 11 96.

**GASTHOF KREUZ FINSTERHENNEN**

**Saison de choucroute**

Nous servons chaque jour plat bernois assiette bernoise assiette «Seeland»

Nous nous recommandons Famille W. Marolf Restaurant Kreuz 2577 Finsterhennen  
Tél. (032) 86 17 44-45

Société des hôteliers, cafetiers et restaurateurs

# GASTRONOMIE

Restaurant de la Grappe  
La Coude  
Neuchâtel

**SPECIALITÉS ITALIENNES**

SALLES À DISPOSITION (de 10 à 60 personnes)  
Sorties d'entreprises de fin d'année  
Réservez assez tôt. Merci

L. MARINI Tél. 33 26 26

**LA CHASSE SUR ASSIETTE**

Civet de chevreuil «Grand-Mère» Fr. 9.80  
Médailles de chevreuil «Cerisette» Fr. 10.50 avec nouilles au beurre

Notre nouveauté:  
**SAUCISSE AU FOIE FLAMBÉE AU MARC «DU TONNERRE»**

CAFÉ DU THÉÂTRE

RESTAURANT **LE «JORAN»**

SERRIÈRES  
Famille Michel Pianaro  
Tél. 25 37 92

**SES SPÉCIALITÉS**  
Filets de perches  
Entrecôte aux morilles  
Filets mignons à la crème  
Filets mignons à l'Indienne  
Tous les jours notre menu sur assiette  
Nos spécialités à la carte  
SALLES POUR BANQUETS

**Hôtel de l'Aigle**

COUVET  
Tél. (038) 63 26 44 - Famille Aebly  
VOTRE RELAIS GASTRONOMIQUE

C'est avec plaisir que nous vous proposons à nouveau

**«NOS SPÉCIALITÉS DE FRUITS DE MER»**  
Entre autres  
«La véritable bouillabaisse à la marseillaise»  
Produits de première fraîcheur garantie  
Veuillez réserver vos tables S.V.P.

**HÔTEL NATIONAL FLEURIER**

Spécialités italiennes  
Fabrication maison de pâtes  
UNE GRANDE CARTE À DISPOSITION  
\*\*\*\*  
**REPAS DE FIN D'ANNÉE**  
Pour sociétés et banquets  
salles à disposition (30 à 120 personnes)

Tél. (038) 61 19 77 - Chambres tout confort  
Se recommande: Fam. B. Pinelli-Burch

**AUBERGE DU GRAND PIN PESEUX**

**CHASSE**  
Selle de chevreuil  
Noisette de chevreuil  
Civet de chevreuil  
Râble de lièvre, etc.

Les jeudis 23 et 30 décembre, le restaurant sera ouvert et toujours notre grande carte et notre service sur assiette.  
Salles pour banquets et sociétés  
Grand PARC à disposition — Tél. (038) 31 77 07

RESTAURANT **SAINTE-HONORE**

NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 25 95 95

**SPÉCIALITÉS D'AUTOMNE**  
Civet de chevreuil Chasseur  
Médaille de chevreuil Mirza  
Râble de lièvre Baden-Baden  
Selle de chevreuil  
Belle Fruitière

Tripes à la neuchâtoise  
Choucroute garnie à la bernoise  
Filets de perches du lac au beurre

Avez-vous déjà dégusté nos 2 menus spéciaux du dimanche?

**HOTEL CENTRAL**

Quelques-unes de nos spécialités italiennes:  
RISOTTO À LA SICILIENNE  
TAGLIATELLE À LA PORTO-VECCHIO  
BACCHE DI BONIFACIO AL BRIGANTE  
ESCALOPE DE VEAU À LA ZIA TERESA

Consultez notre carte très variée  
Tous les midis: notre menu: avec entrée: Fr. 7.—

**Hôtel Restaurant LE POISSON**

R. Balmelli, propr.  
Marin (NE)  
Tél. 33 30 31

**TOUS LES JOURS**

FONDUE CHINOISE à gogo 13.—  
FILETS DE PERCHES AU BEURRE à gogo 15.—

Consultez nos menus spéciaux pour les dîners de Noël et de Nouvel-An

Nos spécialités de poisson du lac  
Salle à manger, terrasse couverte  
Salle pour banquets jusqu'à 120 places  
OUVERT TOUS LES JOURS

**Hôtel du Vaisseau**

Famille G. Ducommun Tél. 42 10 92  
PETIT-CORTAILLOD

**LE DIMANCHE DU POISSON**  
et tous les jours, filets de perches et filets de palée au beurre. Palée sauce neuchâtoise

**SAMEDI SOIR, SALLE À MANGER COMPLET**  
Tous les jours (au restaurant) menu sur assiette  
SYLVESTRE et NOUVEL-AN avec l'orchestre ERRIJEAN'S  
Demandez les menus et réservez votre table sans tarder

HÔTEL-RESTAURANT **LE CHALET**

**NOUVEAU Coquelet frais**  
Rôstis, salade méele 14.—

Toujours nos excellents filets de perches sur assiette 8.50  
sur plat café compris 15.—

CORTAILLOD (NE)  
M. et M<sup>me</sup> A. Quadranti  
Tél. 42 14 38  
Restauration jusqu'à 22 heures  
Salle pour banquets et réunions

OUVERT TOUS LES JOURS

**Restaurant la Tonnelle Montmollin**

Toujours notre fantastique fondue chinoise à discrétion

Réservez: Tél. (038) 31 16 85  
M. et M<sup>me</sup> E. Delederray

RESTAURANT **Le Jura**

Nos assiettes nos menus, nos spécialités  
CETTE SEMAINE  
Côtelettes de marccassin aux chanterelles  
Filets de palée sauce neuchâtoise et toujours les tripes, pieds de porc, saucisse au foie et grillades

Tél. 25 14 10  
Famille Alex Riesen  
Dimanche 12 décembre FERMÉ

**HÔTEL-RESTAURANT DU SOLEIL**

NEUCHÂTEL  
Salle à manger au 1<sup>er</sup> étage

Médailles de chevreuil «Cerisette»  
Civet de chevreuil «Grand-Mère»  
Selle de chevreuil «Vigneronne»

E. Droz-Morard  
Tél. (038) 25 25 30

**HÔTEL-RESTAURANT-BAR DU POINT-DU-JOUR**

Boudevilliers - Tél. (038) 36 12 66  
M. et M<sup>me</sup> Hunziker

**MENU DE DIMANCHE**  
Potage  
Escalope de veau à la crème  
Knöpfli maison  
Légumes  
Salade  
Dessert

Du lundi au samedi, menu de midi Fr. 6.50 avec potage

Ouvert tous les jours dès 6 heures  
Dimanche dès 9 heures

Tout compris Fr. 14.—  
Sur assiette Fr. 8.—

**BUFFET DE LA GARE**

BEVAIX famille J. Bulliard

PETITE RESTAURATION  
FILET D'AUTRUCHE servi à toute heure  
Tous les vendredis, samedis, dimanches

UNE SPÉCIALITÉ  
KRONENBOURG PRESSION  
Salle pour sociétés et familles  
Salle de jeux

**Beaulac restaurant**

Les fiancés exigeants organisent leur repas de noces à Beaulac. Car Beaulac assure:

- une cuisine et un service soignés
- un décor magnifique
- du parking pour tous
- des prix et des menus sur mesure.

La chambre nuptiale est offerte par la maison.

**le grill**

Tél. 24 42 42 ou 25 88 22

**Hôtel Restaurant Beaux Arts**

J.-M. Balmelli, propr. - Neuchâtel - Tél. 24 01 51

**PLAT DU JOUR DE DIMANCHE**

Entrecôte «CHORON»  
Légumes frais  
Pommes gaufrettes  
Seulement: Fr. 12.—

Cortaillod rouge, la bouteille Fr. 15.—

**Hôtel du Chasseur Enges**

Restaurant Bar - Dancing  
Tél. 47 18 03

Demandez notre menu de Saint-Sylvestre  
**AMBIANCE DINGUE!** avec «DOES»  
et ses rythmes! (3 musiciens)

**EUROTEL**

**MENU DE NOËL**  
25 décembre 1976  
Mousse de foie maison  
Salade Waldorf ou Saumon fumé sauce raifort  
\*\*\*  
Consommé tortue  
\*\*\*  
Gigot d'agneau  
Pomme paille  
Broccoli au beurre ou Mignons de charolais  
Sauce choron  
Pomme paille  
Broccoli au beurre  
\*\*\*

**RÉSERVATIONS:** Soufflé Grand-Marnier  
Menu Fr. 34.—  
TÉL 21 21 21 Sans premier Fr. 26.—

ET TOUJOURS NOTRE STEAK-HOUSE  
Parking derrière l'hôtel

fête **SAINT-SYLVESTRE** dans  
**DEUX RESTAURANTS ET UN BAR DÉCORÉS**

Pâté maison Waldorf  
\*\*\*  
Oxtail clair  
Paillettes dorées  
\*\*\*  
Turbot poché  
Sauce hollandaise  
\*\*\*  
Sorbet au champagne  
\*\*\*  
Salade «Iceberg»  
\*\*\*  
Noix de veau glacée au chablis  
Pommes bâtonnettes  
Tomate provençale  
Bouquet de haricots  
\*\*\*  
Fromage du Jura  
\*\*\*  
Ananas «Monte-Cristo»  
Menu complet: Fr. 65.—  
Sans pâté - Sorbet-Fromage: Fr. 55.—

**AMBIANCE, COTILLONS ET DANSE AVEC L'ORCHESTRE RUDI FREI ET L'ORCHESTRE AMBROSIO**

# A NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

## Soirée de fête à Peseux



Un concert donné par la fanfare «L'Echo du Vignoble», un cortège avec un Père Noël venu du froid, une fête villageoise: Peseux a vécu hier soir, sous un ciel étoilé et par une température clémente pour la saison, sa première soirée

d'ouverture prolongée des magasins CID. L'ambiance était à la joie et laisse bien augurer de la seconde soirée d'ouverture nocturne qui aura lieu la semaine prochaine.

(Avipress-J.-P. Baillod)

## Au Théâtre de Neuchâtel «Boesman et Léna»

A la couleur de la scène, on croirait revoir «En attendant Godot» mais Boesman n'attend personne, et Léna suit Boesman. Un couple de Noirs misérables, impuissants, malheureux jusqu'à la violence, chassés d'un lieu à l'autre avec des fortunes diverses, ou plutôt avec des infortunes de diverses couleurs, selon les chantiers des «boss», les patrons, les Blancs. Nous sommes en Afrique du Sud. Faible parmi les faibles, Boesman ne peut se sentir le maître que de Léna: il s'en moque, il la bat, en fait son souffre-douleur. Léna dans tant de haine se perd: elle n'arrive plus à se souvenir d'où elle vient, autant au sens propre qu'au sens figuré et doute même de s'appeler Léna.

Jusqu'au moment où dans ce présent fangeux qui englut tout espoir, arrive, dérisoire, un vieux café sans bagage. Enigmatique, incompréhensible, mais capable d'entendre un nom, et de le répéter: Léna. C'est la vie revenue, un autre à qui se raconter. Léna l'aime, le réchauffe, le nourrit. Boesman se moque, tempête, vitupère: rien n'y fait, Léna s'est retrouvée et c'est elle désormais, malgré les poings de Boesman, à cause des poings de Boesman, c'est elle qui mène le jeu.

de vivre magnifiquement d'elle-même, malgré la société injuste, malgré Boesman? Comment expliquer la générosité qui la fait, une fois de plus, tenter d'étendre cette rédemption à son tyran?

### GRAND ART OU OUTRANCE?

L'interprétation de Toto Bissainthe, Robert Liensol et Jean-Baptiste Tiemele est le plus souvent violente jusqu'à l'invraisemblance. L'usage systématique d'un même registre rabote la capacité de sympathie du spectateur: ce qui se passe sur scène est par moments ressentit concrètement comme insupportable, et provoque une irritation en rapport direct avec la colère des personnages. Grand art ou outrance? C'est une affaire de choix ou de goût.

Roger Blin, qui a mis en scène, démontre en tout cas que pour lui il ne saurait être question de mettre en scène joliment et de manière divertissante, acceptable un des drames les plus sévères et les plus inacceptables de notre temps. C. G.

### QUESTIONS SUR LA SOCIÉTÉ...

Thèmes entrecroisés, plusieurs niveaux d'interprétation: social, psychologique, philosophique. L'injustice raciale, bien évidemment, et la misère, le désespoir qu'elle engendre. Construire une cahute, rouver un petit métier, ramasser du bois ou des crevettes, et les bulldozers arrivent. On reconstruit plus loin une cahute pire que la première, et pas mieux protégée... Mais il n'y a pas que l'injustice sociale, le profit des Blancs, le mépris des plus faibles; il y a aussi la rage de Boesman contre Léna, ses coups, sa hargne, sa passivité et son hypocrisie. La guerre entre les individus, ici entre l'homme et la femme, est-elle le fruit du déséquilibre social? Les idéologies se s'accrochent pas là-dessus: ou bien la société conditionne entièrement l'individu, ou elle n'est que le produit d'individus de diverses qualités, déterminées selon des lois qui nous échappent. L'auteur de «Boesman et Léna», Athol Fugard, opte pour la première hypothèse semble-t-il. Mais alors, comment interpréter la rédemption de Léna, qui tire une volenté

### LE LANDERON

#### Une délégation du Conseil communal en visite

Conscient de l'importance des relations entre les autorités communales et les responsables d'une industrie locale, la direction d'Ebauches Electroniques SA a reçu le 9 décembre une délégation du Conseil communal du Landeron.

MM. Schaller, président, Béguin, vice-président, accompagnés de MM. Muriset, administrateur, et Vultier, responsable des services industriels, furent invités à visiter les nouvelles installations de la succursale landeronnaise.

Cette visite, suivie d'une sympathique réception à Ebauches Electroniques SA à Marin, permit à la délégation communale de mieux connaître les projets et impératifs d'une entreprise d'avenir. Le repas, servi au restaurant de l'entreprise, fut suivi d'une discussion générale qui permet d'analyser objectivement les développements qui laissent présager un avenir rassurant.

procédures de consultation cantonale doivent être revues. L'association pour la sauvegarde de la Croix-de-Cœur désire amener l'Office de l'air à remettre en cause l'autorisation délivrée afin d'empêcher la construction de cet altiport. En fait, il ne s'agit pas seulement d'un aéroport mais d'un altiport qui relierait Verbier aux centres internationaux. Les travaux déjà entrepris illégalement pourraient servir à la construction d'une piste d'envol offrant le maximum de sécurité pour les vols de sauvetage en montagne.

## VALAIS

### Toujours l'altiport de Verbier

BERNE (ATS). - Les discussions controversées autour de la construction d'un altiport à la Croix-de-Cœur à Verbier (VS) ne sont pas prêtes d'être closes. Vendredi, les associations opposées au projet ont présenté à la presse les nouvelles données, qui selon elles, devraient conduire à remettre en cause l'autorisation de construire.

Après la décision du tribunal du 10 novembre, qui approuvait une plainte de droit public lancée contre le Conseil d'Etat du Valais, les

## LE LOCLE

### Budget accepté par le législatif

(c) Le Conseil général du Locle a tenu, hier soir, une séance animée, parfois même passionnée. L'étude du budget 1977 a été largement influencée par la situation économique. De ce fait, les débats ont souvent été caractérisés par des affrontements entre les partisans d'une adaptation des dépenses aux possibilités financières du moment, et ceux qui pensent au contraire que la commune ne doit pas renoncer aux équipements qui lui sont indispensables. Finalement, le

budget a été accepté à la majorité, moins deux voix. En revanche, un arrêté visant à suspendre provisoirement la compensation du renchérissement pour le personnel communal a été refusé par 21 voix contre 14.

Nous reviendrons prochainement sur cette séance dont une importante partie de l'ordre du jour (en particulier un rapport relatif à la construction d'un terrain de football au Communal) a dû être renvoyée en raison de l'heure tardive.

## FRANCE VOISINE

### Grève illimitée dans une usine de Belfort

De notre correspondant: Aux établissements Achnitch, à Belfort, usine textile dont le siège se trouve à Winterthur, en Suisse, 80 % de effectifs qui comptent 156 ouvrières ont déclenché récemment un mouvement de grève pour une durée illimitée.

les: 13<sup>ème</sup> mois uniforme pour tous, avec en première étape une prime de fin d'année; cinq semaines de congé (dont une en hiver) payées; véritables mensualisations; garantie de l'emploi; une heure d'information mensuelle payée; temps de pause, le matin et l'après-midi de deux fois 15 minutes; aménagement du temps de travail des femmes enceintes, et salaires minima de 2000 fr. net, pour 174 heures de travail.

## Coordination scolaire romande

### M. Robert Gerbex succède à M. Cavadini

Le poste de délégué à la coordination scolaire en Suisse romande est devenu libre, cet été, par l'appel de son titulaire, M. Jean Cavadini, aux fonctions de conseiller communal à Neuchâtel. La conférence des chefs de départements de l'instruction publique de la Suisse romande et du Tessin a examiné de manière approfondie les candidatures qui lui étaient parvenues. Réunie à Berne le 8 décembre, elle a désigné, pour succéder à M. Jean Cavadini, M. Robert Gerbex.

Né en 1933, M. Robert Gerbex, après des études à Genève, Cambridge, Pérouse, et Vienne, a dirigé le Collège secondaire de Nyon, puis, à la Télévision romande, le département «Science et éducation»; il est actuellement chef de la section des moyens de communication et de l'information au secrétariat général du département vaudois de l'instruction publique.

## Encore une collision par l'arrière!

Vers 21 h, une voiture conduite par M. L. L., de Marin, circulait avenue du 1<sup>er</sup> Mars, en direction de Saint-Blaise. A la hauteur de la rue Coulon, elle a heurté l'arrière du véhicule conduit par M. P.-A. J., de Cormondrèche, lequel se trouvait à l'arrêt au feu rouge. Dégâts.

## VAL-DE-RUZ

### BOUDEVILLIERS

### Il tombe d'un échafaudage

Hier, vers 17 h, M. Severino Cavalier, âgé de 46 ans, de Dombresson, se trouvait sur un échafaudage placé autour d'une villa, à Boudevilliers. Pour une raison que l'enquête établira, il a fait une chute d'une hauteur de 3 m environ. Blessé, il a été transporté en ambulance à l'hôpital de Landeyeux.

## VAL-DE-TRAVERS

### Décès d'un éminent Vallonnien

M. Albert Redard est mort jeudi à Berne à l'âge de 80 ans. Originaire des Verrières et né aux Bayards (NE), il avait été durant 33 ans secrétaire central de l'Union suisse des fonctionnaires des PTT et rédacteur de l'édition française et italienne de «l'Union PTT». Pendant 22 ans, il fut membre du comité directeur de l'Union fédérative du personnel des administrations et des entreprises publiques.

M. Redard avait d'abord exercé la profession de typographe. En 1929, il fut élu secrétaire romand de l'Union PTT. Après avoir pris sa retraite en 1961, il rédigea «Le douanier», journal de la Fédération suisse du personnel des douanes, puis, de 1965 à 1973, la revue «Pro Chiropactie», organe de l'association suisse Pro Chiropactie. De sa mise à la retraite jusqu'à la fin de 1974, il travailla en outre comme traducteur pour l'Union fédérative.

### Autour du monde en quelques lignes

### Remise des prix Nobel: Incidents

STOCKHOLM (AFP). - Pour la première fois en soixante-quinze ans, l'ordonnance immuable de la remise solennelle des prix Nobel à Stockholm, a été troublée hier par des manifestations: elles étaient dirigées contre le professeur américain Milton Friedman, lauréat du prix de sciences économiques, accusé malgré ses démentis les plus catégoriques d'être le conseiller de la junte chilienne et, à ce titre, responsable de la situation économique catastrophique du Chili.

### Informations horlogères

### La commission syndicale d'Omega et la compensation du coût de la vie

Lors de sa dernière séance, qui a eu lieu le 6 décembre, la commission syndicale de l'entreprise Omega a principalement débattu du problème de la baisse effective du revenu des travailleurs. La commission «regrette la décision du Tribunal arbitral de ne pas accorder la compensation du coût de la vie, constate que la situation économique et ses effets négatifs sur les travailleurs, n'est pas en voie d'amélioration dans un avenir rapproché et espère que, malgré la décision négative du TAH, la direction d'Omega examinera attentivement les problèmes posés aux travailleurs et à leurs familles, par des salaires inadapés à la situation actuelle».

## FRIBOURG

### Atteinte au patrimoine de Hauteville

De notre correspondant: Par la voix de M. Romain de Weck, président de la Société fribourgeoise d'art public, les sections de la Gruyère et fribourgeoise du «Heimatschutz» suisse attirent l'attention sur le danger qu'implique la politique du fait accompli qui, de temps à autre, et en violation de la loi cantonale sur les constructions, entraîne des atteintes graves et irréversibles à notre patrimoine architectural. Il s'agit particulièrement de dénoncer la démolition «sauvage» de la «curette» de Hauteville, l'ancienne école du village qui est datée de 1702-1704. Mais, le but est surtout d'éviter la répétition de telles «erreurs».

Le Heimatschutz de la Gruyère et la Société fribourgeoise d'art public écrivent notamment: «Ainsi, au début du mois d'août 1976, le Conseil communal de Hauteville, ne se fondant que sur une décision de l'assemblée communale, sans aucune mise à l'enquête et sans autorisation, a commencé d'entreprendre la démolition de l'ancienne école du village. Sur intervention du Heimatschutz de la Gruyère, la suspension des travaux a été ordonnée par le préfet du district de la Gruyère. Néanmoins, sa couverture étant déjà enlevée, cette construction de bois a, depuis lors, subi de tels dommages que son sauvetage est devenu illusoire.»

«Quoi qu'en aient pensé ceux qui ont pris, au mépris de la loi, l'initiative de sa démolition, l'ancienne école de Hauteville est un bâtiment construit au tout début du 18<sup>ème</sup> siècle et qui, sur le plan architectural, présente de grandes qualités. C'est un exemple des plus typiques des maisons de bois de l'époque et, historiquement, son importance est considérable car c'est, vraisemblablement, le plus ancien bâtiment scolaire du canton. En plus de ses qualités propres, l'ancienne école de Hauteville est un élément essentiel du site formé par elle, l'église et la cure du village. Sa destruction va priver Hauteville d'une part importante de son cachet. Le site en cause était d'ailleurs classé en zone de protection.»

### LE SAUVETAGE ÉTAIT POSSIBLE

La curette de Hauteville (trois étages en encorbellement, façade ouest taillonnée, intérieur comprenant une série de boiserie en bon état) pouvait être sauvée. Le conservateur des monuments historiques, M. Etienne Chatton, qui l'a visitée en compagnie du préfet de la Gruyère,

### Informations suisses

### Franz Weber crée un «mouvement national»

GENÈVE (ATS). - M. Franz Weber a annoncé vendredi à Genève la création d'un «mouvement national pour mettre fin à la destruction et au gaspillage de notre environnement naturel et urbain».

Ce mouvement, «Helvetia nostra», s'est fixé 8 buts, notamment «stopper l'urbanisation anarchique et l'envahissement des espaces naturels par les résidences secondaires» «promouvoir la reconquête et le repeuplement des centres villes», «arrêter la construction de centrales nucléaires tant que le problème des déchets radioactifs n'est pas résolu et la sécurité totale de la population assurée, interdire catégoriquement les centrales à plutonium».

### Chômeurs à fin novembre: 17,8% de plus qu'un mois auparavant

BERNE (ATS). - A fin novembre, 15.202 chômeurs complets étaient inscrits auprès des offices du travail, soit 2306 ou 17,8% de plus qu'à fin octobre (12.986) mais environ 5000 ou un quart de moins que l'année dernière à la même époque. L'accroissement enregistré en novembre est principalement dû à l'augmentation du nombre des personnes sans travail dans la métallurgie (+ 631), les professions commerciales (+ 355), les professions techniques (+ 291) ainsi que dans le groupe «autres professions», qui réunit les professions auxiliaires (+ 275). Le taux de chômage par rapport à la population active atteignait 0,5% environ à fin novembre 1976. A la même date, le nombre des places vacantes officiellement recensées s'élevait à 3976, contre 4429 à la fin du mois précédent (- 10,2%).

### Assemblée de l'Union romande de Journaux

LAUSANNE (ATS). - L'année écoulée a apporté son lot d'incertitudes et de fluctuations économiques auxquelles la presse a fait face avec la volonté de surmonter ces aléas, a relevé l'Union romande de journaux lors de sa 57<sup>ème</sup> assemblée générale ordinaire, tenue hier à Lausanne sous la présidence de M. Willy Gessler. Si l'année 1974 avait été marquée par l'augmentation de 37,5% du prix du papier rotatif et 1975 par une diminution de plus de 20% du volume de la publicité, la presse est à supporter, dès le début de 1976, une nouvelle menace pour son équilibre: la hausse de 30 à 100% des tarifs postaux. On sait qu'en outre il faut d'ores et déjà compter avec une augmentation des taxes téléphoniques locales et une forte hausse des taxes postales pour 1978.

Le règlement de l'Union romande de journaux a été révisé, de façon à mieux assurer la promotion des journaux, notamment face au développement des feuilles gratuites parasitaires. L'assemblée a en outre approuvé une réforme des statuts de l'Union, afin de permettre aux différentes catégories de publications de bénéficier d'une représentation adéquate, conforme à la diversité de la presse romande. Précédant à l'élection de son bureau et de son comité, l'assemblée a réélu à la présidence M. Willy Gessler (L'Impartial, La Chaux-de-Fonds).

affirme: «Son état était meilleur que celui de la plupart d'autres maisons qui ont été restaurées.»

Le Conseil communal de Hauteville, dont

le syndic est M. Constant Ecoffey, agriculteur, juge au tribunal de la Gruyère, s'est dit «stupéfait et indigné» par les mesures qui le rappellent à l'observation de la loi.

## Moins d'impôts à Avry-sur-Matran

De notre correspondant:

Les contribuables d'Avry-sur-Matran n'eurent aucune peine, lors de l'assemblée communale du 26 novembre, à accepter la proposition faite par le Conseil communal que préside M. Charles Biemann. Il s'agissait d'abaisser de 1 fr. 10 à 80 centimes par franc payé à l'Etat le taux de l'impôt communal sur le revenu et la fortune, aussi bien pour les personnes physiques que pour les bénéfices des personnes morales. La plupart des autres impôts ne changeaient pas. On abaissa cependant aussi, de 50 à 20 francs, celui qui frappe les propriétaires de chiens de luxe. En revanche, les impôts sur les appareils de divertissement (200 francs jusqu'ici) et sur les distributeurs automatiques (100 francs) furent doublés. Autant de signes

d'une évolution que bien d'autres communes fribourgeoises peuvent considérer avec envie, sinon avec jalousie.

Avry-sur-Matran, qui n'avait encore que 348 habitants en 1960, en compte près de 800 aujourd'hui. Voici dix ans, sans être des plus pauvres, elle était endettée et avait grand-peine à équilibrer ses budgets. La chance (mais aussi le savoir-faire de ses autorités) lui ont permis de refaire surface et mieux, d'assurer l'avenir. Ce fut l'arrivée d'un grand centre commercial, amenant un équipement, des emplois, de nouveaux contribuables. Encore fallait-il vouloir ce développement: au départ, une série d'autres communes de la périphérie de Fribourg étaient sur les rangs (Avry est à 7 km de la capitale).

## VAUD

### Séance du Conseil communal de Payerne

De notre correspondant:

Le Conseil communal de Payerne a tenu sa dernière séance de l'année, jeudi soir, sous la présidence de M. Michel Vauthey, en présence de 62 conseillers et conseillères. Quelques jeunes garçons ont assisté de la tribune du public aux délibérations de l'assemblée. Après l'adoption du procès-verbal de la dernière séance, M. Jomini, municipal, a donné quelques renseignements sur le projet de construction d'une salle des fêtes à Payerne.

Les cinq projets déposés ont été examinés par la Municipalité et l'expert, M. Lévy, municipal, à Lausanne. Malheureusement, aucun des projets ne répond en tous points aux exigences et aux possibilités financières du maître de l'œuvre. En accord avec l'expert, la Municipalité a décidé d'écarter l'ensemble des projets, tout en demandant aux auteurs de deux d'entre eux de mettre en commun leurs idées et leurs qualités, afin de créer un projet définitif correspondant aux besoins de la commune de Payerne.

Le Conseil a ensuite admis sans discussion: la vente d'une parcelle de terrain à bâtir (1078 mètres carrés à 36 francs le mètre carré), sise au Châtelet; la construction d'un nouveau collecteur d'eaux usées en Guillermaux et l'octroi à cet effet d'un crédit de 525.000 fr.

Le Conseil a ensuite entendu le rapport de la commission chargée d'étudier les projets de budgets pour 1977, présenté par le conseiller Gast. Rappelons que les dépenses totales sont estimées à

11.718.490 francs, y compris les dépenses d'investissements (862.700 fr.) et les amortissements (402.800 francs). Les recettes totales se montent à 11.716.755 francs, y compris les recettes d'investissements (75.000 fr.). Le déficit prévu n'est ainsi que de 1735 francs. Les budgets ordinaires, d'investissements et de la bourse des pauvres ont été admis à l'unanimité.

Le Conseil a nommé son bureau pour 1977 de la manière suivante: M. Charles Miéville, radical, président, 58 voix; M<sup>me</sup> Johanna Vonzex, libérale, vice-présidente, 55 voix; M. J.-P. Florey, démocrate-chrétien, deuxième vice-président, 53 voix. Scrutateurs: MM. Marcel Pittet et François de Domperier; scrutateurs-suppléants: MM. Marc-Henri Gast et Roland Ducret.



M. Charles Miéville président du Conseil communal pour 1977 (Avipress Pache)

### Moins d'habitants à Payerne

(c) Le recensement du 1<sup>er</sup> décembre 1976 indique que Payerne compte 6679 habitants. Par rapport à l'année précédente, la diminution est de 104 unités. La population se répartit de la manière suivante: bourgeois de Payerne: 820 (+ 6); Vaudois: 1718 (- 14); Confédérés: 3081 (+ 3); étrangers: 1060 (- 99). Le nombre des ménages est de 2442 (- 2). Ainsi, la population de Payerne, qui avait atteint 7155 habitants en 1973, a rétrogradé de onze années, retrouvant à peu de chose près sa population de 1965, qui était de 6666 habitants. Cette diminution est due essentiellement au départ des étrangers.

### La rage aux portes de Lausanne

LAUSANNE (ATS). - Un renard mort de la rage a été découvert récemment dans un bois proche du village de Lonay, entre Lausanne et Morges, a annoncé vendredi le service vétérinaire vaudois. A la suite de cette progression très rapide de l'épizootie du Jura vaudois en direction de Lausanne et du Léman, le département cantonal de l'intérieur et de la santé publique a déclaré zone de protection l'ensemble du district de Morges et la commune d'Apples (district d'Aubonne).

### Grandson: halte aux dépenses!

(c) Le Conseil communal de Grandson s'est réuni, pour sa dernière séance de l'année... Du moins le croyait-on! A la suite de la proposition de nommer un deuxième agent de police, le Conseil, à l'invitation d'un conseiller communal, a désavoué l'Exécutif et n'a pas voulu engager de dépenses nouvelles. De ce fait, le poste «police» n'a pas pu être voté, étant refusé par 27 voix contre 25. L'agent actuel est surchargé. M. Bloesch propose diverses solutions (poste à mi-temps ou répartition des tâches entre divers services de l'administration). Le Conseil devra se réunir à nouveau afin d'entendre un rapport et une étude complémentaire à propos de ce poste. Le nouveau président du Conseil a été nommé en la personne de M. Pierre Gasser, radical. Il est membre du Conseil communal depuis 11 ans, secrétaire de parti, et exerce d'autres activités dans la localité.

### Reportage à Payerne de la radio-TV belge

(c) Comme on le sait, les Belges aiment notre pays et plus particulièrement la Suisse romande. C'est la raison pour laquelle deux représentants de la radio-télévision de ce pays (RTB) sont venus faire un reportage chez nous. Ils se sont notamment intéressés à Payerne et à la vallée de la Broye, désireux se documenter sur les possibilités de vacances à la campagne, de la gastronomie régionale et de visites de monuments historiques ou de musées. Cette découverte de la Broye et de Payerne s'est faite en collaboration avec l'Office du tourisme de Payerne. La radio-télévision belge en donnera quelques aspects un dimanche du mois de janvier prochain.

### Deux blessés à Cheseaux

(c) Un accident de la circulation s'est produit jeudi vers 18 h 30 sur la route principale Lausanne - Yverdon, à Cheseaux. Un automobiliste vaudois venant de Morges a arrêté sa voiture au signal «Stop». En s'engageant sur l'artère principale, il est entré en collision frontale avec une voiture roulant sans éclairage. Les deux occupants de cette dernière, MM. Vincenzo Bisanti, 28 ans, et Bento Romano y Fernandez, 29 ans, tous deux domiciliés à Etagnières, souffrant d'une commotion cérébrale, ont été transportés au CHUV.

### Forte crue de la Broye

(c) Les abondantes pluies de jeudi et la fonte de la neige sur les hauteurs ont provoqué une rapide et importante crue de la Broye au cours de l'avant-dernière nuit. Vendredi matin, la longue rivière avait atteint une hauteur de quatre mètres environ et roulait des eaux boueuses charriant de nombreux débris de toutes sortes, et même jusqu'à des arbres entiers. Dans la journée de vendredi, le niveau de l'eau était en lente baisse.



# Chant du cygne diplomatique de Kissinger à la conférence ministérielle de l'OTAN

**BRUXELLES (OTAN) (AFP).** — M. Kissinger a conclu sa dernière conférence de presse dans un forum international en affirmant sa conviction que « la survie de l'humanité dépend du fait de savoir si, dans les rapports Est-Ouest, il existe une possibilité de trouver des solutions communes ».

Le secrétaire d'Etat, dont les déclarations ont mis fin à la session ministérielle du « Conseil atlantique » de Bruxelles, a estimé que l'Alliance atlantique « sera jugée sur la façon dont elle aura contribué à l'unité et à la vitalité des peuples libres, surtout ceux de l'Atlantique-nord. La sécurité militaire ne suffit pas, a-t-il précisé. Nous devons indiquer plus clairement que nous cherchons aussi la paix. L'objet permanent de la politique des Etats-Unis, est la recherche d'un monde meilleur ».

Le secrétaire d'Etat a abordé les sujets suivants :  
 — Dialogue Nord-Sud : M. Kissinger a répété que le moment n'était pas bien choisi, quelques semaines à peine avant le changement de l'administration américaine, pour tenir une conférence ministérielle du dialogue Nord-Sud à Paris. Il a approuvé le report de cette conférence en indiquant que l'actuel gouvernement américain ne pouvait pas prendre des engagements à long terme qui seraient

ensuite désavoués par la nouvelle administration de M. Carter.  
 — Pétrole : le secrétaire américain a souligné que les Etats-Unis restaient fermement opposés à toute nouvelle augmentation importante du prix du pétrole. Les conséquences à moyen terme seront très défavorables non seulement pour les pays industrialisés mais aussi pour les pays producteurs de pétrole qui décideraient d'une telle hausse.  
 — Sommets économiques : M. Kissinger a justifié la tenue de « sommets » économiques du monde industrialisés tels Rambouillet et Porto-Rico par l'interdépendance croissante des facteurs économiques et politiques qui ne peuvent être dissociés. J'espère, a-t-il précisé, que ces « sommets économiques » resteront une caractéristique de la scène internationale.  
 — Crédits aux pays de l'Est : le secrétaire d'Etat s'est déclaré favorable à une « approche commune » sur les conditions d'octroi de tels crédits. « C'est un non-sens, a-t-il dit, que les pays occidentaux se mettent en concurrence sur cette question ». Une concertation entre les démocraties industrielles est, selon lui, indispensable.  
 — Unification de l'Europe : M. Kissinger a indiqué que « les Etats-Unis se sont toujours prononcés fermement en faveur de l'unité européenne. Je crois qu'au cours des huit dernières années, des progrès ont été faits en Europe d'un point de vue tant politique qu'économique ».  
 — Proche-Orient : « Un conflit permanent aurait des conséquences graves pour les parties engagées et sur le plan mondial. Je crois que les conditions objectives en vue d'établir la paix n'ont jamais été aussi favorables qu'aujourd'hui ».

M. Kissinger a dit de son successeur, M. Cyrus Vance, qu'il était « tout à fait qualifié » pour occuper le poste de secrétaire d'Etat et qu'il « mérite la confiance du peuple américain et de tous les pays concernés par la direction de la politique américaine. Il a précisé qu'il passera toute la journée de mercredi avec lui et qu'il le rencontrera encore très souvent d'ici au 21 janvier, date après laquelle il sera « toujours disposé à apporter son concours et à donner son avis ».

Le secrétaire d'Etat, applaudi par les journalistes présents, a quitté le siège de l'OTAN pour l'aéroport de Bruxelles d'où son avion a décollé pour Londres.



Le cadeau d'adieu à Kissinger : un livre de textes médiévaux en latin lui est présenté par le ministre belge des affaires étrangères. (Téléphoto AP)

## Les cinq milliards de Picasso

**NICE (AP).** — Il se confirme que le processus de liquidation du fabuleux héritage Picasso (plus de cinq milliards de ff) touche à sa fin. Selon M<sup>r</sup> Dumas, le Conseil de la veuve du peintre, la phase finale juridique de l'affaire est maintenant terminée, « sauf coup de théâtre en dernière minute ».

C'est ainsi que les six héritiers de Pablo Picasso — sa veuve Jacqueline, ses trois enfants illégitimes Claude, Paloma et Maya, et ses deux petits-enfants Marina et Bernard — ne devraient en principe se retrouver devant le tribunal de Grasse, le 21 décembre prochain, que pour faire part de leur accord, entraînant du même coup la caducité du recours formé naguère par Marina en opposition à un premier protocole.

Cela n'est pas un mince problème si l'on considère que les legs comprennent notamment 1.885 tableaux, 7.089 dessins, 19.134 gravures, deux châteaux, plusieurs propriétés, des valeurs et des espèces.



Picasso alors qu'il fêtait ses 90 ans. (Archives)

Mettre en l'état le protocole consiste essentiellement à envisager l'héritage dans son ensemble et dans son extrême diversité, pour en faire des lots d'égale valeur qui, normalement, seront ensuite attribués par tirage au sort au prorata des droits respectifs, soit 34,375% pour la veuve, 18,75% pour Marina et autant pour Bernard, et 9,375% chacun pour Paloma, Claude et Maya.

## Londres vend des actions de la BP

**LONDRES (AFP).** — Le « Times » de vendredi affirme que le gouvernement britannique a finalement décidé de vendre environ vingt pour cent des actions détenues par l'Etat dans la société pétrolière « British Petroleum » pour remplir les conditions posées par le « FMI » à l'octroi d'un crédit de 3,9 milliards de dollars à la Grande-Bretagne.

Selon le journal, la décision a été prise jeudi lors de la huitième et dernière réunion du cabinet avant l'annonce, mercredi prochain aux Communes, du train de mesures économiques qui doit accompagner l'obtention du prêt du Fonds monétaire international.

La vente de ces actions, estimées à 500 millions de livres, contribuerait à assainir les finances de l'Etat tout en évitant une trop forte réduction des dépenses publiques à laquelle sont opposés les syndicats et la gauche du parti travailliste.

Le gouvernement détient actuellement 48% des actions.

## SUITE Choix décisif pour le Portugal

A sa droite, le parti social démocrate et le Centre démocratique et social devraient accroître leur audience, respectivement de 24 et de 16 % aux élections d'avril dernier. Mais, cela sera insuffisant pour pouvoir former une coalition de rechange.

Le PS ne peut se permettre d'alliance avec les centristes et les conservateurs, de peur de voir désertier son aile gauche, déjà meurtrie, vers les communistes.

De plus, M. Soares n'a aucune intention de mettre fin à l'isolement du parti communiste de M. Cunalh, son vieil ennemi.

Aussi les socialistes espèrent-ils que l'absence d'alternative claire au gouvernement jouera en leur faveur.

Mais, la détérioration de la situation économique pourrait être plus rapide que le redressement escompté. Le déficit de la balance des paiements s'aggrave. L'inflation est toujours de 14 %. Les files d'attente près des bureaux d'emplois s'allongent. La stagnation de la production continue et les investissements étrangers se font attendre.

Or, le mécontentement s'accroît dans la classe ouvrière. Les communistes, et

quelques rebelles de l'aile gauche socialiste, ont condamné la décision du gouvernement de restituer des terres illégalement occupées à leurs anciens propriétaires, de restaurer la discipline dans les écoles et les universités et de rendre plus facile le licenciement des travailleurs.

Ces dernières semaines, les militants communistes — échaudés par la déroute électorale présidentielle et les purges dans l'armée et l'administration — ont repris confiance.

Le PCP affirme que les politiques de nationalisations, de réforme agraire et de renforcement des syndicats à la base, menées par le gouvernement pro-communiste pendant deux ans, sont autant de conquêtes révolutionnaires.

De plus, communistes et syndicats ont multiplié les manifestations de protestation contre l'austérité.

Si le PC et son « Front électoral populaire unifié » peut espérer 14 % des voix, l'extrême-gauche devrait reculer nettement, en l'absence de son symbole, le commandant Otelo de Carvalho, auquel les militaires ont interdit toute activité politique.

## Le corridor de Castro en Angola

**JOHANNESBOURG (AP).** — Des troupes angolaises et cubaines ont nettoyé, en fusillant notamment les villageois de la région, une bande de territoire large de près de 1 km 500, le long de la frontière, rapportent des témoins réfugiés en Afrique du Sud.

La constitution de ce corridor fait partie d'une entreprise militaire engagée depuis cinq semaines par les soldats cubains et angolais pour réduire les troupes rebelles favorables à l'UNITA dans le sud de l'Angola.

Plus de 300 réfugiés sont passés depuis quelques jours en Namibie (sud-ouest africain), a révélé M<sup>me</sup> Jannie de Wet, commissaire général pour les peuples du sud-ouest africain.

Début novembre, plus de 3600 Africains avaient fui devant l'avance des troupes cubano-angolaises. A leur arrivée sur le territoire du sud-ouest africain, ils ont expliqué que le gouvernement marxiste angolais avait lancé une offensive pour éliminer l'UNITA et éliminer la population du sud de l'Angola pour supprimer les bases logistiques des rebelles.

Le flot des réfugiés s'est interrompu il y a environ trois semaines. Les derniers arrivants ont affirmé que les ingénieurs cubains faisaient disparaître tous les villages de la région et que les civils trouvés dans la zone étaient tués. Auparavant, des réfugiés avaient déclaré à des journalistes venus leur rendre visite dans un camp

près de la frontière angolaise, que les troupes angolaises brûlaient les villages, les récoltes et s'emparaient du bétail.

Les nouveaux réfugiés rapportent que les combats se poursuivent avec les troupes de l'UNITA qui s'accrochent à Ounonge, dans le sud-est de l'Angola. Les pluies auraient rendu plusieurs routes impraticables pour les véhicules cubains et angolais, les mettant à la merci des hommes du mouvement populaire.

L'UNITA et le MPLA sont deux des trois groupes nationalistes engagés dans la guerre civile qui s'est conclue en mars 1976 par la victoire du Mouvement populaire appuyé par 12.000 soldats cubains.

## La situation économique s'aggrave en France

**PARIS (AP).** — Le refus, signifié vendredi matin aux organisations syndicales par les responsables de l'Electricité et du gaz de France, de renouveler la clause salariale sur le pouvoir d'achat, va-t-il jouer le rôle de détonateur sur le front social, et sonner le glas des conventions contractuelles ?

S'il est prématuré de l'affirmer, on peut toutefois craindre le pire devant cette situation économique qui ne cesse de se dégrader et qui alourdit, chaque jour un peu plus, un climat social déjà bien assombri par le cancer de l'inflation et la montée du chômage.

Dans le secteur privé, la masse des travailleurs, à l'exception de quelques situations bien localisées, semble encore hésiter devant l'épreuve de force. Nous

sentons pas nos militants suffisamment mûrs pour un conflit ouvert, déclarait en substance, voici quelque temps, M. Maire, secrétaire général de la CFDT, à propos d'une action unitaire que lui proposait la CGT.

Mais, le personnel de la fonction publique, qui bénéficie de garanties plus grandes, et d'abord, celle de l'emploi, à moins de raisons de craindre l'avenir et se montre plus combatif.

C'est ainsi qu'à peine connue la décision des directions de l'EDF et du GDF, les cinq organisations syndicales se sont aussitôt réunies et ont lancé, dans un communiqué commun, un appel à une grève de 48 h les 14 et 15 décembre, marquée par des coupures de courant.

En outre, les gaziers et les électriciens ont été appelés à participer massivement à une manifestation le mardi matin, à Paris et dans les grandes villes de province.

La CFDT semble vouloir aller encore plus loin puisqu'elle se propose de consulter ses mandants, au soir du 15 décembre, en vue « d'étudier des prolongements éventuels à cette action, en coordination avec le secteur public et nationalisé ».

### LES CHEMINOTS

Depuis quelques jours, on s'agit aussi du côté des cheminots et dans les transports urbains. De plus, la fédération FO des PTT a annoncé des mouvements de grève chez les ambulants et dans les bureaux-gares de Paris et de province, du 14 au 19 décembre.

Quant aux syndicats CGT de la région Renault, ils envisagent de faire précisément de ce mardi 14 décembre, « une grande journée d'action », avec dépôts de motions auprès des directions et « débrayages pour soutenir les revendica-

tions » qui portent notamment sur une augmentation immédiate de 300 ff pour tous, et l'ouverture de négociations sur les salaires.

### MARASME

Dans la sidérurgie, en plein marasme, Sacilor en revient au chômage partiel tandis que les autres « grands » envisagent dans un proche avenir 2000 licenciements. Dans la métallurgie, les choses ne vont guère mieux et les fédérations des métaux CGT et CFDT, ont élevé une protestation contre les mesures de « lock-out » qui viennent d'être décidées par la direction des chantiers de l'Atlantique à Saint-Nazaire, à l'encontre des ouvriers en grève.

Pour lui, vous trouverez un choix remarquable de montres de sport à toute épreuve et telles qu'il pourrait souhaiter chez **Sansart**.  
 BOUTIQUE - 11, rue de la République - 91000 Evry - 91000 Evry - 91000 Evry

## Le PC espagnol presque au grand jour

**MADRID (AP).** — M. Santiago Carrillo, secrétaire général du parti communiste espagnol, a annoncé, vendredi, au cours d'une conférence de presse clandestine, que son parti, à qui toute activité politique est interdite depuis la guerre civile, présenterait, en janvier, une liste de candidats en vue des élections de l'année prochaine.

M. Carrillo, qui se trouve en Espagne illégalement, sans passeport, a reçu les

journalistes dans un appartement en construction, dans le centre de Madrid.

Il a également annoncé que le PC ne s'opposait plus à ce que le gouvernement de l'après-franquisme noue des relations diplomatiques avec des pays de l'Europe

de l'Est, notamment l'Union soviétique. Jusque-là, le PC était opposé à l'établissement de telles relations en arguant que le gouvernement de Madrid n'avait pas encore instauré des libertés démocratiques.



Dans les couloirs du métro de Madrid des opposants appellent à voter non au référendum (Téléphoto AP)

### UN FAIT PAR JOUR

## Cyrus Vance

Dans 40 jours, Cyrus Vance sera secrétaire d'Etat. Officiellement. Le 20 janvier, Vance sera le patron du State. Et quelque chose changera. Profondément. Kissinger était de partout et de nulle part. Vance est aristocrate et Virginien. Kissinger allait d'un domicile à l'autre. Vance, lui, adorait son appartement de Manhattan au 34<sup>ème</sup> étage. Là où, tous les jours, il pouvait voir la statue de la Liberté. Kissinger c'était « dear ». Carter a déjà trouvé le surnom de Vance : « Une fine mouche ». Et le président ajoute d'ailleurs, rien que pour les intimes : « Le dessus du panier ».

Un panier bien garni. Car Vance est un expert en stratégie. C'est excellent pour un diplomate. Rien de ce qui concerne les missiles ne lui est étranger. Et c'est bien utile pour un secrétaire d'Etat. Une référence ? La voici. Quand MacNamara était le grand patron du Pentagone, c'est à Vance qu'il s'adressait pour mettre la dernière virgule et le dernier point sur le dernier des i de la défense nationale. Avec un président expert en technique nucléaire, le mariage sera parfait. Mais, ce n'est pas seulement pour cela que Carter a choisi Cyrus Vance.

Vance est un ami des Noirs. Vance connaît sur le bout du doigt toutes les ruelles des ghettos. Celles de New-York, de Chicago et d'ailleurs. Vance connaît aussi tous les pays et tous les continents. Un de ses amis a dit de lui : « C'est un sacré secrétaire d'Etat pour un président à poigne ». Et ce sera le cas. Carter qui connaît mieux les choses a déclaré : « Vance est capable de « faire » une politique ». Certains qui ne l'aiment pas disent de lui qu'il n'est qu'un « survivant ». Les mêmes ajoutent que Vance est un « fiéffé égoïste ». Vance est peut-être ceci et cela, mais il est d'abord un patriote. Et il a toutes les chances. Et surtout celle d'avoir été élevé par un oncle qui était ambassadeur des Etats-Unis à Londres et candidat à la présidentielle de 1928. Toute la politique américaine de long en large.

Sa mère disait de lui : « Je veux que mon fils soit le meilleur ». Elle y est presque parvenue. Il est vrai que M<sup>me</sup> Vance avait un atout : être l'amie intime de la mère de Carter. Et « Miss Lillian » a toujours adoré le petit Cyrus. Si Vance voulait nous faire des confidences, il nous dirait qu'il fut le premier à Yale et qu'il est expert en livres anciens. Et docteur en économie. « Un sujet brillant » disaient ses professeurs. Un autre ajoutait : « Ce garçon-là paraît avoir un appareil photo dans la tête ».

En somme, un Kissinger sachant de quoi il parle et parlant de tout en connaissance de cause. Est-ce tout ? Pas encore. Vance aime décorer les églises qu'il fréquente, car Vance est épiscopalien. Il joue du Mozart comme un dieu. Et c'est lui qui le premier expliqua comment les Soviétiques avaient mis leur premier sputnik sur orbite. La politique de Vance ? Peut-être bien qu'elle se résume à ceci. Certains l'appellent « Docteur Yes ». Mais d'autres assurent qu'il sait « délicieusement » prononcer le mot « non ». Et cela, paraît-il, comme personne...

L. GRANGER

**PALLADIUM**  
 10, SAINT-MAURICE, NEUCHÂTEL

NOS ANNEAUX DE DIAMANTS MERVEILLEUX, DE BELLE QUALITÉ  
 1098 FRANCS POUR 0,75 CARAT  
 1398 FRANCS POUR 1,00 CARAT